



Zatrzymać
fachowca >>2

Szefowie wolą budowlańca od studenta

Przegrały
partie >>2

Włodzimierz Cimoszewicz nie wraca do polityki

DZIŚ
po południu / w nocy



6°

2°

>>2

GAZETA Białostocka WSPÓŁCZESNA

ISSN 0137-9488

4 grudnia 2006

poniedziałek

235 (16157)

A 2,00 zł (w tym 7% vat)

Łomża >> W chwilę po podaniu corhydronu 82-letni mężczyzna przestał oddychać

Ostatni zastrzyk

Katarzyna Patalan, (luk)
kpatalan@wspolczesna.pl

ciężko dostał zastrzyk z corhydronu, potwierdza to zapis z karty wyjazdu karetki – mówi Jerzy Majewski, mieszkaniec wsi Nadbory (gm. Jedwabne). – Chcę się dowiedzieć, czy ten lek był przyczyną jego śmierci.

To był corhydron

Tragedia wydarzyła się w październiku ubiegłego roku. Do 82-letniego Czesława Majewskiego, chorującego na astmę, przyjechał zespół lekarzy z Wojewódzkiej Stacji Pogotowia Ratunkowego w Łomży.

– Lekarz postanowił, że zabierze ojca do szpitala – mówi Jerzy Majewski. – Zanim zacząłem ubierać tatę, dostał on dożylnie zastrzyk. Już po chwili zaczął tracić siły i przestał oddychać.

Zespół reanimacyjny próbował przywrócić 82-letniemu mężczyźnie akcję serca, ale bezskutecznie.

– Tata był silnym człowiekiem, a zmarł chwilę po zastrzyku – mówi Jerzy Majewski. – Miał tylko duszności, a po podaniu leku zupełnie opadł z sił.

Jerzy Majewski pogodził się z tragedią, ale po ujawnieniu nieprawidłowości przy produkcji corhydronu w Jelfie, zaczął ponownie analizować okoliczności zgonu ojca.

– Na podanie tego właśnie leku wskazywałyby wszystkie objawy, które miał przed śmiercią – mówi Majewski. – Dyrektor pogotowia potwierdził moje przypuszczenia.

Sprawdzą faktury

– Rzeczywiście, pacjentowi podano corhydron, ale wtedy jeszcze nikt nie wiedział o tym, że w fiolkach może znajdować się lek zwiótczający mięśnie – tłumaczy Grzegorz Wasilewski, dyrektor Pogotowia Ratunkowego w Łomży. – Na pewno nie było u nas corhydronu z feralnej serii w roku 2006, gdyż sprawdziliśmy wszystkie faktury. Aby ustalić numer

serii corhydronu, który podano panu Majewskiemu, musimy sprawdzić faktury za 2005 rok.

Serię ampulek, w której znalazł się lek zwiótczający mięśnie zamiast właściwego preparatu, wyprodukowano w lipcu 2005 roku.

– Bardzo trudno będzie ustalić rzeczywistą przyczynę zgonu pacjenta, gdyż corhydron jest lekiem, który bardzo szybko „ginie” w organizmie i nie zostawia po sobie śladów – tłumaczy Wasilewski.

Prokuratura bada

– Mam nadzieję, że prokuratorowi uda się ustalić okoliczności sprawy. Na ekshumację zwłok się nie zgodzę – mówi Majewski.

– Zbadamy wszystkie okoliczności i jeżeli doszukamy się znamion przestępstwa, to skierujemy sprawę do prokuratury w Lublinie, która bada wszystkie sprawy związane ze skutkami stosowania tego leku – tłumaczy Tomasz Wilk, prokurator rejonowy w Łomży. – Na razie jest

za wcześnie, aby dywagować o wyniku postępowania.

Natomiast prokuratury w Białymstoku i Sokółce zajmują się czterema innymi sprawami dotyczącymi podejrzenia zgonu albo ubocznych skutków zdrowotnych po zażyciu corhydronu. Trwają czynności sprawdzające, czy w tych przypadkach rzeczywiście doszło do podania corhydronu i czy był to lek z niebezpiecznej serii. A także, czy zażycie preparatu miało związek ze śmiercią lub złym samopoczuciem pacjentów.

W dwóch przypadkach dochodzenia domagają się rodziny zmarłych: jedna sprawa dotyczy zgonu kobiety w szpitalu PSK w Białymstoku, druga zgonu mężczyzny leczonego w Sokółce. Prokuraturę zawiadomił też mężczyzna, który uważa, że podano mu ten specyfik w sokólskim pogotowiu. W białostockiej prokuraturze jest także zawiadomienie od osoby, której podano corhydron, ale nie wystąpiły żadne skutki uboczne. ▲

Białystok >> Ranking Gdzie warto zamieszkać

Ranking białostockich osiedli oddamy Państwu do rąk już jutro. Sporządziliśmy go przede wszystkim na podstawie opinii naszych Czytelników. Oceniają stan bezpieczeństwa, komunikację, remonty oraz liczbę i asortyment w sklepach blisko swych domów. Punkty poszczególnym dzielnicom przyznali także specjaliści od nieruchomości. Które osiedle otrzymało ich najwięcej, a które najmniej? Gdzie żyje się przyjemnie i wygodnie? (lok)

>> jutro we „Współczesnej”

promocja

Już dziś
w Gazecie
Współczesnej
Kalendarz 2007



Wasilków >> Tragedia Zginął 8-latek

Policja wyjaśnia okoliczności nieszczęśliwego wypadku, w którym zginął 8-letni chłopiec. Do tragedii doszło w sobotę tuż przed godz. 15 w Wasilkowie. Na podwórku bawiło się dwóch braci w wieku 8 i 6 lat. Ich rodzice znajdowali się w tym czasie w domu. – W pewnym momencie na starszego z braci zsunęły się metalowe przesła, które oparte były o płot – mówi nadkom. Jacek Dobrzyński, rzecznik prasowy komendanta wojewódzkiego policji w Białymstoku.

Chłopiec padając na ziemię uderzył głową o polbruk. Kolejne przewracające się kilkudziesięciokilogramowe, zespane ze sobą pręty miażdżyły ciało dziecka. Zaalarmowani przez młodszego z braci rodzice podnieśli przesła i do przyjazdu karetki pogotowia reanimowali syna. Jednak zarówno ich wysiłki, jak i wysiłki lekarzy nie przyniosły rezultatu. Chłopiec zmarł. (lg)

Wicemistrzowie świata pamiętali o Arkadiuszu Gołasiu



Polscy siatkarze zdobyli w Tokio tytuł wicemistrzów świata! Po 10 zwycięstwach w eliminacjach i w półfinale przegrali we wczorajszym meczu o złoto z Brazylijczykami 0:3. Podczas ceremonii wręczenia medali i nagród biało-czerwoni byli ubrani w koszulki z numerem 16. Z szesnastką grał ich kolega z reprezentacji, zmarły tragicznie w 2005 roku Arkadiusz Gołas. >> 23 i 24

reklama

Prezent na Święta od Providenta!

Dostaniesz od nas w prezencie
100, 300, a nawet 500 zł.
Zadzwoń po świąteczną pożyczkę.

Promocja dla nowych Klientów trwa od 20.11.2006 do 17.12.2006



Zadzwoń już dziś!

0 801 707 555

koszt całego połączenia wynosi 0,35 zł

www.provident.pl



PROVIDENT

Jak możemy Ci dzisiaj pomóc?



Dziś >> 338 dzień roku

Imieniny **BARBARY, KRYSIANA**

wschód

7.22

wschód

14.06



zachód

15.12

zachód

7.04

Zdarzy się dziś >> jutro

▲ Ochronie praw własności intelektualnej i przemysłowej poświęcone będą warsztaty, które odbędą się dziś i jutro w Centrum Innowacji i Transferu Technologii Politechniki Białostockiej. Start: pierwszego dnia o godz. 9.30, a drugiego – o godz. 10. (bisu)

Lotto

30 listopada

▲ Multilotek 1, 2, 8, 9, 10, 14, 21, 22, 25, 29, 36, 41, 44, 45, 55, 57, 59, 61, 66, 77

▲ Twój Szczęśliwy Numer 28 i 5, 11, 32, 41

1 grudnia

▲ Multilotek 2, 7, 8, 9, 20, 23, 29, 30, 31, 38, 40, 50, 57, 62, 63, 64, 66, 68, 76, 77

▲ Twój Szczęśliwy Numer 18 i 5, 19, 35, 38

2 grudnia

▲ Multilotek 1, 10, 16, 18, 22, 23, 24, 31, 33, 36, 41, 42, 45, 52, 60, 61, 62, 67, 69, 80

▲ Duży Lotek 5, 42, 43, 45, 48, 49

▲ Express Lotek 10, 11, 21, 35, 36

Pogoda >> na jutro

po południu / w nocy

Białystok



7°

Ciśnienie
989 hPa

Łomża



4°

8°

Ciśnienie
989 hPa

Suwałki



7°

Ciśnienie
988 hPa

3°

Pochmurno z niewielkimi przejaśnieniami. Okresami opady deszczu a później mżawki. Wiatr umiarkowany i dość silny, porywisty południowo-zachodni.

Kursy walut NBP

waluta	1\$	1€	1£	1CHF
kupno	2,86▼	3,77▼	5,60▼	2,37▼
sprzedaż	2,92▼	3,85▼	5,71▼	2,42

GAZETA
WSPÓŁCZESNA

Wydawnictwo Prasa Podlaska sp. z o.o., 15-419 Białystok, ul. św. Mikołaja 1; Prezes Krzysztof Paliński; Redaktor Naczelny: Konrad Kruszeński – tel. 085 748 74 00, fax 085 748 74 01; Sekretariat Redakcji – tel. 085 748 74 74, fax 085 748 74 73;

ODDZIAŁY: Bielsk Podlaski tel./fax 085 730 67 86; Hajnówka tel./fax 085 682 59 89; Mońki tel./fax 085 716 57 57; Sokółka tel. 085 711-20-18; Suwałki, ul. Kościuszki 62, 16-400, tel./fax 087 566 30 00, 087 563 14 83, Biuro Ogłoszeń – tel./fax 087 566 57 26; Łomża tel. 086 216 78 99, 086 215 10 25; Grajewo tel./fax 086 272 89 15; Projekt graficzny Krzysztof Ignatowicz.

Biuro Reklam i Ogłoszeń tel. 085 748 74 30, KRAMIK tel. 085 748 74 48; Przedstawiciele Handlowi tel. 085 748 74 41, 42, 43

Prenumeratę przyjmują „RUCH” SA (Białystok, Elk, Łomża, Ostrołęka), Urzędy Pocztowe oraz listonosze do 20. każdego miesiąca; informacje: Dział Kolportażu – tel./fax 085 748 74 24.

Nr indeksu 350133. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń.

Białystok >> Szefowie wolą budowlańca od studenta

Zatrzymać
fachowca

Szkolenia na koszt firmy i podwyżki – to metody stosowane przez pracodawców na zatrzymanie pracowników w białostockich firmach.

Ewa Wyrwas
ewyrwas@wspolczesna.pl

Szefom zależy jednak głównie na fachowcach – budowlańcach, operatorach maszyn, technikach konstruktorach, itp. Młode osoby tuż po studiach, bez doświadczenia, są w trudniejszej sytuacji na rynku pracy.

– Podwyżki wynagrodzeń nastąpiły już jakiś czas temu, głównie w budownictwie, gdzie najbardziej brakuje rąk do pracy z powodu wyjazdów za granicę – tłumaczy Michał Ziniewski, prezes Podlaskiego Związku Pracodawców. – W przypadku produkcji, handlu i usług ten trend jest mniej widoczny, bo i emigracja jest słabsza, ale do-

brzy pracownicy mogą liczyć np. na podzielenie się prawem własności do firmy (wyższa kadra), korzystne pakiety socjalne, czy np. kursy językowe.

Nie chcą pracować

– My zdobywamy pracowników przede wszystkim przez organizowanie im bezpłatnych szkoleń – mówi Bogdan Rogaski, wiceprezes zarządu białostockiej firmy KAN. – Obecnie we współpracy z Politechniką Białostocką organizujemy otwarte szkolenie dla tokarzy i operatorów obrabiarek CNC. Dla uczestników zajęć, którzy zakończą kurs z wynikiem pozytywnym mamy zagwarantowane miejsca pracy. Staramy się również zachęcić absolwentów szkół zawodowych, techników oraz studentów politechniki do podjęcia pracy w KAN: wywieszamy informacje w szkołach, uczelniach o możliwości przyuczenia do zawodu oraz gwarantujemy zatrudnienie.

Pracodawcy przyznają jednak, że takie zabiegi nie zawsze pomagają.

– Najlepsi fachowcy wyjechali za granicę, a ci, którzy zostali, nie zawsze chcą pracować, bo bardziej opłaca im się działać w szarej strefie – dodaje Krzysztof Wojciula, właściciel białostockiej

Ekspert

> Michał Ziniewski

prezes Podlaskiego Związku Pracodawców



Emigracja zarobkowa spowodowała, że o dobrych fachowców, czy wykształconych pracowników na rynku coraz

trudniej. Pracodawcy nie mają wyjścia i muszą pracowników jakoś zatrzymać. Podwyżka pensji to najprostszą formą motywowania podwładnego, ale ten trend będzie się utrzymywał, ponieważ wymusza go brak rąk do pracy.

firmy Classic. – Na nich nie podziałają żadne zachęty. Poza tym na rynku po prostu brakuje odpowiednich pracowników, bo szkoły nie kształcą ich w poszukiwanych zawodach. Z kolei osoby po studiach zazwyczaj nie mają wymaganego doświadczenia.

Rozwój, nie kasa

– Pracodawcy w naszym mieście nie zabiegają o młodych pracowników po studiach – uważa Justyna Grześ z białostockiego Forum Młodych Konfederacji Pracodawców Prywatnych „Lewiatan”, studiująca prawo oraz zarządzanie. – Młodzież wyjeżdża więc za granicę, bo wierzy w siebie, ale nie wierzy w Polskę. Ja sama nie musiałabym na początku zarabiać wielkich pieniędzy. Wystarczyłoby, żebyśmy mogła się rozwijać. Dobrym wyjściem jest też własna firma. ▲

Potrzebne doświadczenie

Powiatowy Urząd Pracy w Białymstoku nie ma wielu ofert dla osób po studiach, bez doświadczenia. Wśród nich znajduje się m.in. propozycja pracy dla informatyka, asystenta projektanta, inżyniera budownictwa, trenera/wykładowcy do prowadzenia zajęć, czy lekarza weterynarii. Tutaj doświadczenie nie jest konieczne, ale najczęściej jest mile widziane. Pracodawcy przeważnie poszukują jednak kandydatów ze stażem pracy. Nie podają też w ofertach wysokości przyszłego wynagrodzenia. Znacznie większe szanse na znalezienie zatrudnienia mają np. szwaczki, gorseciarki, czy pracownicy budowlani. Wszyscy poszukujący pracy mogą natomiast liczyć na poradnictwo zawodowe i starać się o udział w bezpłatnych szkoleniach i pójście na staż.

Trzy pytania do >> dr. Włodzimierza Cimoszewicza

Wybory przegrały partie, a my uczymy się samorządzenia



Włodzimierz Cimoszewicz – były premier, minister spraw zagranicznych i marszałek Sejmu – z polityki wycofał się w ub. roku.

▲ Jak ocenia Pan wynik wyborów?

– Głosowałem w powiecie hajnowskim, gdzie mieszkam, na ludzi, którzy do tej pory działali w samorządzie, ponieważ uważam, że się sprawdzili. Do reszty podchodziłem z dystansem. Zaskoczeniem był dla mnie ogromny sukces PSL, które wprowadziło do rad wszystkich szczebli największą liczbę radnych, a zwłaszcza rozmiar dysproporcji pomiędzy PSL-em a Samoobroną. Wybory przegrały natomiast partie polityczne,

bo 80 procent wybranych radnych wystawiły komitety niepartijne. Wybory pokazały, że coraz bardziej doceniamy znaczenie władzy lokalnej, jesteśmy coraz lepiej przygotowani do „samorządzenia”.

▲ Jakie koalicje przewiduje Pan w białostockiej radzie miejskiej i sejmiku?

– W sejmiku sytuacja jest tak skomplikowana, jak tylko się da. Brakuje pragmatyzmu, który jest ostatnim lekarstwem. Lepiej poszukać minimum programowego, a nie budować takie koali-

cje, że nagle okazuje się, że nie ma większości, bo Kowalski zachorował. Jeśli chodzi o miasto, w którym od 16 lat rządziła prawica, to czas na to, by ktoś inny pokazał, co potrafi.

▲ Musi paść sakramentalne pytanie: wróci Pan do polityki, albo do samorządu?

– Nie. Bo jest pewna logika działań publicznych. Bardzo doceniam to, co dzieje się na szczeblu lokalnym, ale... Uczestniczę w dyskusjach na uniwersytecie, ze studentami i to mi wystarcza. (Jok)



Policja poszukuje Andrzeja Stankiewicza (28 lat) z Bargłowa Kościelnego, który uchyla się od obowiązku odbycia służby wojskowej. Osoby, które mogą pomóc w odnalezieniu proszone są o tel. pod nr. 997.

Region >> W naszych aptekach jest już dostępna szczepionka na raka

Dla młodych i bogatych

Szczepionka na raka szyjki macicy jest już dostępna w aptekach i hurtowniach w woj. podlaskim. Niestety, aby zdobyć odporność na ten typ nowotworu trzeba spełniać odpowiednie warunki i mieć zasobny portfel.

Badania nad preparatem trwały wiele lat, m.in. w białostockiej klinice. Zastosowanie tej szczepionki w skali masowej mogłoby za jakiś czas wyeliminować ten typ nowotworu z populacji. Szczepionka chroni przed zakażeniem czterema typami wirusa HPV najczęściej wywołującymi raka oraz powodującymi brodawki narządów płciowych i inne, mniej groźne zmiany. Jej skuteczność w zabezpieczeniu przed wystąpieniem raka szyjki macicy wynosi 80 proc. Szczepionka jest wskazana dla dzieci w wieku od 9 do 15 lat



Pierwsza na świecie szczepionka na raka na razie jest droga

oraz kobiet w wieku od 16 do 26 lat. Ważne jest, aby kobiety ją stosujące, nie rozpoczęły jeszcze współżycia. Niestety, zabezpieczenie przed rakiem szyjki macicy – w Polsce jednym z głównych zabójców kobiet – jest drogie. Trzy dawki zastrzyku, które potrzebne są do uodpornienia kosztują ok. 1500-1800 zł.

– Aspekt finansowy powoduje, że na razie trudno mówić o rzeczywi-

stym zwalczeniu tego typu nowotworu, tak jak to było np. po wprowadzeniu szczepień na chorobę Heinego-Medina – mówi prof. Piotr Knapp, kierownik Kliniki Ginekologii AMB. – Rak szyjki dotyczy głównie kobiet o niskim statusie ekonomicznym, a za tę cenę szczepionka raczej do nich nie dotrze.

(luk)

Suwałki >> Trzech z czterech prześladowców jest już za kratkami

Katowali 14-latkę, bo był obcy

Suwałski sąd aresztował w miniony piątek czterech mężczyzn, którzy przez pół roku znęcali się nad 14-letnim chłopcem, bo jest obcy. Do tragedii doszło w jednej z podsuwalskich wsi, której nazwy nie podajemy ze względu na dobro dziecka.

Adam, uczeń drugiej klasy gimnazjum, został kilkakrotnie napadnięty przez czterech mężczyzn. Powalali go na ziemię, bili i kopali gdzie popadnie. Wyzywali i grozili. Chłopak przestraszył się śmiertelnie. Wyłą-

czył telefon, przestał w ogóle opuszczać dom. W ubiegłym miesiącu musiał skorzystać z pomocy lekarza specjalisty. Sam nie potrafił zapanować nad strachem. Gehenne pomógł przerwać dyrektor gimnazjum, który zaniepokoił się blisko trzymiesięczną nieobecnością ucznia w szkole. Przekonał matkę, aby o wszystkim poinformowała policję.

W miniony piątek funkcjonariusze zatrzymali czterech mężczyzn w wieku od 19 do 21 lat. Na wniosek suwalskiej prokuratury sąd aresztował ich

na dwa miesiące. Za kratki trafili Marcin H., Marcin K. oraz Kamil C. Czwarci podejrzani, Daniel L., odbywa służbę wojskową. Materiały wobec niego zostały przekazane do prokuratury garnizonowej. Wszystkim przedstawiono zarzut znęcania się nad nieletnim, czym doprowadzili swoją ofiarę do konieczności leczenia w placówce zdrowia psychicznego.

Dwaj zatrzymani byli już karani za pobicie. Kolejny – za naruszenie miru domowego. Podejrzani nie przyznają się do winy.

(hel)

Białystok >> Reakcje po zablokowaniu budowy galerii SSA Jagiellonia

Jak kibice podziękują wojewodzie

Szkodnik. To najdelikatniejszy z epitetów, jakich nie szczędzą wojewodzie podlaskiemu Janowi Dobrzyńskiemu kibice Jagiellonii i zwolennicy wybudowania galerii handlowej na miejscu bazaru przy Jurowieckiej.

Po tym, jak wojewoda w czwartek unieważnił uchwałę rady miejskiej, pozwalającą na budowę, na forach internetowych zawrzało. Bowiem zarówno piłkarze, działacze sportowi, jak i sympatycy klubu gorąco popierali inwestycję, z której część zysków miała trafić do drużyny.

„Pan Tracz” pisze na forum naszej gazety: „Nie wiem Panie wojewodo, co Pan chcesz tym sposobem osiągnąć, ale PiS na pewno ci podziękuje, bo jest już pogrzebana w tym mieście. Powiem więcej: Ty nie zatrzymałeś galerii – Ty ją tylko wstrzymałeś”.

Jeszcze gorętsza atmosfera panuje na oficjalnym forum kibiców. Jeden z internautów kwituje postawę wojewody: „Może zatem ktoś mądry powie, po co uchwały rady miejskiej, po co cała ta rada, po co urzędnicy w urzędzie miejskim, skoro Jan

z Knyszyna wszystko wie lepiej?” I proponuje: „Może warto pomyśleć, jak Jankowi z Knyszyna i jego kolegom podziękować za dzisiejszą decyzję, trochę bardziej dosadnie niż za pomocą karty wyborczej?” Rozwścieczeni kibice dyskutują o wysłaniu petycji do premiera Jarosława Kaczyńskiego, o marszu przez centrum miasta, oczywiście w barwach klubo-

wych i pikiecie pod urzędem wojewódzkim. Stowarzyszenie Sympatyków Jagiellonii Białystok debatowało o tym w piątek na walnym zebraniu, ale ostatecznie nie chce komentować sprawy, gdyż nie czuje się stroną. Dziś główny udziałowiec spółki biznesmen Wojciech Strzałkowski spotka się z partnerami, by rozważyć, co dalej.

(jok)

Justyna Grześ z białostockiego Forum Młodych PKPP „Lewiatan” oczekuje od pracodawcy możliwości rozwoju zawodowego

Region >> Pracujący za granicą muszą zapłacić Fiskus nie odpuszcza przez lata

Osoby, które nie rozliczyły się z pieniędzy zarobionych za granicą, mogą się spodziewać, że fiskus upomni się o należny podatek nawet po wielu latach. Dotyczy to zwłaszcza osób, które pracowały „na czarno” i nie będą potrafiły wyjaśnić, skąd wzięły pieniądze na wydatki.

– Urząd skarbowy może w ciągu pięciu lat upomnieć się u podatnika o niezapłacony podatek – powiedziała Małgorzata Sokół-Kreczko, naczelnik I Urzędu Skarbowego w Białymstoku.

Jeśli za granicą pracowało się „na czarno” i nie potrafi się udowodnić,

skąd wzięło się pieniądze na duże wydatki (np. zakup samochodu, czy mieszkania) – fiskus może się upomnieć nawet o 75 proc. podatek od wartości nabytych dóbr.

Tych, którzy pracowali za granicą i nie rozliczyli się ze skarbowką, może więc spotkać za kilka lat niemiła niespodzianka. Zwłaszcza, że Ministerstwo Finansów zapowiada, że najpoważniejsza fala kontroli dopiero się zacznie. Właśnie analizowane są bowiem PIT-y za rok 2005 – czyli składane przez osoby, które wyjechały do pracy za granicę zaraz po wejściu Polski do UE.

(bisu)

Komentarz

To igranie z ogniem



Wcale nie zdziwiłabym się, gdyby kibice „inaczej niż za pomocą kart wyborczych” podziękowali wojewodzie i jego formacji. Blokowanie takiej inwestycji w oparciu o kruczek prawny, to igranie z ogniem. Białdy człowiek tego nie zrozumie, dlaczego studium, w oparciu o które wydano już tyle uchwał, nagle okazało się bublek prawnym. Nie trzeba iść do wróżki – zła wola wojewody jest aż nadto widoczna. Kibice pytają: jak wyjść z tego impasu? Niestety, wydaje się, że teraz wszystko w rękach

prawników. Muszą zdecydować, czy miasto idzie na wojnę sądową (szybszą, ale tylko pod warunkiem, że sąd uzna jego rację), czy też możnłynie poprawiać studium przez cały rok. Spółce może jeszcze starczyć cierpliwości, by walczyć o galerię trzech lat. Kibicom – świetnie zorientowanym w sprawach miasta i zdeterminowanym do bólu – nie sądzię...

Joanna Klimowicz

DB, BIAL, BP02



Joanna Liszowska i Robert Kochanek wystąpili w sobotę w Auchan. Osoby zebrane na pokazie mogły zobaczyć m.in. sambę tańczoną przy „Conga” Glorii Estefan.

Dziś

Filharmonia Podlaska >> Rozprowadzane są abonamenty na I kwartał 2007, na 13 koncertów. Cena: normalnego w sektorze B – 312 zł, w sektorze A – 273 zł. Analogicznie abonamentu ulgowego – 200 i 234 zł. Podczas koncertów wystąpią m.in. skrzypkowie Krzysztof Jakowicz (na zdjęciu) i Piotr Pławner, Rafał Blechacz – laureat XV Konkursu Chopinowskiego, Warszawski Zespół „Tangata Quintet”.

(a)



WOAK >> Wykłady z historii sztuki od prehistorii do impresjonizmu, dla uczniów liceów, odbywają się co poniedziałek o godz. 17. Prowadzenie – Anna Dąbrowska.

(a)

Akademia Teatralna/BTL >> Dzisiaj o godz. 10 rozpoczyna się i potrwa do końca tygodnia XV Jubileuszowy Konkurs Recytatorski dla Polaków z Zagranicy Kresy 2006.

(bisu)

Wkrótce

Galeria Arsenal >> Prezentacja książki pt. „Sztuka nie tylko dla dzieci” (w której zaprezentowano pomysły i dokonania trzydziestu dwóch różnych artystów) rozpocznie się jutro o godz. 18.

(bisu)

Kino Forum >> Druga kolejka Ligi Kabaretów Białostockiej Pustyni Kabaretowej rozpocznie się jutro o godz. 18. Wstęp – 8 zł. Gościnnie wystąpi Widelec.

(bisu)

Akademia Muzyczna >> Koncert Janasa Balint (Węgry) i Beaty Cywińskiej rozpocznie się we wtorek o godz. 19.

(bisu)

Białystok >> Palenie śmieci jest karalne... tylko teoretycznie

Można palić co się chce

Właściciele domków jednorodzinnych, paląc w przydomowych kotłowniach śmieci i tworzywa sztuczne, trują siebie i sąsiadów. Ale nikt ich za to nie kara.

Katarzyna Jabłowska
kjablowska@wspolczesna.pl

Najgorzej jest na osiedlach domków jednorodzinnych – Dojlidy, Wygoda, Mickiewicza i części Starosielc. Według badań przeprowadzonych na zlecenie Podlaskiego Urzędu Wojewódzkiego przez firmę „Atmoferm” – to tereny gdzie powietrze w Białymstoku jest najbardziej zanieczyszczone. Co ciekawe, poziom zapylenia powietrza jest tam dużo wyższy niż w centrum miasta (objętym centralnym ogrzewaniem), i nawet w pobliżu Elektrociepłowni!

Trują sami mieszkańcy, którzy palą w przydomowych kotłowniach śmieci i tworzywa sztuczne, często zawierające niebezpieczne dla zdrowia substancje. W piecach ładują najczęściej plastikowe opakowania, foliowe torebki i butelki typu PET. Nietrudno stwierdzić czy w danym domu palone są śmieci. Dym unoszący się z komina jest wówczas bardzo ciemny, a jego zapach nieprzyjemny i często duszący.

Nie wiedzą, że szkodzą

Wielu mieszkańców nie widzi nic złego w paleniu śmieci w domu. Część z nich po prostu nie wie, że mogą one zawierać toksyczne substancje. Część ma to po prostu „w nosie”. A niektórzy palą śmieci w piecu by uniknąć płacenia większych opłat za ich wywożenie.

– Węgiel i drewno są drogie. Ludzi często nie stać na opał, więc, by ogrzać dom wykorzystują co się da. Co ważne, najczystsze i najbardziej ekologiczne rodzaje opału, czyli olej i gaz, są coraz droższe – mówi Grzegorz Bok, naczelnik wydziału monitoringu Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska.

Straż Miejska rozkłada ręce

Tymczasem, mimo że problem nie jest nowy, nadal nikt w Białymstoku nie zajmuje się łapaniem i karaniem

winnych. Policja i sanepid, zgodnie twierdzą, że walka z tym problemem nie leży w zakresie ich kompetencji i wskazują m.in.: na władze miasta.

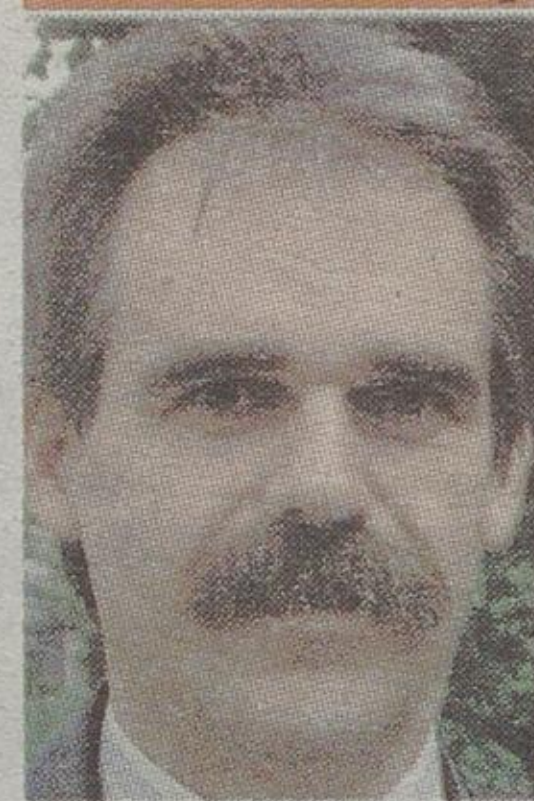
– Szukanie osób, które palą w kotłowniach śmieci nie jest zadaniem magistratu. Być może mogłaby to robić Straż Miejska, gdyż można by to podciągnąć pod przepis z kodeksu wykroczeń mówiący o współzyciu społecznym. Ale jak jest w praktyce to tylko oni mogą powiedzieć – mówi Tomasz Ćwikowski, rzecznik Urzędu Miejskiego.

Zadzwoniliśmy do Straży Miejskiej. Okazało się, że dotychczas absolutnie nikt nie został w mieście ukarany za zatrucie powietrza: – My po prostu nie mamy możliwości wejścia do czyjegoś domu i sprawdzenia czym pali się w piecu – tłumaczy inspektor Wiesław Zawadzki.

Opinia

> Grzegorz Bok

Wojewódzki Inspektorat
Ochrony Środowiska



Emisja szkodliwych gazów w całym województwie jest dość znaczna. W wielu miejscach, m.in.: w Białymstoku, poziom zapylenia przekracza normy. I co ważne nie jest to winą przemysłu, ale właścicieli domów. Mieszkańcy nie zwracają uwagi na to, czym palą w przydomowych kotłowniach.

Zimowy smog

Widocznym skutkiem zanieczyszczenia powietrza w aglomeracjach miejskich jest smog. To nienaturalne zjawisko atmosferyczne, niekiedy mylone z mgłą, jest bardzo groźne dla zdrowia człowieka. Długotrwałe wdychanie zawieszonych w powietrzu mikroskopijnych cząstek toksycznych gazów, może doprowadzić do alergii, astmy, przewlekłego zapalenia oskrzeli, niewydolności oddechowej. W skrajnych przypadkach, przy wielkim stężeniu tych gazów, może skutkować paraliżem układu krwionośnego, a nawet śmiercią przez uduszenie.

W obiektywie



B. Maliszewska

Białostocka policja jako jedyna w Polsce ma quady, czyli czterokołowe jednoosobowe motocykle. Dwa z nich w połowie sfinansował samorząd Michałowa. Policjanci będą ich używać do patrolowania terenu tej gminy, zwłaszcza niedostępnych dla zwykłych pojazdów okolic Bondar leżących nad zalewem w Siemianówce. Motocykle te bowiem mają możliwości samochodów terenowych. Do tej pory dysponowała nimi wyłącznie Straż Graniczna.

(lg)



B. Maliszewska

„Złoty mikrofon Radia Jar” to międzynarodowy festiwal zorganizowany w Klubie Rozrywki Krąg po raz piąty. Swoje umiejętności wokalne zaprezentowali soliści, duety i zespoły w czterech kategoriach wiekowych. Do udziału w przeglądzie zgłosiło się 200 uczestników z zagranicy oraz z całej Polski. Podczas imprezy można było usłyszeć największe światowe przeboje w wykonaniu amatorów. Festiwal odbywał się w sobotę i niedzielę.

(bisu)



Białystok gotowy na Święta Bożego Narodzenia. Montowane od ponad 2 tygodni ozdoby świąteczne, zostały uruchomione w centrum miasta w nocy z piątku na sobotę. Do 2 lutego będziemy mogli oglądać 3 choinki świetlne (na rondzie Lussy i na placu Niepodległości), zamontowane na 60 słupach girlandy, a także niemal 1 tys. łańcuchów świetlnych porozwieszanych na drzewach rosnących przy głównych ulicach miasta.

DB

(kl)

Akademia Medyczna >> Ślubowanie przyszłych pielęgniarek

Czepek ich nie zatrzyma

Karolina Malinowska, studentka II roku położnictwa na Wydziale Pielęgniarstwa i Ochrony Zdrowia Akademii Medycznej w Białymstoku tak jak kilkadziesiąt koleżanek z roku otrzymała w piątek czepek – symbol przynależności do grupy zawodowej. Jednak choć Karolina jest pewna, że dobrze wybrała zawód, nie wie, czy będzie wykonywać go w Polsce.

– Czepkowanie to najważniejszy moment w czasie studiów pielęgniarek i położnych – mówi prof. Elżbieta Krajewska-Kułak, dziekan Wydziału Pielęgniarstwa i Ochrony Zdrowia AMB. – To symbol zetknięcia z zawodem, ale i wielkiej odpowiedzialności, jaka od tej chwili będzie towarzyszyć przyszłej pielęgniarsce i położnej. Trzeba mieć świadomość, jakie obowiązki czekają, przede wszystkim wobec pacjenta.

Symboliczne czepkowanie, połączone z uroczystym ślubowaniem, odbywa się na II roku studiów. Otrzymane w takim momencie czepki pielęgniarki przechowują potem jak najcenniejszy skarb: – Zawsze chciałam być pielęgniarką, ale gdy nie udało mi się dostać na ten kierunek, trafiłam na położnictwo – mówi Karolina. – Początkowo chciałam się przenieść, ale teraz wiem już, że do-



Karolina Malinowska (z prawej), w piątek otrzymała symboliczny czepek – od tej pory może już czuć się jak przyszła położna

brze wybrałam. Na pewno będę pracować jako położna, nie wiem tylko jeszcze, czy w Polsce.

Właśnie odpływ kadry pielęgniarsko-położniczej do pracy za granicę to jeden z największych problemów tego środowiska. Tylko z białostockiej Okręgowej Izby Pielęgniarek i Położnych od 2004 roku wyjechało do pracy za granicę ok. 300 osób.

Władze uczelni zdają sobie sprawę, że kształcą w sporej części pracowników do zachodnich szpitali.

– Niestety, dopóki w Polsce będzie taka płaca dla pielęgniarek i położnych, młodych nie zatrzymamy – mówi Ewa Taranta z OIPIP w Białymstoku. – A chcielibyśmy, żeby absolwenci studiów zostawali w Polsce. (luk)

Teatr Dramatyczny >> Wspólny spektakl Białegostoku i Grodna

Aktorzy ponad granicami i polityką

Teatr Dramatyczny z Białegostoku odnowił współpracę z ekipą aktorską z Grodna. Na początek artyści z Białorusi wystąpili ze swoim popisowym przedstawieniem „Rock koncert z Grigorijem Gorinem”. A po rewizycie oba teatry stworzą wspólny spektakl – „Dziady cz. II”.

Do adaptacji Mickiewiczowskiego dramatu zostanie zaproszony jeszcze jeden z teatrów rosyjskich. Sztuka ma być bowiem trójjęzyczna i trójkulturowa – polsko-białorusko-rosyjska.

– Zdajemy sobie sprawę z tego, że trudno będzie zorganizować próby – powiedział Piotr Dąbrowski, dyrektor Teatru Dramatycznego w Białymstoku. – Przygotowania do spektaklu nie muszą jednak odbywać się codziennie przez miesiąc.

Zanim jednak powstanie wspólne dzieło, białostocki aktorzy pojadą na występy do Grodna. Prawdopodobnie wystąpią tam w lutym z przygotowywanym dopiero spektaklem „Świętoszek”.

„Rock koncert z Grigorijem Gorinem” grany jest przez ekipę białoruską już od pięciu lat. Wystawiany był na terenie całej Białorusi, w Petersburgu, na Ukrainie, w Poznaniu oraz Brańsku. W spektaklu brzmią utwory znanych muzyków: A. Makarewicza, J. Szewczuka, B. Griebienszczikowa, G. Sukaczewa skierowane na rozbicie umownych barier w umysłach ludzi, którzy całe swoje życie spędzili w totalitaryzmie. (bisu)

Historia >> Dokumety Glinki z internetu

Archiwum Państwowe udostępni cenne Teki

Historycy i pasjonaci mogą już korzystać z elektronicznej wersji materiałów archiwalnych opracowanych przez dr. Jana Glinkę. Przygotowane przez Archiwum Państwowe w Białymstoku mikrofilmy zawierają niezwykle cenne informacje dotyczące dziejów Białostoczczyzny (od XI do XX w.) oraz rodziny Branickich – Gryfitów. Jan Glinka zbierał je przez ponad 30 lat (w latach 1932–1963), korzystając ze zbiorów w Warszawie, Wilnie i Grodnie, a także szperając w miejscowych zasobach.

– Z mikrofilmów może korzystać każdy kto się do nas zgłosi – mówi Marek Kietliński, dyr. Archiwum w Białymstoku. – Wystarczy, że sprawdzi w przygotowanych przez

prof. Teresę Zielińską katalogach w którym tomie znajdują się informacje, które go interesują i my je udostępnimy. Trzy, szczegółowe katalogi (osobowy, geograficzny i rzeczowy) można przejrzeć w internecie (www.bialystok.ap.gov.pl) – dodaje.

Teki Glinki są o tyle szczególne, że tylko w nich, można dziś znaleźć zdjęcia wielu obiektów dziś już nieistniejących np.: zespołu budynków klasztornych w Supraślu zburzonych w czasie wojny, a także wycinki z trudno dostępnej przedwojennej prasy lokalnej. Historycy doceniają także krytyczne opinie autora o literaturze i źródłach. Oryginały dokumentów znajdują się w Krajowym Ośrodku Badań i Dokumentacji Zabytków w Warszawie. (ki)

Rynek Kościuszki >> Ruszyła akcja „Pierwsza gwiazdka”

Niech każde dziecko dostanie prezent

Bożonarodzeniowa, żywa szopka jest już otwarta. Jest ona częścią akcji „Pierwsza gwiazdka” organizowanej już od 10 lat przez Stowarzyszenie Droga. Jej celem jest zapewnienie pomocy dla najuboższych na okres zimowy.

Zarówno w szopce, jak i w wielu małych, samoobsługowych punktach w całym mieście, można kupić ozdoby świąteczne i świece. Uzyskany w ten sposób dochód w całości zostanie przekazany na rzecz najbardziej potrzebujących z terenów byłych PGR-ów w województwie podlaskim, a także najbardziej potrzebujących z Białegostoku (m.in. dla podopiecznych Środowiskowego Domu Rodzinnego).

Do szopki można też przynieść prezenty, które zostaną przekazane biednym dzieciom: – Chcemy pobudzić ludzi by pomogli tym maluchom, które nie mają nic, które nie mają szans na normalne Święta Bożego Narodzenia – mówi o. Edward Konkol ze Stowarzyszenia „Droga”.

Stojąca na Rynku Kościuszki szopka została uroczystie otwarta w piątek przez prezydentów: odchodzącego Ryszarda Tura i nowego Tadeusza Truskolaskiego. Zebrani mogli obejrzeć i wysłuchać występów podopiecznych Heleny Mieszkaniec dyr. artystycznego Szkoły Estradowej im. A. German. (ki)



Szopka została otwarta uroczystie w piątkowe popołudnie

Warszawa, Siedlce >> Zaginęli policjanci

Poszukiwani

Dlaczego dwoje zaginionych w nocy z piątku na sobotę policjantów pojechało do Siedlec, czyli poza swój teren służbowy?

Komendant główny policji Marek Bieńkowski polecił wszczęcie postępowania wyjaśniającego w tej sprawie. Tymczasem wczoraj nadal trwało poszukiwanie sierż. Tomasza Twardo i st. post. Justyny Zawadki.

Wewnętrzne postępowanie wyjaśniające prowadzone było także w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji.

Według rzecznika resortu Tomasza Skłodowskiego, ustalono, że w nocy z piątku na sobotę dyrektor Departamentu Bezpieczeństwa Publicznego MSWiA poprosił funkcjonariuszy z komisariatu kolejowego w Warszawie o pomoc w dotarciu do Siedlec. – Prośba nie miała charakteru polecenia służbowego, nie miała także bezpośredniego związku z wykonywanymi obowiązkami. Obecnie policja prowadzi szeroko zakrojoną akcję poszukiwania zaginionych funkcjonariuszy, minister Dorn jest na bieżąco informowany o jej przebiegu – poinformował rzecznik w komunikacie.

Jak powiedział Bieńkowski, wyniki policyjnego postępowania zostaną przekazane prokuraturze celem pociągnięcia do odpowiedzialności karnej osób, które przekroczyły w tej sprawie swoje uprawnienia.

– Funkcjonariusze mieli przecież pracować na dworcu i w jego okoli-



Poszukiwani policjanci: starszy posterunkowy Justyna Zawadka oraz sierżant Tomasz Twardo

cach, a nie odwozić nieuprawnioną osobę do domu. Takie dysponowanie radiowozem jest nie do zaakceptowania. Wobec winnych muszą zostać wyciągnięte surowe konsekwencje – powiedział Bieńkowski.

Policjanci z warszawskiego komisariatu kolejowego zaginęli w nocy z piątku na sobotę. Mieli wykonać zlecone im zadanie. Jak dowiedziała się PAP ze źródeł zbliżonych do sprawy, otrzymali je z MSWiA, a miało chodzić o odwiezienie dyrektora jednego z biur resortu. Wiadomo, że dojechali na miejsce; później ślad o nich zaginął.

Zarządzone przez komendanta głównego policji poszukiwania zaginionych trwały już drugą dobę. – Zaangażowaliśmy do nich nie tylko policjantów z prewencji, ale także analityków kryminalnych, funkcjonariuszy z CBS oraz środki technicz-



ne, w tym śmigłowce. Wciąż liczymy na to, że wkrótce odnajdziemy zaginionych – podkreślił komendant główny.

Policjanci sprawdzali m.in. hotele i stacje benzynowe, dotychczas nie było żadnego sygnału, by funkcjonariusze trafili do jakiegoś szpitala.

– Ostatni sygnał o nich mamy ze stacji paliw w miejscowości Gręzów pod Siedlcami. Zarejestrowały ich tamtejsze kamery ok. godz. 3 w nocy. Prosimy o kontakt osoby, które mają jakieś informacje o zaginionych policjantach – powiedział rzecznik komendanta stołecznego policji Mariusz Sokołowski.

Funkcjonariusze jechali nieoznakowanym, zielonym polonezem o nr rej. WI 09398. Policja apeluje o kontakt. Można dzwonić pod numer 997 lub kontaktować się z najbliższą jednostką policji.

Polska, Rosja >> „Forbes” miał trafić na przemiał

Wywiad prasowy

Posłowie Ligi Polskich Rodzin Witold Bałazak i Szymon Pawłowski poinformowali w sobotę, że ich partia chce złożyć w sejmowej komisji ds. służb specjalnych wniosek o ewentualne zbadanie związków niemieckiego wydawnictwa Axel Springer z niemieckim wywiadem. Ich zdaniem, polityka koncernu może być kontrolowana przez niemieckie służby specjalne.

Witold Bałazak podkreślił, że powodem złożenia wniosku są sobotnie doniesienia niektórych mediów o przypadku ingerencji w wydawnictwo Axel Springer, wydającego w Rosji tamtejszą wersję amerykańskiego miesięcznika „Forbes”.

„Gazeta Wyborcza” i „Rzeczpospolita” napisały, że niemiecki koncern, ten sam, który w Polsce wydaje m.in. „Fakt”, „Dziennik”, „Newsweeka”, był gotów ocenzurować miesięcznik „Forbes”, który wydaje w Rosji. Historia Jeleny Baturiny, żony mera Moskwy, jedy-

nej Rosjanki miliarderki, miała być głównym tekstem grudniowego numeru. Jednak po interwencji Baturiny, Axel Springer postanowił przeznaczyć wydrukowane egzemplarze na przemiał. Jako powód swojej decyzji koncern podał naruszenie zasad etyki dziennikarskiej.

Szef rosyjskiego „Forbesa” nie zgadzając się z tym, a także ingerencją w kompetencje jego redakcji, złożył dymisję. W wyniku interwencji amerykańskiego „Forbesa”, na licencji którego Axel Springer wydaje magazyn w Rosji, koncern poinformował, że „Forbes” ukaże się w najbliższych dniach z niezmiennym artykułem o żonie mera.

– Axel Springer jest potężną firmą i wszędzie, na całym świecie zachowuje się tak, żeby nie narażać się władzom – w tym przypadku rosyjskim, żeby nie narażać na szwank dobrych stosunków niemiecko-rosyjskich – powiedział Szymon Pawłowski.

Warszawa >> Premier zapowiada spotkanie

Marcinkiewicz do rządu

Premier Jarosław Kaczyński zapowiedział, że w poniedziałek spotka się ze swoim poprzednikiem Kazimierzem Marcinkiewiczem, aby rozmawiać o jego wejściu do rządu.

Według niego, Marcinkiewicz poważnie bierze pod uwagę możliwość wejścia do rządu, wcześniej jednak – w ocenie Kaczyńskiego – musi odpocząć po trudnej kampanii w wyborach na prezydenta Warszawy.

– To nie są decyzje na za trzy, czy za cztery dni. On musi po prostu odzyskać siły, bo każdy, kto go widzi z bliska, i kto zna go od lat, widzi, że on jest strasznie zmęczony. Jest człowiekiem, który ma to na twarzy – ocenił premier.

Odnosząc się do pogłosek, że były premier i komisarz zarządzający

Warszawą miałby zostać ministrem finansów, Kaczyński przypomniał, że funkcję tę pełnił prof. Zyta Gilowska i – jak dodał – nie ma żadnego powodu, żeby ją zmieniać.

– Ja będę jutro rozmawiał z moim kolegą (czyli Marcinkiewiczem – przyp. red.) o tym, co by mógł robić w rządzie, czy chce wejść do rządu. Po rozmowie piątkowej odniosłem wrażenie, że poważnie bierze to pod uwagę – dodał premier.

Podkreślił przy tym, że Marcinkiewicz musi mieć czas na odpoczynek, nie tylko po zarządzaniu Warszawą i kampanii wyborczej, ale także po wcześniejszym pełnieniu funkcji premiera, co Kaczyński nazwał „naprawdę strasznie ciężką pracą”.

Krótko

▲ Wenezuela >> Około 16 milionów Wenezuelczyków wybrało wczoraj na kolejnych sześć lat



swojego prezydenta. Wyścig rozegrał się między obecnym prezydentem Hugo Chavezem a głównym kandydatem zjednoczonej opozycji Manuelem Rosalesem. Według ostatnich sondaży, Chavez cieszył się ok. 60-procentowym poparciem i miał prawie 30-punktową przewagę

nad swoim rywalem, wspólnym kandydatem 42 ugrupowań politycznych. Chavez, u władzy od 1999 roku, przedstawia się jako przyszły następca Fidela Castro w Ameryce Łacińskiej.

▲ Filipiny >> Gigantyczna lawina błotna na zboczach wulkanu Mayon na wschodzie Filipin, a także inne kataklizmy powstałe po przejściu tajfunu Durian, pochłonęły prawdopodobnie 800 istnień ludzkich – poinformowali wczoraj przedstawiciele filipińskiego Czerwonego Krzyża w stolicy kraju Manili.

▲ Chile >> Były dyktator chilijski, 91-letni Augusto Pinochet, miał wczoraj atak serca i jest w szpitalu. Jego stan jest „poważny, ale stabilny” – poinformowały źródła szpitalne.

USA >> Odwołany sekretarz obrony zalecał zmianę strategii

Jak wycofać się z irackiej wojny

Wieloletni minister obrony USA Donald Rumsfeld przed swym ustąpieniem ze stanowiska w ubiegłym miesiącu krytycznie ocenił sytuację w Iraku i zaproponował Białemu Domowi zmianę strategii wobec tego kraju – poinformował w sobotę dziennik „New York Times”.

„Moim zdaniem nadszedł czas na zasadniczą korektę. Jest jasne, że to, co siły USA czynią obecnie w Iraku nie funkcjonuje tak jak trzeba i nie przynosi wystarczająco szybkich rezultatów” – napisał Rumsfeld w tajnej notatce z datą 6 listopada, którą dziennik wraz z towarzyszącym artykułem zamieścił na swej stronie internetowej.

Pentagon potwierdził autentyczność notatki, ale odmówił komentarzy na jej temat.

Rumsfeld był planistą i propagatorem strategii prezydenta USA George’a W. Busha wobec Iraku jeszcze przed inwazją na ten kraj w marcu 2003 roku, a także przez lata później.

Opublikowana obecnie jego krytyczna notatka jest kolejnym głosem na rzecz zasadniczej zmiany irackiej strategii Białego Domu. Koncepcje zmian przygotowuje kilka niezależnych komisji i grup studyjnych, powołanych przez Białe Domy, Pentagon i Kongres USA.

W swej notatce Rumsfeld przedstawił propozycje rozwiązań, w tym zmniejszenie liczebności sił i baz USA w Iraku, a także zmianę charakteru misji USA w tym kraju oraz jej celów. Nie wysunął jednak szczególnych postulatów ani zaleceń.

Koszty konfliktu

Stany Zjednoczone wydały do tej pory na wojnę w Iraku ponad 290 mld dolarów – podała wczoraj AFP. Biuro Budżetowe amerykańskiego Kongresu (CBO) oszacuje, że do końca roku fiskalnego (do 30 września br.) wydano na tę wojnę 290 mld dolarów, w tym 254 mld na koszty militarne).

W budżecie Pentagonu (ministerstwa obrony USA) przewidziano „wojnę z terroryzmem” w 2007 roku 70 mld dolarów, w tym na wojnę w Iraku 50 mld dolarów.

Miesięczne koszty wojny w Iraku poważnie wzrosły z 6,4 mld dolarów w ubiegłym roku do 8 mld dolarów w 2006 roku.

zadzwoń do reportera

Urszula

Bisz

085 748 74 54

GAZETA WSPÓŁCZESNA

4 grudnia 2006

poniedziałek

Zdrowie >> W każdym wieku warto dbać o zdrowie

Ważne serce

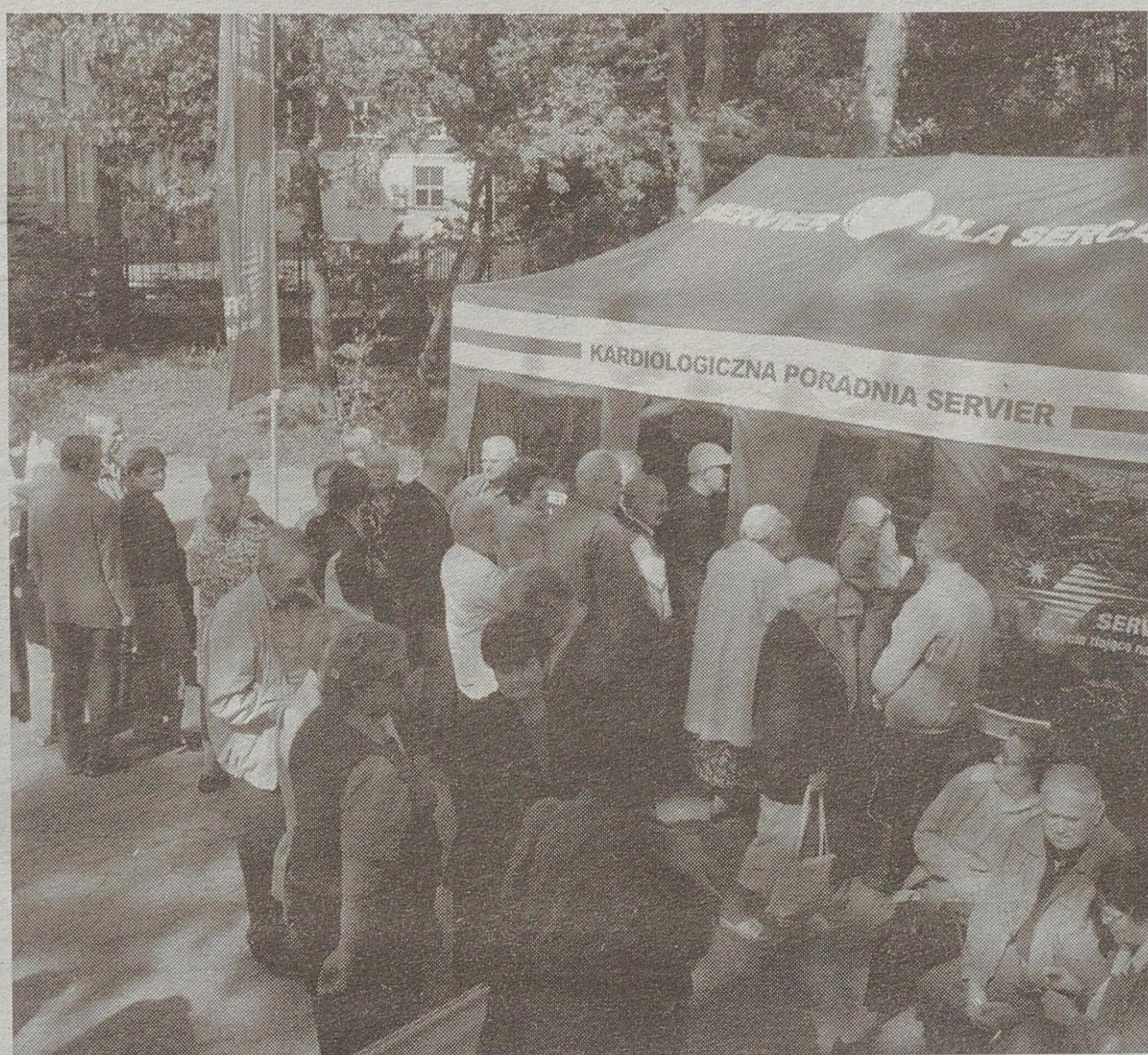
Choroby serca, to w Polsce główne schorzenie, na które zapadają starsi ludzie. Tymczasem warto mu zapobiegać i odpowiednio leczyć.

Urszula Ludwiczak
uludwiczak@wspolczesna.pl

Białystok odwiedziła jeżdżąca po Polsce kardiologiczna poradnia Servier. W ramach akcji, której patronowała Gazeta Współczesna, można było skorzystać z bezpłatnych badań i konsultacji. Wyniki badań potwierdzają, że także białostoczanie mają kłopot ze swoim zdrowiem.

W badaniach białostockich wzięło udział 158 osób, głównie starszych (średnia wieku to 59 lat). Podwyższone wartości ciśnienia tętniczego wykryto u 62 osób. Stężenie glukozy powyżej 140 mg proc. stwierdzono u 9 badanych, a stężenie cholesterolu przekraczające 200 mg/dl u 62 osób. Wśród odwiedzających poradnię, 133 pacjentów miało znaczną nadwagę (BMI >25). Wszystkie te czynniki mają niebagatelną wpływ na choroby układu sercowo-naczyniowego.

– Poprzez działania edukacyjne skierowane do pacjentów, po raz kolejny podjęliśmy próbę poprawy stanu wiedzy społeczeństwa – powiedziała dr Katarzyna Urbańska, przedstawicielka organizatora akcji. – Świadomość Polaków w zakresie chorób serca i ich powikłań jest jed-



Osoby starsze to główni pacjenci poradni kardiologicznych. Powinno stale kontrolować swój stan zdrowia.

nym z podstawowych czynników warunkujących zahamowanie statystyk dotyczących nadumieralności z powodu chorób serca.

Warto pamiętać, że chorobom serca zapobiega przede wszystkim zdrowy styl życia. Trzeba dużo się ruszać, codziennie chodzić na spacer, można też uprawiać niezbyt obciążające sporty (po konsultacji z lekarzem). Ważna jest też dieta – unikanie węglowodanów, niezdrowych tłuszczów, przekąsek. Najlepiej odstawić papierosy i alkohol, a także kawę, czy herbatę.

Wiele porad na ten temat można znaleźć na stronie internetowej: www.dbajoserce.pl, gdzie można zadawać pytania lekarzowi i wykonać swój indywidualny test ryzyka sercowo-naczyniowego. ▲

Społeczeństwo >> Potrzeby najstarszych i chorych

Pomóż seniorom

Bardzo wielu seniorów w wyniku przebytych chorób i pogarszającego się stanu zdrowia staje się niepełnosprawnymi. Ich sytuację dodatkowo pogarszają niewielkie dochody oraz samotność. Dlatego ważna jest nie tylko pomoc finansowa, ale przede wszystkim życzliwość, którzy zechcą z nimi porozmawiać i pomóc w codziennych prostych czynnościach, z którymi sami nie potrafią sobie radzić.

Seniorzy odsunięci w cień

– Mało kto zastanawia się nad potrzebami osób starszych i samotnych, które zostały zepchnięte daleko od społeczeństwa – tłumaczy Renata Urszula Pełka ze Stowarzyszenia Samopomocowego Rada Seniorów dzielnicy Antoniuk w Białymstoku. – Nawet, jeżeli się o tym wspomina i proponuje pomoc, dotyczy ona przede wszystkim sfery materialnej – jedzenia, ubrań, leków, czy pieniędzy na opłatę bieżących rachunków. Zapomina się jednak o potrzebach psychicznych, o potrzebie przynależności, rozmowy, kontaktu z innym człowiekiem.

Pomagają sobie wzajemnie

O tym wszystkim starają się pamiętać inni seniorzy, którzy wspierają się wzajemnie i rozmawiają

o swoich problemach i troskach. W każdym z miast województwa podlaskiego można znaleźć oddział Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów. Poza tym tworzone są także spontanicznie przez osoby starsze stowarzyszenia seniorskie, takie jak np. Stowarzyszenie Dzielnicy Antoniuk, Orchidea, Radość, czy Sokoły w Białymstoku.

Poza organizacjami seniorskimi, miejscem, gdzie seniorzy mogą się starać pomoc, w tym przypadku materialną, są miejskie i gminne ośrodki pomocy społecznej.

Czekają na młode pokolenia

– Problem w tym, że tylko seniorzy pomagają sobie wzajemnie – powiedział Henryk Czerwona, przewodniczący Stowarzyszenia Polaków Poszkodowanych przez III Rzeszę, Oddział w Białymstoku. – Ich potrzebami nie interesują się za bardzo młodsze pokolenia. Dzieciom chcą pomóc wszyscy i ja to rozumiem. Jeżeli zaś chodzi o osoby starsze, ich potrzeby spychane są na dalszy plan.

Przedstawiciele wszystkich organizacji seniorskich liczą więc na pomoc wolontariuszy i osób, które chciałyby je wesprzeć. Nie oczekują pieniędzy, ale przede wszystkim poświęcenia im choć odrobiny czasu.

(bisu)

Opinia

>prof. Włodzimierz Musiał
Klinika Kardiologii AMB



Trafia do nas coraz więcej osób starszych z zawałem, którym wykonujemy nowoczesne zabiegi ratujące życie. Kiedyś osoba po 75 roku życia była leczona w szpitalu

rejonowym, głównie zachowawczo. Teraz 77 czy 86-latek w klinice to nie rzadkość. Dzięki nowym metodom leczenia szybciej dochodzą do zdrowia.

Zmniejsza się liczba wolontariuszy

Jutro przypada Dzień Wolontariusza. Jak jednak wynika z badań przygotowanych przez Stowarzyszenie Klon/Jawor i Stowarzyszenie Centrum Wolontariatu, zmniejsza się liczba osób, które niosą bezinteresowną pomoc. W 2006 r. 21,9 proc., czyli ok. 6,6 milionów dorosłych Polaków, poświęciło swój czas na bezpłatną pracę na rzecz innych. Choć to 2 razy więcej niż w 2001 r., w tym roku po raz pierwszy od dawnego rozwoju wolontariatu został zatrzymany. Nie zwiększa się również, a wręcz zmniejsza, liczba godzin na nią poświęcanych – tylko co dziesiąty wolontariusz przepracował społecznie w ostatnim roku więcej niż 19 dni roboczych (150 godzin) – w 2005 roku wolontariuszy deklarujących takie zaangażowanie było dwa razy więcej. Najczęstszymi powodami przystąpienia do grona wolontariuszy są moralne, religijne i polityczne przekonania.

Porady >> Sposoby na walkę z osteoporozą

Zdrowy styl życia i dieta

▲ Jestem tzw. młodym emerytem i jak na razie trzymam się dość dobrze, ale w mojej rodzinie większość osób chorowała na osteoporozę. Czy można uniknąć tej choroby? – pyta Jan z Bielska Podlaskiego.

– Rozróżniamy dwa rodzaje osteoporozy – pierwotną, występującą u osób po 70 roku życia oraz wtórną pojawiającą się w wyniku dłuższego unieruchomienia, przyjmowania niektórych leków, po zabiegach operacyjnych na żołądku.

Rozwojowi osteoporozy sprzyja palenie papierosów, stosowanie przewlekłe leków nasennych i przeciwpadaczkowych, utrata masy ciała, brak ruchu i ćwiczeń fizycznych, picie ponad 4 filiżanek kawy lub herbaty dziennie, bycie na nogach krócej niż 4 godziny dziennie, picie alkoholu powyżej dwóch drinków dziennie.



Ekspert

> Joanna Redzko-Baszun
lekarz rodzinny z Białogostoku

Możemy zapobiec złamaniom kości na skutek osteoporozy, zachowując sprawność fizyczną dzięki ćwiczeniom i aktywnemu trybowi życia, ograniczając picie mocnej kawy i herbaty, spożywając produkty bogate w wapń, rzucenie palenia papierosów.

(bisu)

promocja

MULTIMEDIALNA HISTORIA POLSKI

w każdy wtorek

Tom trzynasty „KU NAPRAWIE RZECZYPOSPOLITEJ” wraz z płytą CD już od jutra z Gazetą Współczesną za jedyne 9,90 zł plus cena gazety

GAZETA WSPÓŁCZESNA

do czytania • do słuchania • do oglądania

DLA CAŁEJ RODZINY



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego



POLSKA AGENCJA ROZWOJU PRZEDSIĘBIORCZOŚCI

POLISH AGENCY FOR ENTERPRISE DEVELOPMENT



Doskonalenie
Kadr
Gospodarki



Dobry czas na naukę

Dzięki pieniądзом pochodzącym z Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS) przedsiębiorcy i ich pracownicy mogą szkolić się na ponad tysiącu dotowanych kursach. Dotychczas z tej możliwości skorzystało ponad 100 tys. osób. Szkolenia podnoszą kompetencje pracowników, a tym samym zwiększają konkurencyjność firm na rynku. Aktualną bazę szkoleń i studiów podyplomowych można łatwo znaleźć w Internecie – wystarczy wejść na stronę www.inwestycjawkadry.pl

Zachętą do inwestowania w kadry jest ponad 250 mln euro przeznaczonych przez Unię Europejską (w latach 2004 – 2006) na dofinansowanie szkoleń dla właścicieli i pracowników firm. Pieniądze te pochodzą z EFS i są dostępne w ramach unijnego programu „Doskonalenie Kadr Nowoczesnej Gospodarki”. Ma on na celu podwyższenie konkurencyjności polskich przedsiębiorstw i gospodarki przez inwestowanie w umiejętności zawodowe pracowników firm. Program realizuje Polska Agencja Rozwoju Przedsiębiorczości (PARP).

Dlaczego warto się szkolić?

Dzięki szkoleniom podnosimy kwalifikacje, zdobywamy nową wiedzę. Warto inwestować w pracowników, bo dzięki ich umiejętnościom firma ma szansę zdobyć nowych klientów, rozszerzyć działalność. W wielu przedsiębiorstwach środki na szkolenia są ograniczone. Badania przeprowadzone przez PARP potwierdzają tę tezę. Wynika z nich, że większość przedsiębiorców nie skierowałaby swoich pracowników na szkolenia, gdyby nie były one współfinansowane z EFS. Także dofinansowane studia podyplomowe zostały wysoko ocenione przez pracodawców i dotychczasowych uczestników.

■ 96% badanych przedsiębiorstw zadeklarowało, iż studia podyplomowe dotowane z EFS spełniły ich oczekiwania

■ 93% stwierdziło, iż stosunek nakładów do korzyści, wynikających ze studiów jest pozytywny

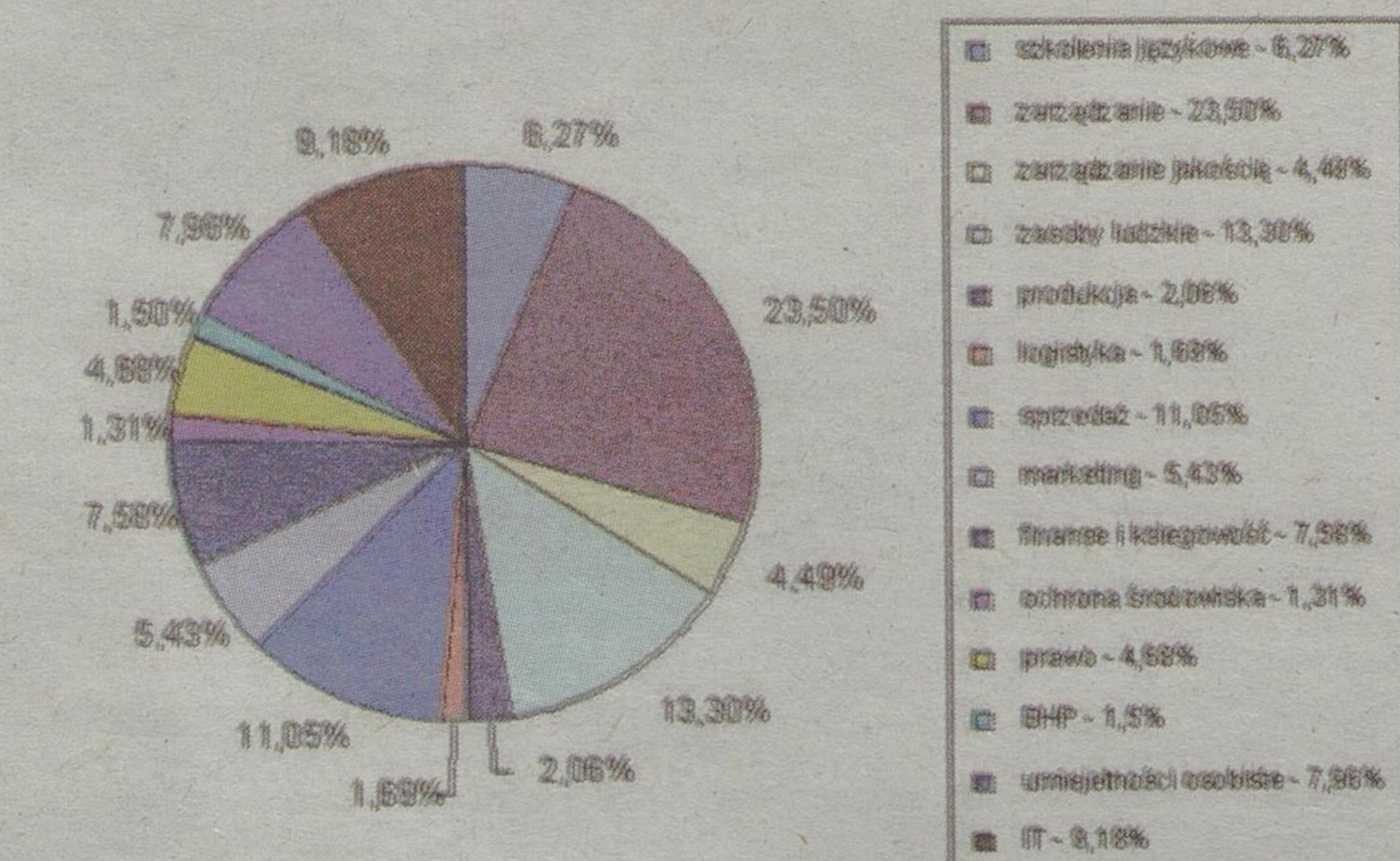
■ 92% pracodawców deklaruje, iż wykorzystuje wiedzę i umiejętności nabyte przez pracowników.

Ze szkoleń korzyści czerpią też sami pracownicy. 9% uczestników studiów awansowało na wyższe stanowiska, jedna trzecia przyznaje, że awans ten miał związek z uczestnictwem w kursach. 29% pracowników odnotowało wzrost zarobków. W tej grupie połowa osób wskazywała związek między podwyżką a ukończonymi studiami.

– Wiedza przekazywana przez prowadzących pozwoliła mi rozwiązać wiele problemów występujących w spółce. Mogłam zadać pytania dotyczące zagadnień, z którymi w codziennej pracy miałam problemy. Szkolenia dały mi także możliwość usystematyzowania mojej wiedzy – mówi Iwona Sękowska, główny księgowy Porta Styl Sp. z o.o.

– Szkolenia np. z podatku VAT, dochodowych, ZUS są szkoleniami, w których pracownicy muszą uczestniczyć cyklicznie. Koszt szkolenia jednodniowego organizowanego w Szczecinie kształtuje się na poziomie 200 zł – 400 zł. Przy dofinansowaniu jest to zdecydowanie mniej, a rozliczając „dniówki” może być nawet za darmo. Gdyby nie było szkoleń dofinansowanych to i tak pracownicy spółki musieliby uczestniczyć w szkoleniach, tyle że pełnopłatnych.

Tematyka dofinansowanych szkoleń i studiów podyplomowych



Dla kogo kursy?

Ze szkoleń i studiów podyplomowych dotowanych z EFS może korzystać każdy przedsiębiorca, także osoba fizyczna prowadząca działalność gospodarczą (firmę jednoosobową). Wyłączeniu podlega jedynie sektor górniczy oraz firmy w toku likwidacji, postępowania upadłościowego lub naprawczego.

– Na szkolenie lub studia podyplomowe przedsiębiorca może skierować pracownika, który jest zatrudniony na podstawie umowy o pracę. Osoby zatrudnione na podstawie umów cywilnoprawnych nie są traktowane jako ostateczni beneficjenci programu – wyjaśnia Mirosława Płyta z PARP. – Oznacza to, że udział w szkoleniu osoby zatrudnionej na umowę o dzieło lub zlecenie nie jest możliwy.

Ile za szkolenie?

W przypadku średnich, małych i mikroprzedsiębiorstw (w tym także osób samozatrudniających się) opłata za kurs wynosi jedynie 20% ich rynkowej wartości, dla dużych firm – 40%.

Tak wysoki poziom dofinansowania zdecydowanie pomaga w podjęciu decyzji o udziale w szkoleniach.

Jakie szkolenia?

Najczęściej realizowane są szkolenia z zakresu zarządzania, zaraz po nich – z zarządzania zasobami ludzkimi. Dużą popularnością cieszą się także szkolenia doskonalące umiejętności w dziedzinie sprzedaży oraz dotyczące nowoczesnych technologii. Często realizowane są kursy z zakresu finansów i księgowości. Również szkoły wyższe oferują możliwość studiowania za niewielkie pieniądze na popularnych kierunkach.

Dużym zainteresowaniem wśród chętnych na nasze szkolenia cieszą się kursy z zakresu badania i normowania pracy, zarządzania procesami pracy, zarządzania projektami, psychologii kierowania oraz rachunek kosztów dla inżynierów procesów – mówi Dorota Tursa, Account manager ze Stowarzyszenia REFA Wielkopolska.



Szkolenie dofinansowane z EFS organizowane w Poznaniu przez Stowarzyszenie REFA Wielkopolska

Jakie formalności?

Współfinansowane kursy nie wiążą się z większymi niż zazwyczaj formalnościami. Ich organizator podpisuje umowę szkoleniową z przedsiębiorcą wysyłającym na kurs pracowników. Doku-

ment taki precyzuje warunki nauki (miejsce, czas, program), liczbę uczestników, koszt w przeliczeniu na jednego uczestnika oraz kwotę, jaką pracodawca zobowiązany jest zapłacić za udział pracownika.

Przedsiębiorca kierując pracownika na szkolenie wypełnia formularz zgłoszeniowy, który zawiera informacje o firmie.

Podczas szkolenia należy podpisywać listy obecności oraz złożyć oświadczenie o wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych. Po skończonym szkoleniu uczestnik ocenia jego jakość, wypełniając ankietę ewaluacyjną.

Wioletta Skrzypczyńska,
kierownik sekcji wdrażania
i monitorowania projektów w PARP

– Trzeba mieć świadomość, że ustalając terminy szkoleń i ich skład osobowy podejmuje się konkretne zobowiązanie. Należy delegować na szkolenie odpowiednią liczbę osób, jaka została zadeklarowana w umowie szkoleniowej.



Studia podyplomowe „Zarządzanie nowoczesnym przedsiębiorstwem w UE dla spółdzielni mieszkaniowych” prowadzone przez firmę Conart sp. z o.o.

Dążymy do zminimalizowania formalności związanych z uczestnictwem w projekcie, starając się udzielać zainteresowanym wszelkich niezbędnych informacji pomocnych przy wypełnianiu dokumentów. Uczestnicy mają możliwość przesyłania dokumentacji faksem w celu sprawdzenia poprawności jej wypełnienia. Dzięki temu eliminujemy błędy już na wstępnym etapie – mówi Katarzyna Zawadzka z FORTIS Ośrodek Szkoleniowo – Seminaryjny Hanna Kotfis.

Jeśli organizator przewidział zwrot kosztów i zakwaterowania dla uczestników kursów, przedsiębiorca dostarcza dokumenty potrzebne do rozliczenia tych wydatków, np. delegacje. Jest on także zobowiązany do pokrycia części wydatków związanych ze szkoleniem. Koszty te są liczone osobno dla każdego uczestnika. Istnieją dwie formy rozliczenia tych kosztów – wpłacenie odpowiedniej części gotówką na rachunek organizatora lub bezgotówkowo, w postaci rozliczenia wynagrodzeń.

W drugim przypadku pracodawca przedstawia oświadczenie o wynagrodzeniu pracownika, który w godzinach pracy uczestniczył w zajęciach.

Staramy się maksymalnie uprościć dokumenty wypełniane przez uczestników szkoleń. Tam, gdzie można, wypełnić elektronicznie podstawowe dane, tak, aby uczestnicy nie byli zmuszeni do ich wielokrotnego podawania. W przypadku dokumentów rozliczających wkład własny przedsiębiorcy, największą trudność sprawia skompletowanie właściwych dokumentów. Tak jest do pierwszego rozliczenia, potem nie przysparza to już większych trudności. Wystarczająco telefoniczne lub osobiście wyjaśnienia zasad miesięcznej sprawozdawczości – mówi Małgorzata Preisner, dyrektor Ośrodka Doradztwa i Szkolenia Conart Sp. z o.o. z Katowic, który prowadzi dwie edycje studiów podyplomowych z Wydziałem Zarządzania Uniwersytetu Warszawskiego oraz sześć projektów szkoleniowych.

Szukaj w internecie

Na zlecenie PARP stworzona została internetowa baza ofert szkoleniowych. Pod adresem **www.inwestycjawkadry.pl** firmy szkoleniowe samodzielnie zamieszczają informacje o szkoleniach.

W bazie znajdują się oferty szkoleń i studiów podyplomowych dotowanych z EFS (ponad 1,1 tys.), jak również pełnopłatnych szkoleń. Dostęp do bazy jest bezpłatny. Aktualnie baza zawiera ponad 460 zarejestrowanych firm szkoleniowych, a wszystkich kursów jest w niej ponad 4,5 tys. Znajdują się tam szkolenia, na które trwa aktualnie rekrutacja oraz takie, których realizacja jest zaplanowana na najbliższe miesiące.

Obecnie nasza uczelnia rozpoczęła realizację projektu „Szkole-

nia dla przedsiębiorstw – budowanie perspektyw rozwojowych” również współfinansowanego przez EFS. Projekt jest dostosowany do potrzeb firm, które są zainteresowane kształceniem pracowników. Szkolenia będą realizowane w 7 modułach tematycznych: Sprzedaż i Marketing, e-Learning, Zarządzanie Kadrami, Doskonalenie umiejętności menedżerskich, Zarządzanie finansami i rachunkowość przedsiębiorstw, Przedsiębiorczość w Unii Europejskiej oraz Informatyka w biznesie. Szkolenia odbędą się w ramach trzech edycji – aktualnie trwa rekrutacja na pierwszą edycję – informuje Małgorzata Bednarek, dyrektor Działu Studiów Podyplomowych i Szkoleń z Wyższej Szkoły Bankowej w Gdańsku.

Sprawdź, skorzystaj!
www.inwestycjawkadry.pl



Baza szkoleń i studiów podyplomowych dofinansowanych z Europejskiego Funduszu Społecznego

Aleksandra Jarecka

Informację na temat szkoleń dofinansowanych z EFS organizowanych przez Zachodniopomorską Szkołę Biznesu otrzymałam bezpośrednio z uczelni. Wcześniej ukończyłam w ZSB studia podyplomowe – Zarządzanie Zasobami Ludzkimi. Szkoła dotarła do mnie jako do jej absolwenta.

W firmie, która wysłała mnie na studia, zajmowałam stanowisko HR Managera. Odpowiadałam za rozwój i szkolenia pracowników, szukałam między innymi możliwości skorzystania ze środków UE w ramach programów dotyczących rozwoju zasobów ludzkich. Propozycja podjęcia studiów podyplomowych była zatem jak najbardziej na czasie. Zainteresowałam tym pomysłem swoich przełożonych i wspólnie zdecydowaliśmy, że firma wyśle na studia 8 osób, na różne kierunki. Widzieliśmy w tym wielką szansę podniesienia kwalifikacji poszczególnych pracowników, a dla niektórych możliwość przyspieszenia ich kariery zawodowej. Załatwienie formalności nie sprawiło żadnych trudno-



ści. W firmie w stosunku do pracowników, którzy mieli podjąć dotowane studia, zostały podjęte kroki w ramach programu lojalnościowego.

Jestem bardzo zadowolona z efektów studiów. Jeszcze w trakcie szkolenia dało się zauważyć wzrost kwalifikacji poszczególnych pracowników. Jeden z nich mógł awanso-

wać znacznie wcześniej niż było to przewidziane. Studia, które wybrałam dla siebie – Psychologia Zarządzania – okazały się doskonałym uzupełnieniem zdobytego wcześniej wykształcenia. Moja praca to przede wszystkim kontakty z ludźmi (management firmy, ale także osoby pracujące fizycznie). Dzięki studiom udało mi się zdobyć umiejętności, które te kontakty ułatwiły.

Oprócz satysfakcji własnej ze skończonych studiów, warto też podkreślić korzyści pracodawcy, który poprzez dokształcanie pracowników może im zapewnić np. awans pionowy w firmie jako element systemu motywacyjnego. Myślę, że w moim przypadku efekty tego szkolenia do dziś procentują.

Prof. dr hab. Aneta Zelek, dyrektor Studiów Podyplomowych i MBA Zachodniopomorska Szkoła Biznesu w Szczecinie

Nasza uczelnia realizuje 4 projekty w ramach działania 2.3 SPO RZL, w tym studia podyplomowe i studia MBA. Możemy pochwalić się tym, że nasza szkoła nie miała żadnych problemów z rekrutacją chętnych na studia dotowane z UE. Daje się nawet zauważyć nadmiar chętnych w stosunku do liczby miejsc. Kandydaci na nasze kierunki nie muszą obawiać się formalności. Służymy w tej kwestii pomocą i radą. Informacje o możliwości uczestnictwa w studiach dofinansowanych przez EFS umieszczamy w lokalnej prasie, ale również na naszych stronach in-



ternetowych oraz w ulotkach i broszurach.

Staramy się wspierać kandydatów na studia. Otrzymują oni od nas komplet wymaganej dokumentacji wraz z instrukcją wypełnienia. Nasza obsługa przygotowana jest do udzielenia wszelkich niezbędnych wyjaśnień.

Wśród chętnych do podjęcia nauki największym zainteresowaniem cieszą się studia MBA oraz roczne

studia podyplomowe na kierunku Psychologia Zarządzania. Liczna jest również grupa chętnych do studiowania na kierunku Przygotowywanie i zarządzanie projektami UE.

Posłuchaj fachowca

Balon pomaga schudnąć

▲ Ważę za dużo kilogramów, diety nie dają rezultatu, chciałabym schudnąć. Słyszałam, że w Białymstoku można zrobić sobie zabieg wstawienia balonu do żołądka. Gdzie się to robi i ile to kosztuje? – pyta Joanna z Siemiatycz.

– Balon wstawiony na pół roku do żołądka, powoduje szybkie uczucie sytości, a w efekcie chudnięcie. Pacjent w tym czasie przestawia się na inny sposób jedzenia – porcje są mniejsze. Po wyjęciu balonu trzeba nadal przestrzegać tych założeń.

Sam zabieg jest dość prosty – lekarze za pomocą endoskopu wprowadzają przez przełyk zwinięty silikonowy balon. Gdy znajdzie się w żołądku, napełniają go solą fizjologiczną z dodatkiem niebieskiego barwnika. Potem balon jest zamykany, a wprowadzające go urządzenie usuwane. Wszystko trwa ok. 20 minut.

W Białymstoku zabiegi takie wykonują lekarze z Kliniki Gastroenterologii i Chorób Wewnętrznych AMB. W ubiegłym roku kilkanaście osób skorzystało z programu, który refundował im koszty

Ekspert
> prof. Andrzej Dąbrowski
 kier. Kliniki Gastroenterologii AMB



zabiegu. Większość pacjentów jest bardzo zadowolona z efektu. Następni chętni muszą jednak już za zabieg i związaną z nim opiekę medyczną zapłacić z własnej kieszeni, ten koszt to ok. 7 tys. zł. Jako że nie każdego stać na taki wydatek, lekarze doradzają, aby przede wszystkim próbować schudnąć innymi metodami: więcej się ruszać i się nie przejadać. Od stołu wstawajmy zawsze zanim będzie uczucie sytości. Gdy trochę wtedy odczekamy, głód minie. Niestety, w odchudzaniu bardzo potrzebna jest dyscyplina.

(luk)

Przepis >> Eleganckie danie na adwentowy stół

Wielowarstwowa sałatka z łososiem

Czas adwentu jest dla większości Polaków okresem postu i wstrzemięźliwości w jedzeniu i pić. Nie oznacza to jednak, że codziennie na naszych stołach muszą pojawiać się te same potrawy. Większość z nas będzie zapewne próbowała powstrzymać się od jedzenia mięsa w tym okresie lub też zmusi się do innych wyrzeczeń typu rezygnacja ze słodczy, jednak na wielu stołach znajdą też zapewne miejsce smakołyki przyrządzone z ryb, warzyw, owoców, makaronu i innych podobnie "postnych" składników. Ciekawym pomysłem na eleganckie, aczkolwiek również postne danie jest warstwowa sałatka z łososiem, wymyślona przez panią Bożenę Palak – kierowniczkę działu produkcji surówek i sałatek w białostockim "Markiecie ABC".

Składniki:

- ▲ łosoś (w plasterkach lub małych kawałkach),
- ▲ marchew,



Sałatka z łososiem to idealna propozycja na adwentowy stół

- ▲ cebula,
- ▲ jajka,
- ▲ majonez,
- ▲ natka,
- ▲ szczypiorek,
- ▲ cytryna,
- ▲ pieprz.

Sposób wykonania: ułożyć warstwami: rozdrobnione kawałki łososa oraz wcześniej ugotowaną i startą marchewkę. Zalać to połową porcji przygotowanego majonezu, a na wierzch posypać drobno pokrojoną cebulą i skropić cytryną. Utrzeć na tarce żółtka jajek i wysypać na cebulę i tak przygotowane warstwy ponownie przykryć pozostałą częścią majonezu. Na samym wierzchu starannie rozłożyć rozdrobnione (np. na grubej tarce) białka jajek i posypać je bardzo drobno pokrojonym szczypiorkiem i natką pietruszki.

(dona)

Polecam
> Bożena Palak
 z białostockiego Markietu ABC



Wielowarstwowa sałatka z łososiem jest bardzo prosta w przyrządzeniu. Jest znakomitą propozycją na szybkie danie, kiedy zupełnie niespodziewanie odwiedzi nas przyjaciółka.

Mikołajki >> Coraz więcej osób kupuje prezenty w Internecie

Zakupy dla leniuchów

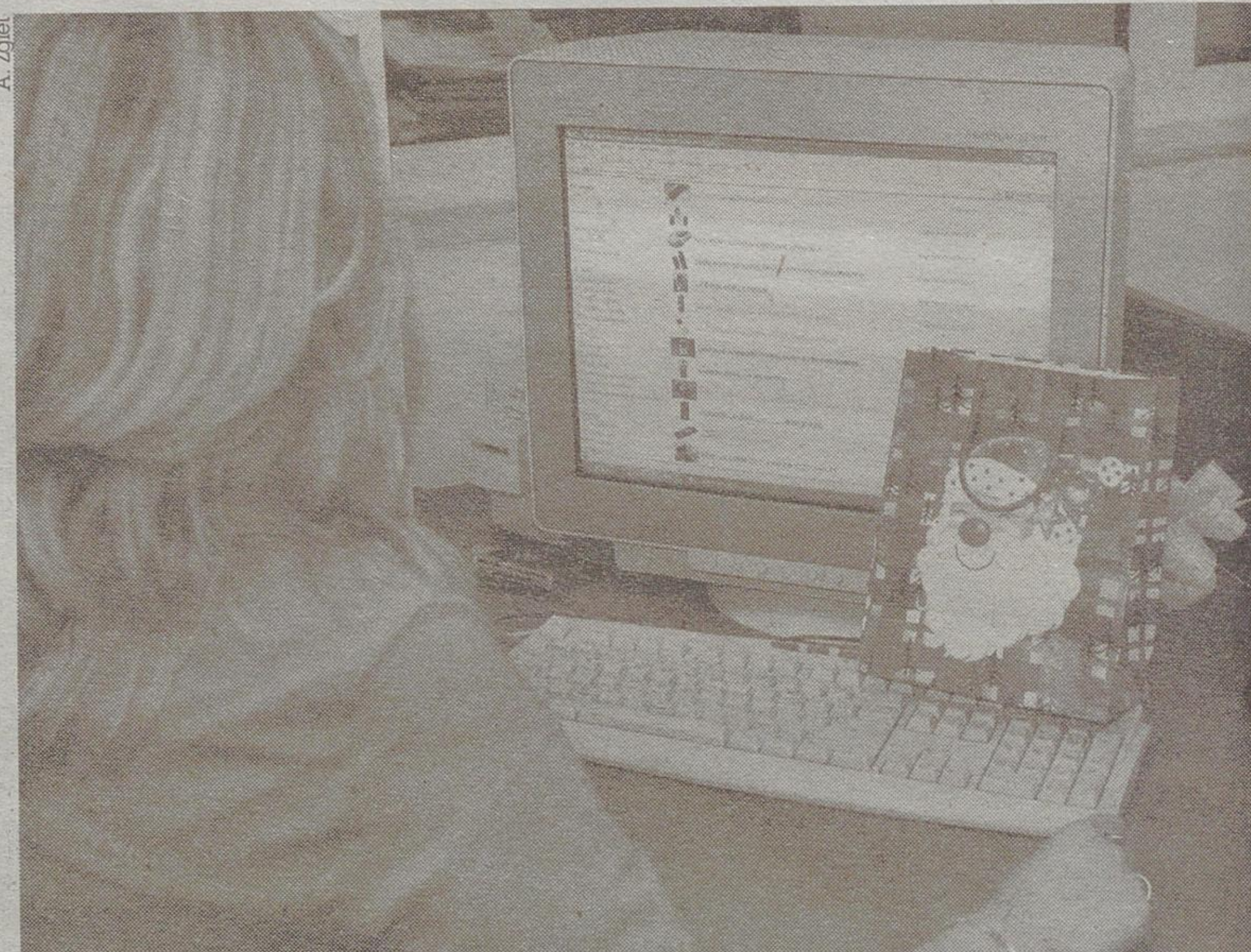
Musisz kupić mikołajkowe i gwiazdkowe prezenty całej rodzinie, a nie znosisz zatłoczonych przed świętami sklepów? Jest na to rada! Wystarczy zajrzeć do Internetu...

Dorota Naumczyk
 dnaumczyk@wspolczesna.pl

Ponad 3 mln Polaków zrobiło w tym roku zakupy za pośrednictwem Internetu. Oznacza to, że co czwarta osoba korzystająca w naszym kraju z sieci, przekonała się już do tej drogi zaopatrywania się w różnorodne towary.

– Jeszcze dwa lata temu miałam wiele obaw związanych z robieniem zakupów przez Internet – mówi Karolina Kondratiuk z Białegostoku. – Jednak wszystko zmieniło się, kiedy urodziłam synka. Nie miałam już czasu na chodzenie po sklepach, a dziecku trzeba było kupować ubranka i zabawki, i wtedy odkryłam wygodę robienia zakupów w sieci...

Wystarczy usiąść przed komputerem, znaleźć na stronie któregoś z internetowych "sklepów" towar, który nas interesuje, kilka razy "kliknąć", by złożyć zamówienie i... czekać na listonosza. Po kilku dniach przyniesie on nam prosto pod nasze



W Internecie można kupić to samo, co w tradycyjnych sklepach, a ceny są często niższe

Zakupy w sieci

www.sklepy-internetowe.1234.pl
 www.allegro.pl
 www.eBay.pl
 www.skapiet.pl
 www.pasaz.wp.pl
 www.bazaar.interia.pl
 www.pasaz.onet.pl
 www.sklepy24.pl
 www.merlin.pl
 www.pinia.pl
 www.zakupyonline.yoyo.pl

Jednak właściciele tradycyjnych sklepów nie muszą obawiać się braku klientów. Wielu Polaków bowiem lubi czuć przedświąteczny nastrój towarzyszący zakupom w zatłoczonych i pięknie przystrojonych sklepach.▲

Już 6 grudnia – na Mikołajki

Świecący prezent dla Czytelników Gazety Współczesnej

Zawieszki do telefonu komórkowego z diodą sygnalizującą połączenia

- ▲ różne wzory
- ▲ różne kolory

Gazetę Współczesną z zawieszką kupisz za jedyne 2 zł



Test >> Saab Aero KombiSport 250 KM

Lata bez skrzydeł

Szwedzkie (ale będące już w GM) kombi kształtem nadwozia nawiązuje do modeli Saaba z wczesnych lat dziewięćdziesiątych.

Po co zmieniać coś co jest ponadczasowe?

Tomasz Kutkiewicz
tkutkiewicz@wspolczesna.pl

Patrząc na modele z końcówki lat osiemdziesiątych czy dziewięćdziesiątych ma się wrażenie ciągłej aktualności formy. Aero pozycjonowany jest w segmencie aut premium. Zachwyca prostymi, dynamicznymi kształtami nadwozia. Jest ciekawie zaprojektowane i dobrze wykonane.

Czy leci z nami pilot?

Wnętrze pojazdu to jak kabina samolotu. Nie powinno to nikogo dziwić, bo Saab znany jest głównie z produkcji samolotów. Deska rozdzielcza wykonana jest z gładkiego materiału. Sterowniki urządzeń są tak rozmieszczone, żeby kierowca mógł zamiast szukać wzrokiem po desce rozdzielczej, miał wszystkie przyciski na wyciągnięcie ręki. To co przeszkadza to umieszczenie sterowania bocznymi lusterkami w przednim słupku. Nie jest to wygodne. Natomiast bardzo wygodne i dobrze wyprofilowane są fotele. Pokryto je wysokiej jakości skórą i materiałową tapicerką. Testowana wersja auta nie miała elektrycznego regulowania

wysokości fotela, ale zajęcie wygodnej pozycji za kierownicą nie sprawiało trudności. Pomocną okazuje się regulacja kierownicy w dwóch płaszczyznach. To co zaskakuje to wielkość kierownicy. Jak na auto ze sportowymi genami jest zbyt duża. Obszyta skórą

zmienne fazy

z chromowanymi, plastikowymi wstawkami jest pewnym dysonansem. Można na to przymknąć oko, bo to co najważniejsze, Saab kryje pod maską.

A pod maską

Saab ma aluminiowy silnik o pojemności 2.8 litra w układzie V6, 24 zawory, dwa górne wałki rozrządu,

rozrządu i podwójną sprężarkę. To jest rakietą o mocy 250 koni i momencie obrotowym wynoszącym 350 Nm robi swoje. Od zera do setki potrzeba tylko 6,9 sekundy! Prędkość maksymalna 245 km/h. Moc doceniłem podczas jazdy przy wyprzedzaniu innych samochodów. Bez duszenia pedału gazu, lekko, sprawnie auto wyprzedzało inne samochody. Au-



Rakietą za 180 tysięcy zł.

to potrzebowało średnio 11 litrów benzyny na 100 kilometrów. Można śmiało powiedzieć, że jest to bardzo oszczędny wynik.

Mocny silnik został świetnie zestrojony z zawieszeniem. Jest sztywne. Na zakrętach nie buja i nie rzuca samochodem. Mimo twardego zawieszenia auto dobrze sobie radzi z dziurami i nierównościami. Świetnie do tego zestrojona sześciobiegowa skrzynia biegów sprawia, że prowadzenie tego auta sprawia ogromną przyjemność.

Dane techniczne

Pojemność skokowa [ccm] 2792
Moc maks. 250 KM
Maks. moment obrotowy [Nm/obr./min.] 350/2000
Przyspieszenie 0-100 km/h [s] 6,9
Prędkość maks. [km/h] 245
Zużycie paliwa wg producenta [l/100 km] miasto/trasa/średnie 15,5/7,4/10,4

Motonoty

▲ Niższa akcyza

Głównie korzyści ze zmian odczują podatnicy, którzy właśnie teraz sprowadzą auto z zagranicy. Wszyscy, którzy po 1 grudnia sprowadzą do Polski używane auto - starsze niż dwa lata - zapłacą niższą akcyzę. W niektórych przypadkach obniżka wyniesie prawie 60 procent.

Wprowadzając obniżkę akcyzy na zagraniczne auta resort finansów rezygnuje z progresywnego opodatkowania starszych niż dwa lata samochodów po raz pierwszy rejestrowanych w kraju. Od 1 grudnia obowiązują już tylko dwie stawki na takie samochody. Przy samochodach o pojemności silnika do 2 litrów stawka wynosi 3,1 proc., a przy samochodach o większej pojemności silnika 13,6 proc. Zmienia się sposób naliczania akcyzy, ale nie zmienia się podstawa opodatkowania. Nadal w przypadku importu będzie nią wartość celna pojazdu. W przypadku nabycia auta w krajach UE jest to kwota wykazana na fakturze.

reklama

AUTO HOBBY
autoryzowany dealer



Serwis Części
Zakład Napraw Nadwozi
FordUbezpieczenia

Białystok, ul. WOP 15 (Bażantarnia)
tel. 085/742 45 02

pon.-pt.: 7.00-21.00, sob.: 8.00-14.00

OPONY ZIMOWE

- sprzedaż i wymiana
- pompowanie azotem
- przechowywanie opon

SUPER ATRAKCYJNE
CENY OPON

Przy zakupie opon
wymiana **BEZPŁATNA**

KONRYS

ul. Zwycięstwa 8F
tel. (085) 651 33 99

reklama

My nie potrafimy?



Autoryzowany Serwis Ford
z najdłuższą tradycją w Białymstoku

- olej silnikowy 5W30 34,89 zł/litr
- świece zapłonowe od 14,85 zł/szt
- pióra wycieraczek MOTORCRAFT od 24,60 zł/szt

Wymiana gratis!



Spectrum

Al. Jana Pawła II 88, 15-703 Białystok
tel. (085) 651 61 85, www.spectrum-auto.com.pl

Jakość jakiej sobie życzysz w cenie o jakiej nie marzyłeś

Nowy
Getz

+ ubezpieczenie + opony zimowe
+ alarm

Mając jedynie 445 zł* w portfelu wyjedziesz z salonu swoim NOWYM, NIEZAWODNYM GETZEM!
Zapytaj dealera o specjalną ofertę na wersje STYLE i PREMIUM! **Sprawdź, ile możesz zyskać!**

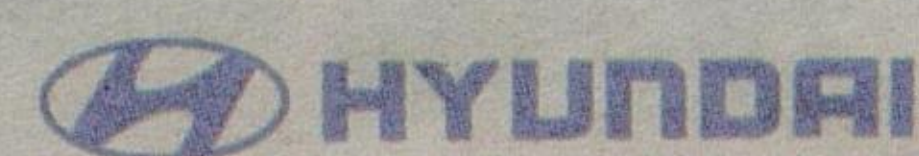
STREFA WYSOKIEJ JAKOŚCI HYUNDAI
PRESTIZOWE NAGRODY ZA NIEZAWODNOŚĆ
3 LATA GWARANCJI BEZ LIMITU KILOMETRÓW!

HYUNDAI www.hyundai.pl



Wpłata własna w rata kredytu!
445 zł*
MIESIĘCZNIE

Drive your way



Spectrum

Al. Jana Pawła II 88
15-703 Białystok
tel. (085) 665 22 00
e-mail: spectrum@hyundai.pl

*Rata kredytu dotyczy wersji Classic 1.1 3d przy kredycie 96 miesięcy w opcie promocyjnej obejmującej rabat 2 500 zł. W przypadku opcji objętej promocją: opłata ubezpieczenia i alarm, rata kredytu do 100% wynosi 424 zł miesięcznie. Oprocentowanie preferencyjne nominalnie 8,49% lub 7,99%, BRSO 8,82% lub 8,26%, prowizja 0%. Wpłata własna równa ratie kredytu. Promocja obowiązuje do 31 grudnia 2006 roku. Wyłączenie z promocji: pojazdy zarejestrowane w Polsce. Oszczędność przy zakupie w Autoryzowanych Salonach Hyundai. Hyundai Getz - zużycie paliwa i emisja CO2 od 4,6 do 7,0 l/100 km oraz od 118 do 167 g/km w zależności od wersji (wartości średnie).

VW Tiguan zadebiutował w Los Angeles



Tiguan ma 4,4 m długości, 1,85 m szerokości oraz 1,69 m wysokości. Silniki wysokopiętne, do oczyszczania spalin będą wykorzystywać opracowany przez Mercedesa system BLUETEC.

Motonoty

"Kierowca Bezpieczny" >>>



Fundacja Krzysztofa Hołowczyca „Kierowca Bezpieczny” jako jedyna organizacja pozarządowa z Polski została wyróżniona w pierwszej edycji Excellence in Road Safety Awards. Nagrody w konkursie organizowanym w ramach Europejskiej Karty Bezpieczeństwa Ruchu Drogowego (EKBRD) są wyrazem uznania dla skutecznych i innowacyjnych inicjatyw realizowanych w Europie, w celu zmniejszenia liczby ofiar wypadków drogowych.

Inteligentne parkowanie>

Honda zaprojektowała nowy system łączący wspomaganie kierowania ze wskazówkami głosowymi. Nowy system inteligentnego parkowania będzie montowany w modelu Honda Life wprowadzonym w Japonii w październiku 2006. System, za pomocą ustalonej procedury, pomaga kierowcy ustawić samochód w optymalnej pozycji do rozpoczęcia właściwego manewru parkowania. Następnie kierowca, postępując zgodnie z instrukcjami głosowego systemu naprowadzania, parkuje równolegle lub tyłem bez potrzeby wykonywania niepotrzebnych manewrów.

Premiery >> Volkswagen Touran

Zdążył dojechać

Po europejskich drogach jeździ od połowy listopada. Pojutrze dotrze do Polski. Volkswagen Touran

Tomasz Kutkiewicz
tkutkiewicz@wspolczesna.pl

Jako pierwszy Volkswagen auto to będzie wyposażone w „Park Assist” – układ automatycznego kierowania podczas parkowania. Przy prędkościach do 30 km/h ultradźwiękowe czujniki wykrywają wszystkie luki między samochodami z prawej i lewej strony, równoległe do drogi; moduł sterujący oblicza idealną drogę parkowania. Pozytywną początkową do parkowania „Park Assist” pokazuje na wyświetlaczu zestawu wskaźników. Po włączeniu biegu wstecznego van wciska się w ciągu 15 sekund między zaparkowane już samochody. Podczas całego procesu kierowca musi jedynie wcisnąć pedał gazu lub hamulca, kierowaniem zajmuje się Touran.

Nowego Tourana

można poznać z przodu po chromowanej osłonie chłodnicy w formie



Volkswagen mocno przyspieszył kroku. W tym roku praktycznie odświeżył cały park samochodowy

tarczy herbowej, nowym zderzaku i nowym kształcie reflektorów zbliżonych stylistycznie do reflektorów Eosa. Z tyłu uwagę zwracają nowe światła oraz zderzak zmodyfikowany analogicznie do przedniego.

Zmodyfikowano również

wnętrze i rozszerzono wyposażenie seryjne. Ze względu na wyposażenie Touran występuje w trzech wersjach: Conceptline, Trendline

i Highline. Różnice w wyglądzie wnętrza są niewielkie. Najbardziej ekskluzywna wersja ma najwięcej metalowych wstawek oraz wysokiej jakości tapicerkę i system audio. Do wyposażenia dodatkowego należy układ wspomagający ruszanie pod górę, światła do jazdy dziennej oraz bi-ksenonowe reflektory z funkcją oświetlania zakrętów. Pod względem zmienności wnętrza zasto- sowano system pojedynczych foteli. Trzy lekkie, ustawione obok siebie fotele w drugim rzędzie można z łatwością składać, przesuwając wzdłuż i w poprzek lub demontować. Opcjonalnie Touran może posiadać trzeci rząd siedzeń. Schowanie ich w podłodze bagażnika nie powinno nastręczać nikomu trudności. Dużą zmiennością i wszechstronnością charakteryzuje się także bagażnik o pojemności do 1.989 litrów, w zależności od konfiguracji siedzeń.

Najmocniejszą jednostką

benzynową z bezpośrednim wtryskiem paliwa montowaną w Touranie będzie od wiosny 2007 silnik Twincharger o mocy 125 kW / 170 KM. Silnik ten po raz pierwszy został zastosowany w Volkswagenie Golfie GT. W momencie wprowadzenia na rynek Touran został wyposażony w jednostkę 1.4 TSI o mocy 103 kW / 140 KM, która może współpracować opcjonalnie z przekładnią DSG. Ciekawostką jest to, że w Volkswagenie będzie montowany silnik napędzany gazem o mocy 109 KM. Ten „EcoFuel” jest już dostępny na rynkach europejskich, ale raczej w Polsce nie będzie jeszcze dostępny. Powód? Bardzo prozaiczny, brak systemu dystrybucji gazu ziemnego na stacjach paliw. Kolejne novum wśród vanów: wszystkie silniki TDI i TSI mogą być połączone z dwusprzęgłową przekładnią DSG (wyjątek: 90KM TDI).

reklama

Na zdjęciu samochody w kolorze oryginalnym. Liczba samochodów i ceny warianty oferty są orientacyjne. Ford Fusion 1.4 Duratec 100 65kW - 4,6 l/100 km, 127 g/km (cykl mieszany, emisja CO₂ 190g/km). *Cena brutto z VAT 20%.

Ford
FCEBank
Polska

Prawdziwe 0%, 50/50*

Bez prowizji, bez odsetek, bez problemu.

Fusion

Mały, kiedy trzeba. Wielki, kiedy chcesz.

Nowy Ford Fusion w idealny sposób łączy w sobie cechy niewielkiego miejskiego samochodu z przestronnym wnętrzem. Ponadto, w ramach kredytu FCE Bank Polska wypłacasz tylko połowę ceny i walczysz do nowego Forda Fusion. Resztę zapłacisz dopiero po roku – bez żadnych odsetek i opłat bankowych.

Szczegóły oferty w naszym salonie.

Nowy Ford Fusion. Feel the difference.

Ford

Biacomex, Białystok, ul. Elewatorska 39, tel. 085 664 44 90

SERWIS WSZYSTKICH MAREK

- komputerowa diagnostyka
- przebiegi i naprawy
- wymiana elementów: zawieszenia, ukł. hamulcowego i wydechowego
- wymiana oleju i filtrów
- montaż instalacji gazowych
- badania techniczne

części oryginalne i zamienniki

KONRYS

ul. Zwycięstwa 8F
tel. (085) 651 33 99

reklama

MICRA od 37 700 PLN*	ALMERA od 51 000 PLN**	PRIMERA od 70 800 PLN***
- ABS + EBD + wspomaganie hamowania - Przednie poduszki powietrzne - Elektryczne szyby - Centralny zamek z pilotem - Wspomaganie kierownicy	- ABS + EBD + wspomaganie hamowania - Poduszki powietrzne dla kierowcy i pasażera - Elektryczne szyby - Centralny zamek z pilotem - Wspomaganie kierownicy - Elektryczne lusterka zewnętrzne w kolorze nadwozia	- ABS + EBD + wspomaganie hamowania - Boczne i kurtynowe poduszki powietrzne - Automatyczna klimatyzacja - Radio + CD - Elektryczne lusterka - Komputer pokładowy N-FORM z kolorowym wyświetlaczem

F.B.H. M. Wasilewski
AUTORYZOWANY DEALER NISSAN EUROPE
19-301 ELK 3, ul. Suwalska 1, tel. 087 621 41 31,
tel./fax 087 621 41 10, www.nissan.elk.pl

www.nissan.pl

Zajęcia są jedynie ilustracją. Dane i fakty podane w niniejszej reklamie służą wyłącznie celom informacyjnym i nie stanowią oferty zawarcia umowy. Oferta jest ważna dla wszystkich klientów indywidualnych, którzy podpisali umowę w ramach 1.05.31.12.2006 r. Oferta nie można łączyć z innymi zniżkami. Zużycie paliwa w cyklu mieszanym – Almera: 6,6 l/100 km, Micra: 4,7-6,1 l/100 km, emisja CO₂ – Almera: 156 g/km, Micra: 125-161 g/km, Primera: 175-220 g/km. Systemy nawigacyjne Garmin są dostarczane przez ich Importera. Importer samochodów Nissan nie odpowiada za termin dostarczenia tych systemów. *Cena brutto z VAT 20%. **Cena brutto z VAT 20% i opłatami. ***Cena brutto z VAT 20% i opłatami. Importerem samochodów jest Nissan Sales Central and Eastern Europe Ltd. Sp. z o.o. Oddział w Polsce (Al. Jerozolimskie 178, 02-486 Warszawa). Informacje dotyczące cytatu i recyklingu samochodów oraz ich przydatności w tym zakresie dostępne są na stronie internetowej www.nissan.pl.

NISSAN
SHIFT expectations

365,7 km/h
Mercedesem
CLS



Pod maską Brabusa V-12 S Rocket zamontowano dwunastocylindrowy silnik z nowej S-Klasy, osiągający maksymalnie 730 KM, przy 2100 obr./min!

12/13

GAZETA WSPÓŁCZESNA

4 grudnia 2006

poniedziałek

Test >> Skoda Roomster 1,9TDi 102 KM

Z trzech udany jeden

Trzy lata Roomster czekał na produkcję. Jako auto koncepcyjne został pokazany podczas wystawy motoryzacyjnej we Frankfurcie w 2003 roku.

Tomasz Kutkiewicz
tkutkiewicz@wspolczesna.pl

Jako auto produkcyjne Roomster został pokazany na tegorocznym Salonie Samochodowym w Genewie. Różnica pomiędzy autem koncepcyjnym a produkcyjnym wydaje się kosmetyczne. Auto pokazane we Frankfurcie miało tylne drzwi przesuwane, z których zrezygnowano w wersji produkcyjnej.

Od samego początku trudno było auto zaklasyfikować. Balansuje pomiędzy segmentem MPV (Multi Purpose Vehicle) a autem kompaktowym. Ze względu na wymiary (4205 mm dł., 1684 mm sz., 1607 mm wys.) pozycjonuje się w segmencie aut kompaktowych, natomiast ze względu na funkcjonalność i wygląd zewnętrzny do MPV. A może być pomiędzy jest przełamywaniem schematów i stworzeniem całkiem nowego segmentu, którego prekursorem jest właśnie Roomster?

Tegoroczne jury "Car Of The Year" bardzo wysoko oceniło Skodę, która klasyfikacji zajęła czwarte miejsce. To duży sukces naszych południowych sąsiadów.

Trzy w jednym

Roomster powstał częściowo na płycie podłogowej Fabii (przód), częściowo Octavii (tył) i ze środkiem własnym. W efekcie, projektantom samochodu wyszedł całkiem udany produkt o nowoczesnej sylwetce. Przód z wyciągniętymi światłami i tloczoną blachą na masce silnika jest mieszanką Octavii i Fabii. Boczne ściany auta są rozróżnione wielkościami szyb bocznych. Od strony przednich foteli dużo mniejsze od tych tylnych. Jest to dość duży dysonans, wzbudzający mieszane uczucia. Tył samochodu jest ścięty ze światłami w kształcie litery "C". Cała sylwetka jednak jest zgrabna i może się podobać.

Bardzo dużo miejsca

Poza tym, że we wnętrzu króluje plastik, to można być zadowolonym z przestrzeni i z rozwiązań jakie zastosowano w Skodzie. Główną zaletą jest system aranżacji tylnych foteli, które w stosunku do przednich są umieszczone o 4,6 cm wyżej. Dwa zewnętrzne siedzenia można przesunąć wzdłuż nadwozia, co pozwala na dopasowanie wielkości przestrzeni bagażowej do aktualnych potrzeb.



Wydaje się, że każdy model pojawiający się na rynku ze znakiem Skody musi odnieść sukces.

Wszystkie fotele można składać i wyjmować. Po usunięciu środkowego dwa zewnętrzne dają się przesunąć bliżej środka, dzięki czemu pasażerowie mają więcej miejsca na wysokości ramion. Pojemność bagażnika wynosi 450 l, po przesunięciu siedzeń wzdłuż nadwozia - 530 l, a z wymontowanymi siedzeniami tylnymi - 1 780 l. Miejsca na nogi i nad głową jest bardzo dużo, tak z przodu jak i z tyłu. Fotele są twarde, ale dobrze wyprofilowane, z dobrym trzymaniem bocznym.

Deska rozdzielcza jest czytelna i pozbawiona wszelkich upiększeń. Solidnie, plastikowo, ergonomicznie. Tak jak w każdym Volkswagencie W środkowej części przedniego panela w górnej części zamontowano sterowanie nadmuchem, w dolnej radio. Mała, na pierwszy rzut oka ilość przycisków nie świadczy o ubogości wyposażenia, tylko o takim ich rozlokowaniu, że stają się niewidoczne, ale w razie potrzeby są tam gdzie powinny być. Praktycznie na wyciągnięcie ręki.

Praktycznie na wyciągnięcie ręki.

No to jedziemy

W zawieszeniu przednim zastosowano kolumny McPhersona, a z tyłu belkę skrętną. Na trasie twardo zestrojone zawieszenie bardzo dobrze spisuje się zapewniając dobre właściwości jezdne. Tak jak prawie każde auto z twardym zawieszeniem, nie zawsze dobrze radzi sobie na wyboistych i dziurawych drogach. Nie jest to mankament auta, ale naszych dróg. Testowane auto miało silnik 1,9 TDI z pompowtryskiwaczami o mocy 105 KM i 240 Nm uzyskiwanym przy 4000 obr./min. Jest to dobrze dobrana jednostka napędowa dla Roomstera. To co może przeszkadzać, to niezbyt dobre wyciszenie kabiny, ciut jest za głośno. Z silnikiem zestrojono pięciobiegową skrzynię biegów, która bardzo dobrze pracuje na każdym przełożeniu. Układ hamulcowy jest pewny.

Sukces i co dalej?

Roomster jest już oferowany na naszym rynku i...chyba musi poczekać na swoje tzw. pięć minut. Dobrze sprze4daje się na rynku anglosaskim i niemieckim w Polsce nie wzbudził spodziewanego zainteresowania. Dlaczego? Czesi zastosowali cenę zaporową. Podstawowa wersja auta kosztuje blisko 48 tysięcy złotych. To dużo. Być może klienci czekają na obniżenie ceny. Sama Skoda zachęcona sukcesem na po-

czątku grudnia na Targach Motoryzacyjnych w Essen oraz w Bolonii pokaże nową wersję Roomstera Skout. Wprowadzenie nowego modelu na rynek planowane jest na marzec 2007 roku.

Dane techniczne

Dopuszczalna masa całkowita 1775 kg
Masa własna 1260 kg
Ładowność 515 kg
Ład. bagażnika dach. 75 kg
Napęd na koła przednie
Sprzęgło suche, jednotarczowe, sterowane hydraulicznie
Skrzynia biegów manualna, pięciostopniowa
Pojemność 1896 cm³
Moc maksymalna/przy obrotach 77/4000 kW/min-1
Maksymalny moment obrotowy/przy obrotach 240/1800 Nm
Zużycie paliwa w mieście 6,7-6,8 l/100km
Zużycie paliwa poza miastem 4,6-4,7 l/100km
Zużycie paliwa w cyklu mieszanym 5,4-5,5 l/100km

reklama

PRZEMYŚLANE ROZWIĄZANIA

Skoda Fabia już od 390 PLN
cena samochodu: 34 490 PLN
wkład własny: 14 490 PLN
okres kredytu: 72 m-ce

PAKIET UBEZPIECZENIOWY W CENIE SAMOCHODU!!!

Zapraszamy: Elk, ul. Łukasiewicza 1c, tel. (0-87) 610-48-48, 610-48-40
Pisz, ul. Warszawska 47A, tel. (0-87) 425-13-10
Gizycko, ul. Obwodowa 1A, tel. (0-87) 428-11-21
Suwałki, ul. Wojska Polskiego 42, tel. (0-87) 566-32-63

Fimot S.J.

ŠkodaKredyt

VOLKSWAGEN BANK POLSKA S.A.

2 lata gwarancji 24 miesiące asysty

reklama

HONDA
The Power of Dreams

HONDA JAZZ
KREDYT 50/50
LUB PROMOCYJNY PAKIET

HONDA CR-V
BENZYNĄ 10.000 ZŁ UPUSTU, OPONY ZIMOWE
DIESEL 12.000 ZŁ UPUSTU, OPONY ZIMOWE

W zależności od wersji auta zużycie paliwa w cyklu mieszanym wynosi od 6,7 do 9,3 l/100km, emisja CO₂ od 177 do 221 g/100 km

AUTORYZOWANY DEALER HONDY
Multi Auto
Białystok, ul. Narodowych Sił Zbrojnych 3
tel. (085) 65-16-112, fax 65-18-279
<http://multi-auto.honda.pl> multiauto@zetobi.com.pl

reklama

Opel Astra Classic II. Już od 37 990 zł!



GMAC Bank

Oferujemy teraz nową, niską cenę **37 990 zł**, promocyjny kredyt **0%*** w GMAC Banku oraz ABS, 2 poduszki powietrzne i wspomaganie kierownicy w wyposażeniu standardowym. Opel Astra Classic II. Dla twojej rodziny.

Mega sp. z o.o.

Ul. Gen. St. Maczka 66 Białystok

salon/komisja 0-85 654-33-44 części 0-85 654-09-00
serwis 0-85 654-33-55 stacja kontroli pojazdów 0-85 654-33-55

*) Szczegóły oferty w salonie
Zużycie paliwa oraz emisja CO₂: Astra 1.4 + 6.0 l/100 km, Co 114 g/km (wg dyrektywy 1999/100/EC, cykl mieszany). Informacje na temat złomowania samochodu, przydatności do odzysku oraz recyklingu są dostępne pod adresem: internetowym: www.opel.com.pl

KUPIĘ

AUTA rozbite, najwyższe ceny w Polsce, 50 zł, www.czesciagielda.eu, biuro-konpol-wp.pl.
IAS, 0606 745-116.
USZKODZONY od 1995 wżwz, 0503 830-122.
AUTA powypadkowe, skorodowane, wszystkie marki, 0507 173-626.

SPRZEDAM

AUTOCZĘŚCI: niwy, samary, tawrii, lady, uaza, forda, opel, audi, vw, daewoo, skody, 10-500 zł, (085) 653-99-88, 0602 804-382.
AUDI 80, 1.6D, 1984, uszkodzony przód + szyba czolowa, 1.000 zł, 886 302-064.
AUDI 80, 1.9TD, 1993, 10.500 zł, 515 576-191.
AUDI 80 B4, 1.9TD, 1992, 9.000 zł, 0503 439-505.
SKUTER aprilia SR50, 50 cm, 2001 XII, stan bdb, 3.700 zł, (085) 6502-199, 0660 885-656.
AUDI B4, 1.9TDI, 1995, full opcja, 16.000 zł, 0502 415-956.
AUDI 80, 1.8 + gaz, 1986, uszkodzony lewy tylny błotnik, eksploatowany, 1.600 zł, (085) 718-66-56.
AUDI A4, 1996, klima, srebrny met., zamiana, 16.000 zł, 0696 216-495.
AUDI A4, 1.9TDI, 1998, 22.500 zł, 0501 514-238.
AUDI A6, 1.9TDI, 1999, pełna opcja, 33.000 zł + opłaty, 0603 199-420.
AUDI A4, 1.9TDI, klima, 1995/96, 16.400 zł, (085) 711-47-61, 0504 216-553.
AUDI A6, 2.5TDI, kombi, granatowy met., bogate wypos., 34.500 zł, 0602 228-457.
AUDI B4, 1994, 1.9TDI, 12.500 zł, 0502 435-263.
AUDI B4 1.9TD, 1994, 12.500 zł, 0698 450-283.
ALFA romeo 155 TD, 1993, 4.9TD, cena do uzgodnienia, 0886 260-625.
AUDI C4 po wypadku, 2.0B + gaz, pilnie, 5.200 zł, 0505 512-062.
AUDI A4, 1.9TDI, 1997, 21.000 zł, (085) 711-60-70.
AUDI S6 avant, 1994, 4.2 quattro, automat, stan bdb, klimatronic, ABS, 21.000 zł, 0604 959-599.
AUDI A8, 2.5TDI, 1998, 43.000 zł, 6539-402, 0606 423-999.
A6, 2.5TDI, kombi, 6 biegów, 1996, 24.800 zł, 0505 780-200.
AUDI A4, kombi, 1.9TDI, 110 KM, 20.500 zł, 0508 706-601.
AUDI 100, 2.0D, 2.3B, audi 80, 1.9TDI, wszystkie części z rozbiórki, tanio, 5-1.000 zł, 0505 512-062.
AUDI B4 kombi, 1.9TDI, klimatyzacja, szyberdach, 1993, 12.200 zł, 0508 706-601.
AUDI A4, 1.9TDI, kombi, 1997, bogate wypos., 23.500 zł, 0509 166-065.
AUDI A8, 4.2, 1994, zamiana, 28.000 zł, 0502 182-541.
B6 passat vw, 1.9TDI, 2001, kombi, bogate wypos., 36.500 zł, 0509 16-065.
BMW E36 316, stan bdb, do opłat, 1993, 7.000 zł + opłaty, 0509 988-221.
CZĘŚCI bmw E30, E34, E36, zderzaki, lampy, pompy, wszystkie części zamienne, od 10 zł, 0509 988-221.
BIZON Z-056, sprowadzony z Czech, 1982, stan bdb, 24.000 zł, 0507 049-587.
BMW 540, 1993, pełna opcja, zamiana, 12.800 zł, 0502 182-541.

CITROEN jumper, 1998, na części, 1.500 zł, (086) 271-76-25.
CHRYSLER grand voyager, 2.5CRD, salonowy, bogate wypos., srebrny met., 59.000 zł, 0602 228-457.
CINQUECENTO 700, 64 tys. km, 1994, 2.500 zł, 7819-33-710.
CITROEN XM II, 2.5TD, 1995, zamiana, 11.900 zł, 0507 602-414.
CHRYSLER voyager, 2.5TD, 18.700 zł, 0501 514-238.
CHRYSLER pacifica, 3.5 V6, 2004 XII, 35 tys. km, niebieski met., pełna opcja, DVD limited, 76.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
CHRYSLER P-T cruiser, 2.4i, 2005, 15 tys. km, srebrny met., pełna dokum., 38.100 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
CITROEN AX, 1.0, gaz, 1990, 3-drzwiowy, 2.200 zł, 0509 449-913.
LAGUNA II grandtour, 1.9DCi, 2001, wersja privilege, pełna opcja, bezwypad., idealny, 30.600 zł, 0604 997-453.
DEU LANOS, części mech. i blacharskie, 0693 303-413.
DAEWOO musso 4 x 4, 2.9TD, 1996, 22.500 zł, 0502 182-541.
DODGE grand caravan, 3.3i, 2006, 12 tys. km, zielony met., pełna opcja, DVD, chowane fotele, 61.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
DODGE grand caravan, 3.3 + gaz, fak. VAT, 1996, 17.500 zł, 0506 141-335.
DODGE grand caravan, 3.8i, 2005, wiśnia met., pełna opcja, lekko uszkodz., 41.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
DAEWOO nexia, 1.6V, 1996, ABS, klima, 5.800 zł, 0509 449-913.
FORD focus, 2002, 22.900 zł, 6539-402, 0606 423-999.
FORD sierra, 2.0, 1992, 3.000 zł, 0507 105-103.
FORD mondeo, 1.8, 1998/99, salon, klima i inne, 10.800 zł, 0505 047-717.
AEROSTAR ford XLT, 4.0 + gaz, 1991, 7-osob., przedłużony, zarej. jako ciężarowy, serwis + opony letnie, 8.000 zł, 0602 426-339.
FIAT punto II van, 2004, uszkodzony, klimatyzacja, 6.500 zł, 0604 595-599.
FORD fiesta, 1.1 benz., 1996, na niemiec. tablicach, stan idealny, załatwiam formalności, 4.70 zł, 0511 045-999.
FORD mondeo, 1.8TD, 5 drzwi, 1999, stan bdb, 17.600 zł, 0502 192-268.
FORD focus ST 170, 2004, stan idealny, najlepsza wersja, klima, xenony, 5-drzwiowa, 36.000 zł, 0501 552-597.
FIAT seicento, 2000, 6.900 zł, 0668 193-928.
126 P, 1989, stan db, 500 zł, 0693 303-413.
FORD escort, 1.8DP, 1994, 5.500 zł + opłata, 0603 840-408.
FIAT brava, q.6B + gaz, 1997, 9.900 zł, 0500 100-099.
HONDA accord, 1.8 + gaz, 1996, pełna wersja, rok w kraju, bezwypad., stan idealny, 14.500 zł, 0505 690-684.
HONDA civic, 1.4, 2001, 3-drzwiowa, 2 x airbag, klimatyzacja, bezwypad., rok w kraju.
HONDA acura, 2.4i TSX, 2004 XII, 25 tys. km, srebrna, xenon, max opcja, 58.100 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
JEEP cherokee, 4 x 4, 4 litra + gaz, sprowadzony, zamiana, 12.000 zł, 0696 216-495.
JEEP grand cherokee, 4.7i, 2005 X, limited, uszkodzony, jeżdzący, 51.500 zł + naprawa, 0602 557-199, 0602 591-457.
JEEP cherokee, 2.1TDI, 1991, 12.800 zł, 0502 182-541.

JEEP 2,5 diesel, 1996, biały, 15.000 zł, 0602 150-733.
JEEP liberty, 3.7i, 2004-2006, 5 szt. w ofercie, od 40.000 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
KIA pregio, 2.7D, 1997, sprowadzony, zamiana, 7.500 zł, 0607 395-967.
KIA sorento, 3.5 V6, 2004-2006, 5 szt. na placu! lekko uszkodzone, duży wybór, od 35.000 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
FIAT ulipa van, benz. 2 l, 1996, 7.000 zł + opłata, 0603 840-408.
CZĘŚCI kamaz 43010, przyczepa do lasu, zbiornik na paliwo 5.000 l, od 1.800 zł, 0607 351-355.
RENAULT messenger, 2.5D, 1997, chłodnia, 14.500 zł, 0506 201-725.
VW passat, 1.6D, 1981, kombi, 1.900 zł, 0506 201-725.
VOLVO S60, 2.5T, 2004, ABS, ESP, airbag, pełna elektryka, skóra, czarny, 59.000 zł, (085) 715-59-68.
DODGE dakota, 4.7 V8, naped 4 x 4, pickup, 2005, klimatyzacja, pełna elektryka, airbag, 77.800 zł, (085) 715-59-68.
MERCEDES C220, 1.8, 1998, airbag, ABS, ESP, pełna elektryka, 22.800 zł, (085) 715-59-68.
OPEL astra II kombi, 1.7TDI, 2000, I wł., salon w kraju, 180 tys. km, srebrny met., 22.500 zł, 0600 883-527.
VOLVO 460, 1.8 benz., 1996, 7.800 zł, 0604 970-958.
GOLF III, 1.4 benz., 1996, 3 drzwi, do poprawek, 7.500 zł + opłaty, 0606 651-571.
VW sharan, 1.9TDI, 1996, 7-osob., do poprawek lakier, 15.200 zł, 0606 651-571.
VW polo, 1.4D, 3 drzwi, biały, 1992, 4.000 zł + opłaty, 0606 651-571.
CZĘŚCI volvo 440, 460, 850, 960, od 10 zł, 0606 651-571.
CZĘŚCI golf III, 2i GTi, od 10 zł, 0604 970-958.
CZĘŚCI ford escort, 1.8D, 1996, od 10 zł, 0604 970-958.
OPEL frontera, 1995, 2.8TDI, 18.500 zł, 0508 051-574.
VW passat, 1.9TDI, 1997, 20.000 zł, 0508 051-574.
CZĘŚCI transporter T4, astra, laguna, toledo, cordoba, mondeo, uno, vento, od 5 zł, 0507 173-626.
CZĘŚCI golf II, III, passat, audi 100, 80 B3, B4, calibra, vectra, omega, CC 700, 900 i inne, od 5 zł, 0507 173-626.
PASSAT, 1.9TDI, 1998, 21.500 zł, 0603 704-798.
LANOS, 1.4 + gaz w kole, 2002, 10.500 zł, 0513 029-506.
MERCEDES C-180, 2.5 diesel, szary met., 1995, stan bdb, 240 tys. km, 22.000 zł, 0605 228-930.
S-140 mercedes, 3.5 turbo diesel, 1994, 212 tys. km, beżowy met., bordo tapicerka, 35.000 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.
PRZYZCZEPA dla myśliwych, oszklona, z ogrzewaniem wasto, stan bdb, z wojska, 2.500 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.
BARAKOWOŃ po radiostacji, na kołach, 2 osie, maszyn, na budowę, 2.500 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.
ŚCIGACZ patrolowy, naped strugowy, 6-osob., nieużywany, z przyczepą, z wojska, 13.500 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.
KIA shuma, 1.5B + gaz, 1998, 9.500 zł, 0500 100-099.
MERCEDES 709, dubel kabina, skrzynia 4,3 m, faktura VAT, sprowadzony, 21.500 zł, 0500 100-099.
MERCEDES vito, 2.3D, 1997, 19.900 zł, 0696 445-732.
MERCEDES E-220 diesel, 1996, sprowadzony, zadbane, zielony met., elektryka, 4 x airbag, alufelgi, szyberdach, 24.500 zł, 0606 601-731.
E 290TD kombi, 1997, 33.00 zł, 0505 780-200.
MERCEDES C 180, 1993, gaz, czarny, idealny, 13.000 zł, 0517 368-129.
MAZDA 6, 3.0 V6, 5-drzwiowa, 2004 XII, 25 tys. km, wiśnia met., max opcja, 49.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
MAZDA 6 3.0 V6, 2005/06, 9 tys. km, sedan, skóra, niebieski, max opcja, jak nowa, 54.100 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
MERCEDES vito 112 CDIL, 2002, klim atyzacja, 2 x airbag, zakupiony w kraju, faktura brutto, 42.000 zł, 0604 959-599.
MITSUBISHI space wagon, 2.1D, 1996, el. szyby i lusterka, 13.500 zł, (085) 653-98-43, 0502 702-129.
MERCEDES okular DE2,2 diesel, 1996, 23.000 zł, (085) 711-47-61, 0504 216-553.
MERCEDES vito, 1997, 20.000 zł, 0501 514-238.
MERCEDES bus 207, 2.40D, stan db, zamiana na osobowy, 5.700 zł, 0505 512-062.
MITSUBISHI outlander limited, 2005, 4 x 4, pełna opcja, 10 tys. km, I wł., 78.000 zł, 0501 552-597.
MAZDA 3, 2.0i, 2006, 2 tys. km, czerwony met., pełna opcja, uszkodzony przód, 26.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
MERCEDES vito, 2.3TD 110, biały, 6-osobowy, el. szyby, c. zamek, pilot, hak, faktura VAT, 20.000 zł, 0602 817-783.
MAZDA 6, 3.0 V6, kombi, 2004 XII, triptronic, pełne wypos., 46.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
MERCEDES 220 TD, 1996, 21.500 zł, 0500 100-099.
PRIMERA kombi, 1993/96, 2.0 + gaz, zamiana, 5.000 zł, 0503 197-291.
NISSAN maxima, 2.0i gaz, taniol 1996, 11.000 zł, 0501 063-798.
NISSAN primera, 2.0 diesel, el. szyby, lusterka, wspomaganie, airbag, 7.000 zł, 662 156-418.
NISSAN terrano, 2002, 68.000 zł, 6539-402, 0606 423-999.
TERRANO, 1989, 2.4 + gaz, zamiana, 11.000 zł, 0503 197-291.
TERRANO, 1991, 3.0 benz., czarny + chrom, zamiana, 17.000 zł, 0503 197-291.

OPEL astra classic, 1.7 diesel, 1995, świeżo sprowadz., 5.000 zł, 0509 678-585, 0504 276-075.
OPEL frontera, 2.3TD, 1993, el. szyby, c. zamek, 5-drzwiowa, Augustów, 15.900 zł, 0696 445-732.
OPEL astra II kombi, 1.6 benz., 2.02, 4 poduszki, elektr., lusterka, I wł., 64 tys. km, 22.700 zł, 0508 945-814.
OPEL omega B, 2.5TDI, oraz silniki do samochodów audi 1.9TDI, 1.300 zł, 2.0B 1.8B, 600 zł, 5-100 zł, 0505 512-062.
OPEL frontera, 1994, 2.3TD, 17.500 zł, 0500 100-099.
OPEL vectra, 2.0TDI, kombi, srebrny, alufelgi, relingi, klima, ws kierow., ABS, el. szyby, lusterka, hak hol., c. zamek, z pilotem, 2 x pod. pow., immobilizer, 18.000 zł, 0602 426-339.
OPEL astra, 1.4 benz., 1992, kombi, 4.000 zł, 513 527-435.
OPEL astra, 1.7TD, oryginal., 121 tys. km, zielony met., stan idealny, 8.000 zł + opłaty, 0501 731-250.
OPEL astra II, 2001, 1.70TDI, 18.000 zł, 0503 439-505.
OPEL astra, 1.7TD kombi, stan super, tanio, 1995, cena do uzgodnienia, 0604 868-306.
OPEL vectra, 1.8, salon, II wł., 1999, 105 tys. km, 22.000 zł, 668 419-664.
PEUGEOT 206, HDi, 2003, 26.900 zł, 6539-402, 0606 423-999.
PEUGEOT 406 HDi, 2000, 22.900 zł, 6539-402, 0606 423-999.
PEUGEOT 206, 4 drzwi, 2 x airbag, 1999, ABS, pełna elektryka, stan idealny, 12.900 zł, 0501546-415.
PEUGEOT 1.9D, 1994, 8.400 zł, 0500 100-099.
POLONEZ caro, 1.6GSI, 1998, 3.800 zł, 0504 307-459.
POLONEZ atu plus, 1998, 1.6GSI + gaz, czerwony, I wł., bezwypad., 5.200 zł, (086) 275-28-71, 0510 579-512.
RENAULT laguna, 2.2D, 1995, 11.900 zł, 0502 182-541.
RENAULT kangoo, 1.2 benzyna, selekcyjny wtrysk gazu, 1998, zadbane, 14.500 zł, 0506 141-335.
RENAULT espace, safrane 21, 19, 11, 9, 5 oraz seat Ibiza, wszystkie części z rozbiórki, tanio, 5-1.000 zł, 0505 512-062.
RENAULT trafic, 1985, 2.100D, stan db, wysoki, 2.000 zł, 660 714-141.
RENAULT clio III, 2001, 1.2 16V, 12.900 zł, 0501 529-499.
RENAULT R19, alarm, 1989, 2.500 zł, 0502 376-939.
SILNIK 2,1D reno trafic, 2,2 benzyna, 800 zł, 0693 303-413.
RENAULT messenger, 2.5TD, 1996, zamiana, 15.000 zł, 0503 197-291.
SKODA felicia, 5 kół letnich i kpl opon zimowych continental 13, 1.000 zł, 0507 602-414.
SKODA felicia, 1996, 1.3 + gaz, 6.500 zł, (085) 711-57-45.
SKODA super B, 2003, 1.9TDI, 38.000 zł, 0501 514-238.
SUBARU forester, 2.5i 4 x 4, 2005-2006, pełne wyposaż., 3 szt. w ofercie, od 37.000 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
SPRINTER, 2.9D, 1996, 22.000 zł, 0502 565-024.
SEAT Ibiza, 1.9D, 1996, szary met., alufelgi, zarejestr., w kraju, 10.800 zł, 0509 166-065.
SEAT arosa, 1.7SDI, 1998, 10.800 zł, 0506 694-731.
SEAT toledo, 1.9 diesel, 1993, w całosci lub na części, tanio, 3.500 zł, 0509 678-585, 0504 276-075.
SKODA octavia, 1.6, 1998, zielony met., stan bdb, 15.700 zł, (085) 730-24-42, 0508 257-408.
TOYOTA rar4, 2.4i, 2004, 22 tys. km, srebrny met., pełna dok., uszkodzony przód, 36.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
TOYOTA rar4, 2.4i, 2004-2005, 5 sztuk w ofercie, lekko uszkodzone, od 40.000 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
TOYOTA camry, 3.0 V6, 2005, srebrny met., nawigacja, pełna opcja, uszkodzona + nowe części, 47.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
TRUCK, 1.6, 1995 + gaz, 2.200 zł (do uzgodnienia), (085) 6615-281.
TOYOTA carina E, 1996/97, gaz, ABS, 13.600 zł, 0509 449-913.
VW golf III, 1.9TDI, 110 KM, 1995, 5 drzwi, szary met., szyberdach, airbag, 10.800 zł, 0602 124-942.
VW passat, 2002, 40.900 zł, 6539-402, 0606 423-999.
VW passat, 1.9TDI, kombi, 1995, 14.000 zł, 0500 100-099.
VW passat, 1.9TDI, sedan, bogata opcja, q110 k., 1997, 25.500 zł, 0500 100-099.
VW golf IV, 1.9TDI, 110 KM, pełna opcja, 5 drzwi, 22.700 zł, 0604 644-653.
GOLF IV, 2000 XII, 1.9D, 4 x airbag, klima, alufelgi, 26.500 zł, (085) 650-21-47.
VW passat, 1.9TDI, 110 KM, 1997, 24.000 zł, (085) 711-60-70.
VOLVO V40, 1.9TDI, bogata wersja, opony letnie, radio CD, 17.200 zł, 880 233-600.
VW new-bettle, 1.8 turbo, cabrio, 2005 XI, 10 tys. km, max opcja, lekko uszkodzone, 47.100 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
VW passat B5, 1.9TDI, 110 KM, 1997, zielony met., stan bdb, świeżo sprowa., 21.500 zł, 0509 678-585, 0504 276-075.
VW B5, 1998, II wł., bezwypad., salonowy, 0606 831-247.
VOLKSWAGEN passat, 1.9D wiva, 1993, kombi, 9.800 zł, 0500 100-099.
VW vento, 1.8 + gaz, 1995, zamiana na lawetę, 10.000 zł, 0607 395-967.
VW VENTO, 1.9D, 1994, 7.500 zł, 0503 439-505.
VW passat, 1.9TDI, 1994, 10.200 zł, 0503 439-505.

VW passat, 1.9TD, 1994, kombi, 11.500 zł, 0503 439-505.
PASSAT, 1995, 1.9TDI, części blacharskie i mechaniczne, od 10 zł, 0694 172-807.
PASSAT, 1998, 1.9TDI, 22.500 zł, 0501 514-238.
VW transporter, 1.6D, 1975, 2/650 zł, 0509 556-684.
POLO classic, 1.9SDI, 1997, 12.700 zł, 0501 514-238.
PASSAT, 2002, 1.9TDI, 37.000 zł, 0501 514-238.
VW passat combi, B6, 1.9TDI, 2001, 29.900 zł, 0501 529-499.
VW passat combi, 1996, 1.8 benzyna, 11.500 zł, 0501 529-499.
PASSAT, 1.6, 102 KM, 1998, kombi, bezwypad., 16.800 zł, 0604 558-701.
PASSAT combi, 1.9D 1991, 6.000 zł, 0608 786-789.
PASSAT TD, 1.9, 1993, 180 tys. km, kombi, (085) 681-51-12.
VW passat, 1.9T diesel, 1995, kombi, czarny, świeżo sprow., 12.500 zł, 0509 678-585.
VW passat, 1995/96, kombi, 1.9TD, 10.300 zł, 0502 435-263.
VW vento, 1.9 diesel, 1994, 9.400 zł, 0698 450-283.
SILNIK vw 1.9TDI, 2.700 zł, 660 573-548.
VW passat, 1.9D, 1991, 6.600 zł, 0502 596-586.
VOLVO 960, 2.5 benz. + gaz, 1995 XII, full opcja, zamiana, 16.900 zł, 0507 602-414.
KONTENER z volvo, otwierane drzwi z obu stron i tytu, 3.800 zł, 0507 049-587.
VW passat kombi, 1.9TDI, 1995, c. zamek, el. szyby, szyberdach, 2 x airbag, ABS, 11.700 zł, 0606 706-488.
VW golf, 1.6B, gaz, 1993, zamiana na kombi, 7.700 zł, 0504 006-076.
VOLVO S-60, 2.5T5, AWD, 2005 X, 15 tys. km, biała perła, max opcja, 72.500 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
VOLVO S-60, 2.5 T5, 2005, granat met., pełna opcja, lekko uszkodzony, jeżdzący, 50.100 zł, 0602 557-199, 0602 591-457.
VOLVO XC90, 2.9T

MIESZKANIA JEDNOPOKOJOWE				
Nowogródzka	22,9	IV	cegła	98.000
Pułkowa	27,6	III	cegła	105.000
Ryboły	28,5	P	cegła	33.000
Lipowa	38,79	P	cegła	233.000
MIESZKANIA DWUPOKOJOWE				
Mickiewicza	38,9	P	cegła	195.000
Boboli	40,6	III	cegła	140.000
Chrobrego	40,9	P	cegła	185.000
Andrukiewicza	41,8	III	cegła	195.000
Rzymowskiego	42	II	cegła	180.000
Piastowska	43	IV	cegła	142.000
Konopnickiej	45,2	IV	cegła	198.000
Sybiraków	55,1	III	cegła	235.000 z garażem
Piłsudskiego	59,6	P	cegła	120.000
MIESZKANIA TRZYPOKOJOWE				
Świętojańska	45,5	I	cegła	170.000
Antoniukowska	53,9	I	cegła	169.000
Pogodna	55,5	P	cegła	210.000
Wyszynskiego	57,9	II	plyta	196.000
Witosa	58,9	III	plyta	172.000
Pulaskiego	59,9	IV	cegła	172.000
Ciepła	60	IV	cegła	165.000
Wiejska	60	IV	cegła	200.000
Zagórna	61,1	IV	cegła	190.000
Zielonogórska	61,3	P	plyta	207.000
Słowackiego	66,3+3	P	cegła	185.000
Bacieczki	66,8	II	cegła	210.000
Rzymowskiego	66,89	IV	cegła	179.000
Pogodna	67,5	I	cegła	305.000 z garażem
Zagumienna	70,9	I	cegła	250.000
Wasilkowska	71,9	II	plyta	209.000
Pulaskiego	72,49	II	plyta	230.000
Kalinowa	72,7	I	plyta	196.000
Podleśna	84,32	P	cegła	250.000
Mickiewicza	89	IV	cegła	450.000
Złota	105,7	I	cegła	170.000
Mickiewicza	150,9	II	cegła	495.000
MIESZKANIA CZTEROPOKOJOWE				

MIESZKANIA PIĘCIPOKOJOWE				
Zachodnia	96	III+IV	cegła	420.000
Pogodna	98/120	2-poz	cegła	370.000
DOMY - wybrane oferty DOMY -WOLNO STOJĄCE				
Perlejewo,, stan sur. zamknięty	-100/800			105.000
Choroszcz, do remontu	179/1022			115.000
Skorupy, do zamieszkania	-85/252			120.000
Kolonia Sobolewo, stan surowy	-150/1084			124.000
Bagnówka, do remontu	-50/919			150.000
Kuriany, stan surowy otwarty	-123/748			155.000
Tanica, 100/915				160.000
Kuriany, stan surowy otwarty	-131/788			165.000
gm. Narew, do remontu	-344/1500			170.000
Knyszyn do remontu	-165/591			180.000
Michałowo, do zamieszkania	-150/1200			190.000
Michałowo, do zamiesz.	-295/2014			200.000
Ksieżyń, stan sur. otwarty	-140/600			200.000
Grabówka, stan sur. zamknięty	-353/1086			200.000
Nowodworce, drewniany do rem	-35/300			215.000
Kuriany, do wykończenia	-140/2800			220.000
okolice Augustowa, n. jeziorom	-80/810			225.000
Juchnowiec Kościelny, stan sur. otwarty	-122/910			230.000
Pietrasze, do remontu	-140/492			230.000
Supraśl, do wykończenia	-200/669			250.000
Wasiłków, z ładną działką	-80/769			250.000
Centrum	-100/938			250.000
Halickie, stan sur. zamknięty	-170/870			260.000
Skorupy, do remontu	-135/371			265.000
os. Dojlidy	-120/503			270.000
okolice Bielska Podlaskiego	-105/2000			280.000
Niewodnica Korycka, stan sur. otwarty	-190/932			280.000
Bielsk Podlaski, do odświeżenia	-200/1302			290.000
Skorupy, do remontu	-140/371			300.000
Ścianka przy N. Mieście stan sur. zamkn.	-158/850			300.000
Hajnówka, do wykończenia	-350/1200			300.000
Wygodna, do remontu	-90/445			300.000
Stare Juchy, po remoncie	-100/6500			305.000
Choroszcz, kamienica do remontu	-300/405			310.000
Hryniewiczze	-360/822			310.000
Wysoki Stoczek, do zamieszk.	-120/868			315.000
Sienkiewiczze	-85/1225			315.000
Grabówka, do zamieszkania	-300/600			320.000
Wysockiego, do zam.	-208/267			320.000
os. Nowe, do wykończenia	-220/383			320.000
Zabłudów, do zamieszkania	-250/1940			340.000
Wygodna, stan sur. zamknięty	-281/979			350.000
Wysockiego, wykończony	-225/606			350.000
Choroszcz, technologia kanadyjska	-316/1044			350.000
Jarosówka, wykończony	-269/494			350.000

Nowe Aleksandrowo, stan sur. otwarty	-216/1128			350.000
Wygodna, 2-rodzinny, do rem.	-220/391			350.000
os. Wysockiego, do zamiesz.	-325/606			350.000
Stanisławowo, do wykończenia	-200/753			360.000
os. Nowe, po remoncie	-100/445			370.000
Niewodnica Kościelna, do odświeżenia	-120/1,6 ha			370.000
Zaścianki, do wykończenia	-136/498			375.000
Wasiłków, do zamieszkania	-177/598			380.000
Zawady	-132/647			390.000
os. Przemysłowe, wykończony	-134/625			400.000
os. Nowe	-357/551			400.000
Pieczurki, 2-rodzinny	-368/300			400.000
Starusielce, stan sur. zamkn.	-202/773			400.000
Pietrasze	-260/692			410.000
Śródlесьie, do zamieszkania	-155/576			428.000
Wygodna, do zamieszkania				430.000
Zawady, do zamieszkania	-200/960			490.000
Grabówka, z warsztatami	-150/2135			495.000
Starusielce	-180/888			495.000
Zawady, do zamiesz.	-200/990			499.000
os. Zgoda	-250/510			500.000
Supraśl	-185/700			531.000
Niewodnia, do zam.	-180/694			550.000
okolice Knyszyna, komfort, basen	-284/4500			550.000
os. Nowe, po kapitalnym rem.	-220/720			550.000
Porosły	-535/5300			570.000
Dziesięciny, komfortowy	170/642			580.000
Grabówka, do zamiesz.	-205/1400			590.000
Niewodnica Koryca wykończony	182/983			620.000
Porosły 2005 99% wykończony	353/1918			620.000
Hryniewiczze, nowoc. arch.	do zam. 280/1800			630.000
Dziesięciny, 1998r, do zamiesz.	-400/973			650.000
Wygodna	-280/1330			700.000
Wasiłków, do wykończenia	-460/581			700.000
Dobrzyńniewo, komfortowy	280/1645			790.000
Białostoczek, nowoczesny, do zam.	237/509			950.000
Choroszcz, rezydencja	288/6200			980.000
os. Przemysłowe-nieruch. komercyjna	-490/1592			1.200.000
Sienkiewiczze, rezydencja	-500/3507			1.200.000
Sady Antoniukowskie	324/1286			1.290.000
Zaścianki, nieruch. komercyjna	-104/2001			1.600.000
DOMY - SZEREGÓWKI				
Os. Nowe,, stan sur. zamkn.	-156/203			250.000
Dojlidy, do zamieszkania	140/200			280.000
Pietrasze, stan sur. zamkn.	-166/149			298.000
Fasty, do zamiesz.	-150/300			300.000
Fasty, do zamiesz.	-141/161			330.000
Mickiewicza, do wykończenia	130/160			350.000
os. Nowe do wykończenia	161/164			350.000
Wyżyny	180/380			350.000
Wyżyny,	170/503			470.000
DOMY - BLIŹNIAKI				
Os. Bema, do remontu	-360/498			290.000
Wygodna, do remontu	-10/300			210.000
Starusielce, do zamieszkania	-110/466			215.000
Wygodna, do zamiesz.	-212/323			295.000
Dojlidy, do zamieszkania	-214/254			350.000
Starusielce, z wrsłatem	-280/551			380.000
Wysoki Stoczek,	300/374			450.000

ANGLIA, Irlandia, Niemcy - odzież używana - importer Hurtownia MARS. Białystok, Kleeberga 22, (085)664-72-11.

NIERUCHOMOŚCI

KUPIĘ

KUPIĘ ziemię. 0604-977-885.

SPRZEDAM

4-POKOJOWE, III p., doskonała lokalizacja - Jagienki. 0606-943-110.

BAR "Wadera", Osowiec Twierdza. 0502-519-977.

GARAŻE blaszane, bramy garażowe - konkurencyjne ceny! Transport, montaż - gratis. Raty! (087)620-00-65, (089)741-38-75, 0503-073-111. www.konstal.tit.pl

GRAJEWO. Broniewskiego, 3-pokojowe, 65 mkw., parter. (086)272-21-69, 0516-522-424.

GRAJEWO. Kawalerka i M-4. 0601-077-564.

MIESZKANIE - Wesola, 38,6 mkw. 0504-856-523.

OLMONTY, atrakcyjna, uzbrojona, 1500 mkw. 0662-377-722.

SIEDLISKO okolice Knyszyna. 0514-910-244.

WYNAJME

CENTRUM, parter, ul. Białowży, tel. 0601-299-029.

LOKAL 120 mkw, Czarna Białostocka. 0606-659-666.

WYNAJME sale na Sylwestra, tel. 085-6628115.

NAUKA

KOREPETYCJE

FIZYKA, matematyka. (085)652-39-85.

KURSY

AUTOMOBILKURSY - prawo jazdy. (0-85)732-76-85.

KASJER walutowo-złoty, Rachunkowość A-Z, Kasy fiskalne, Obsługa komputera, Agent celny, inne. Jurowiecka 33, (085)676-18-62.

TURYSTYKA

***SOBOTA - Belgia, Holandia, Niemcy. Sprinterem, DVD. (085)739-41-79, 0606-379-966.

**BELGIA - wtorek, sobota, poniedziałek, sprinter, DVD. Tel. (085)663-56-24, Ostrowski.

*PRZEWÓZ osób, przesyłek - Niemcy, Holandia, Belgia - sobota wieczór, niedziela, środa rano. 0694-556-819, 0698-816-719.

*ŚRODA, czwartek - Belgia, Niemcy, Mercedesem, DVD. (085)716-45-62, 0608-264-049.

BELGIA - czwartek, Niemcy, Holandia. (085)719-13-26.

BELGIA - czwartek, środa, wtorek. (085)676-36-27.

BELGIA - niedziela, wtorek, środa. (085)654-77-54, 0602-452-734.

BELGIA - piątek, sobota. 0507-420-214, 0885-721-635, (085)654-04-49.

BELGIA wtorki. (085)737-63-63, 0509-678-585.

BELGIA, Holandia, Niemcy - wtorki, środy, DVD, 0880-516-043, (085)661-09-94.

NIEMCY. Tanio. 0603-976-923, (087)643-41-35.

OKECIE Etiuda, 60 zł. (085)732-49-56, 0507-195-507.

OKECIE - osobowy. 0508-546-301.

OKECIE. (085)745-21-23, 0660-445-542.

SYLWESTER W GOŁDAP - NARTY, PŁYWAŁNIA, OGNIKO, KULIG. TEL. (087)615-49-35, 0(502)644-599, WWW.JURAND.GOLDAP.NET

SYLWESTER, atrakcje, 0604-108-111, (087)516-52-95, (087)516-37-66.

USAINFO.PL; pośrednictwo wizowe; tel. (085)741-70-74.

WETERYNARIA

PRZYCHODNIA Małych Zwierząt - Wesola 18. (085)742-38-00.

MATRYMONIALNE

"ORIENT". (085)742-72-73, 0604-633-840.

KAWALER lat 27, Białystok, pozna panią, cel matrymonialny. 0505-351-728.

MARIAŻ. (085)675-13-15, 0604-167-379.

ROMAN z Elku, lat 50, kulturalny, zmotoryzowany, pozna Panią. 0505-979-351.

ZWIERZĘTA

JAMNIKI rodowodowe, (085)743-46-91.

BIZNES

OBŚLUGA prawna, windykacja, porady. (085)652-74-64, 0605-144-050.

SPRZEDAM odzież używaną, extra, z ekskluzywnym wyposażeniem sklepu. 0604-628-931.

KREDYTY

*POŻYCZKA - od 340 zł dochodu. Lipowa 6. (085)653-43-77.

1 2 5
MULTIKA
MARKET KREDYTOWY GS

**Wiele banków w 1 miejscu
KREDYTY GOTÓWKOWE**

AUGUSTÓW Brzostowskiego 10a lok. 106 ☎643-07-95
BIAŁYSTOK
Sienkiewicza 49 II p. Cen. Jurowiecka ☎684-24-08
ul. Św. Rocha 13/15 lok. 20 ☎744-50-08
ELK Słowackiego 15 D ☎621-38-35
GRAJEWO ul. Piłsudskiego 6 I p. ☎261-13-08
ŁOMŻA Al. Piłsudskiego 95 I p. ☎473-57-30
MONKI Białostocka 20 ☎716-33-05
OLCKO ul. Kościuszki 3 I p. ☎520-11-40
SIEMIATYCZE
11 Listopada 35 ☎655-23-00, kom. 0 888 464 861
SUWAŁKI Chłódna 5 lok. 1. I p. ☎565-05-11.

KREDYTY gotówkowe, konsolidacyjne bez opłat, poręczyli: Białystok, ul. Św. Rocha 13/15, lok. 20, tel. 744-50-08; Hajnówka, ul. Wierobieja 30/5, 873-25-60; Łomża, al. Legionów 7, (086)215-20-60; Zambrów, Wojska Polskiego 18B, (086)271-07-63.

ROLNICTWO

KUPIĘ

*****BYDŁO pourazowe, maciory i knury. 08888-02-792.

*****BYDŁO, maciory, knury, pourazowe, dobre ceny, dojazd, 0669-574-747.

*****KNURY 1,80 zł i odbiór. 0669-955-408.

*****SKUPIE bydlę powypadkowe, pourazowe; maciory, knury. 0663-041-519.

****BYDŁO pourazowe, knury i maciory. 0691-513-391, 0889-335-764.

**BYDŁO każdej kondycji, dojazd, dobre ceny, 0505-689-152.

**BYDŁO pourazowe, dojazd natychmiastowy, 0662-395-921.

**BYDŁO pourazowe, na całe podlaskie, najwyższe ceny niż konkurencja, dojazd natychmiastowy, 0515-419-263.

**BYDŁO pourazowe, najwyższe ceny, 0516-457-861.

BYDŁO pourazowe. 0889-335-764.

KUPIE ziemniaki białe. 0608-622-919.

KUPIMY LAS. SOSNE. BRZOZE. INNE.
NAJWYŻSZE CENY! 0504-277-793.

KWOTĘ mleczną kupię. 0500-186-499.

MACIORY, bydlę, krowy, sam odbieram, gotówka, byle woj. suwalskie, 0503-856-379.

OWIES kupię, każdą ilość. Tel. 0605-121-540.

POSZUKUJE dostawcy pieczarki. Hurtownia warzyw, owoców, Zambrów. 0502-588-966.

PRASA Z-224. (086)273-87-95.

SCHŁADZALNIK mleka 1600 l, najchętniej wannowy. 0660-298-261.

ZIEMIANKI jadalne białe, hurtownia warzyw, owoców, Zambrów. 0502-588-966.



**Kup neostradę tp,
wygraj
mikołajkowy rower**



Kupując dowolną opcję neostrady tp w dniach 6-8 grudnia 2006 r., masz szansę na wygranie **roweru!** Wystarczy wymyślić hasło promujące neostradę tp i wypełnić nasz kupon*. Dodatkowo na każdego, kto zamówi u nas neostradę tp w tych dniach, czeka **prezent****.

**ZAPRASZAMY
DO SALONU SPRZEDAŻY**

**SUWAŁKI
UL. NONIEWICZA 93A**

KUPON KONKURSOWY

imię i nazwisko

nr kontaktowy

hasło

podpis

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych, w tym ich udostępnianie, w celach marketingowych przez Telekomunikację Polską S.A. z siedzibą w Warszawie przy ul. Nowy Świat 6/12, przez pozostałe spółki wchodzące w skład grupy kapitałowej Telekomunikacji Polskiej oraz spółki powiązane z nią kapitałowo (zgodnie z ustawą z 29.08.97 r. o ochronie danych osobowych Dz.U. Nr 133, poz. 883). Oświadczam, że zostałem poinformowany o prawie wglądu do moich danych oraz ich poprawiania.

*W konkursie biorą udział kupony potwierdzone przez sprzedawcę salonu sprzedaży tp.

**Do wyczerpania zapasów

Twój świat. Cały świat.

**Prezydent Miasta Białegostoku
ogłasza konkurs na kandydata na stanowisko dyrektora**

**Przedszkola Samorządowego nr 56 w Białymstoku, ul. gen. Berlinga 38
Specjalnego Ośrodka Szkolno - Wychowawczego w Białymstoku,
ul. Antoniuk Fabryczny 40**

1. Do konkursu może przystąpić osoba, która spełnia wymagania określone w § 1-2, § 4 - 5 i w § 8 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej i Sportu z dnia 6 maja 2003 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać osoba zajmująca stanowisko dyrektora oraz inne stanowisko kierownicze, w poszczególnych typach szkół i placówek (Dz.U. Nr 89, poz. 826 i Nr 189, poz. 1854).

2. Oferta osoby przystępującej do konkursu powinna zawierać:

- 1) uzasadnienie przystąpienia do konkursu wraz z koncepcją funkcjonowania i rozwoju szkoły lub placówki;
- 2) życiorys z opisem przebiegu pracy zawodowej, zawierający w szczególności informację o stażu pracy pedagogicznej - w przypadku nauczyciela lub stażu pracy dydaktycznej - w przypadku nauczyciela akademickiego;
- 3) akt nadania stopnia nauczyciela mianowanego lub dyplomowanego oraz dokumenty potwierdzające posiadanie wymaganego wykształcenia - w przypadku osoby będącej nauczycielem;
- 4) dyplom ukończenia studiów wyższych oraz dokumenty potwierdzające posiadanie wymaganego stażu pracy, wykształcenia i przygotowania zawodowego - w przypadku osoby niebędącej nauczycielem;
- 5) dyplom ukończenia studiów wyższych lub studiów podyplomowych z zakresu zarządzania albo zaświadczenie o ukończeniu kursu kwalifikacyjnego z zakresu zarządzania oświatą;
- 6) ocenę pracy, o której mowa w § 1 pkt 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej i Sportu z dnia 6 maja 2003 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać osoba zajmująca stanowisko dyrektora oraz inne stanowisko kierownicze, w poszczególnych typach szkół i placówek;
- 7) zaświadczenie lekarskie o braku przeciwwskazań zdrowotnych do wykonywania pracy na stanowisku kierowniczym;
- 8) oświadczenie, że nie była karana karą dyscyplinarną, o której mowa w art. 76 ust. 1 ustawy z dnia 26 stycznia 1982 r. - Karta Nauczyciela (Dz.U. z 2003 r. Nr 118, poz. 1112 ze zm.) oraz nie toczy się przeciwko niej postępowanie dyscyplinarne;
- 9) oświadczenie, że nie była karana za przestępstwo popełnione umyślnie oraz nie toczy się przeciwko niej postępowanie karne;
- 10) oświadczenie, że nie była karana zakazem pełnienia funkcji kierowniczych związanych z dysponowaniem środkami publicznymi, o którym mowa w art. 147 ust. 1 pkt 4 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2003 r. Nr 15, poz. 148 ze zm.);
- 11) oświadczenie, że wyraża zgodę na przetwarzanie swoich danych osobowych zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz.U. z 2002 r. Nr 101, poz. 926 ze zm.) w celach przeprowadzenia konkursu na stanowisko dyrektora.

3. Oferty należy składać w zamkniętych kopertach z podanym adresem zwrotnym i dopiskiem „Konkurs na”, w terminie 14 dni od dnia ukazania się ogłoszenia, na adres - Urząd Miejski Wydział Edukacji i Sportu, 15-950 Białystok, ul. Waryńskiego 8.

Konkurs przeprowadzi komisja konkursowa powołana przez Prezydenta Miasta Białegostoku, którego siedzibą jest Urząd Miejski w Białymstoku, ul. Słonimska 1.

O terminie i miejscu przeprowadzenia postępowania konkursowego kandydaci zostaną powiadomieni indywidualnie.

**OGŁOSZENIA
Z OSTATNIEJ
CHWILI**

PRACA

ZATRUDNIĘ

APTEKA w Raciborzu zatrudni magistra farmacji.
0601-897-884.

STUDENTÓW do mycia plastików i pakowania paczek.
(085)661-52-60.

AUTOMOTO

SPRZEDAM

FORD Escort 1,4i, gaz, (1995). 0693-334-734.

BIZNES

KREDYTY

GOTÓWKĄ OD REKI.
(085)745-11-06, 0801-080-500.

ZWIERZĘTA

JAMNIKI rodowodowe, (085)743-46-91.

RÓŻNE

SPRZEDAM

BRZOZA, oicha. 0661-921-290.

ZIEMNIAKI jadalne. 0605-852-609.
ŻYTO konsumpcyjne kupię. 0606-355-572.
ŻYTO konsumpcyjne. (085)721-94-45.

SPRZEDAM

*ZBIORNIKI od 400 do 6000 litrów, belarki (kostkujące wysokiego zgnięcia), ciągniki MF, siewniki do kukurydzy, sieczkarnia samobieżna, kombajn do zboża, (087)423-01-92, 0504-252-839.

BECZKOWOZY 2,5-7 tys. litrów, 0609-801-577.
BECZKOWOZY, przyczepy do sianokoszonek, schładzalniki, ciągniki, inne maszyny. 0604-270-922.

BELE sianokoszonki 60,-/sztuka, prasa belująca Sipma 569/1, foliarka samozaladowcza, 0502-734-985.

BIZON (1988), Ursus 1214, prasa Z-224, przyczepy. 0501-627-297.

BIZON Super, (1989) - lub zamiana na ciągnik rolniczy. 0693-984-099.

CHŁODZIARKA z atestem, talerzówka na kołach, 0502-734-985.

CIĄGNIK C-3603R, rok 1989, cena 16.000, stan bdb. (086)476-39-79.

CIĄGNIKI rolnicze ZETOR, URSUS, używane. Tel. (086)216-63-76, 0607-379-824.

CIĄGNIKI: Ursus, Zetor, MTZ. Plugi "Kvereland". Agregaty uprawowe. 0660-818-515.

CLAAS Dominator 80, heder 4,70 m, k. Grajewa. 35.000 zł. (086)272-37-86.

KOPARKO-ŁADOWARKA John Deere 410, (087)516-36-58.

KOPARKO-SPYCHARKA Białoruś, (087)516-36-58.

KWOTĘ mleczną. (085)712-44-76.

LAND Technika: duży wybór maszyn rolniczych. Raty! Rupin k. Kolna, (086)47-43-632, 0507-615-072.

MATY dla bydła, 604-169-938.

MTS-550, 1990, 0609-801-577.

NASIONA trawy tymoska, 2 tony. (086)275-31-83.

NAWOZY, otręby, 0604-108-111, (087)516-52-95, (087)516-37-66.

PLUGI 3-4 skibowe, zabezpieczenie, (087)516-36-58.

PRZYZCZEPY wywrotki i sztywne, 0609-801-577.

PRZYZCZEPY: wywrotkę, platformę, niskopodwoziową. 0501-653-850.

ROZRZUTNIK 1-osowy, siewnik zbożowy 2,5 m, Zetor 5718 + tur, (086)271-75-61.

SIANKOSZONKA, siano, sprzedam. Tel. 0501-052-006.

SIEWNIKI zbożowe, 0609-801-577.

SPRZEDAŻ MASZYN ROLNICZYCH: ciągniki Zetory, prasy, kombajny zbożowe, sieczkarnie samojedźne, inne. Rogienice k. Łomży, tel. (086)279-15-65.

URSUS 912, 1993, szybka skrzynia, (087)516-36-58.

URSUS C 385, 1976, 0609-801-577.

URSUS C-360, 1983, 1985, 0609-801-577.

ZETOR 1011 (1984), tel. (086)472-07-58, 0602-646-610.

ZETOR 16245, 1992, 600 MTh, stan idealny, (087)516-36-58, 0609-801-577.

ZETOR 6320, 1996, 1200 MTG, (087)516-36-58.

ZETOR 6340, 1995, 3500 MTG, (087)516-36-58.

ZETOR 8011 sprzedam lub zamienię; 0604-971-780.

ZETOR+TUR 8145, 1987, (087)516-36-58, 609-801-577.

ZSZYWARKA do tytoniu - 1.000 zł. Wialnia - 500 zł. Sieczkarnia - 500 zł, stan bardzo dobry. (086)261-90-28.

RÓŻNE

KUPIĘ

DRZEWO - papierówka, tartaczne, topola. 0604-125-954.

KAŻDĄ ilość butelek 1-litrowych (tylko duże ilości). 0609-499-004.

KUPIĘ sanie i kłacz zimnokrwistą z pochodzeniem, ułożoną do zaprzęgu. 0606-912-800.

IAS, topole, osikę, olchę, brzoze tartaczna, papierówkę paletową - kupię. 0606-810-358.

PŁYTY drogowe, 0602-822-970.

TOPOLE, las. 0606-364-870.

SPRZEDAM

BLACHA dachówkowa, dachówka - tanio, tel. (085)868-18-14.

GARAŻE - blaszaki najtaniej!!! (089)542-83-71, (058)762-95-12, (018)334-08-10.

OKNA dachowe, PCV - tanio, tel. (085)868-18-14.

OPAL dębowy gruby. (085)718-09-69, 0694-426-665.

WEGIEL - BIAŁYSTOK, AUGUSTÓW, SUWAŁKI, OD 390 ZŁ/TONA. 0501-355-157.

ZDROWIE

GINEKOLOG

*GINEKOLOG - bezpiecznie. 0504-627-763.

GABINET ginekologiczny. 0602-170-344.

GINEKOLOG. Bezzabiegowe, bezbolesne przywracanie cyklu miesięczkowego. 0698-432-042.

PSYCHIATRA

*ALKOHOLOWE odtrucie (także domowe). Esperal, kroplówki, nerwice, depresje. Psychiatry, psycholog, terapeuta. NZOZ-VIRTUS, Upalna 88, Białystok. Całodobowo. (085)661-53-33, 0698-335-897.

ALKOHOL - terapia. Hipnoza. (085)744-18-16, 0607-275-352.

ALKOHOLOWE odtrucie (codziennie, całodobowo, także w domu pacjenta) Esperal (chirurg) dr Choroszuca, Podleśna 16, rejestracja: tel. (085)732-77-35, 0502-445-555.

KROPLÓWKI (stosowane na zachodzie): Wyczerpanie psychiczne, fizyczne. Dobór leków indywidualnie. Miazdzyca (zmniejszają ryzyko zawału, paraliżów, niedowładów). Zaburzenia pamięci. Nerwice, depresje, zaburzenia lękowe, snu. Seksualne. Otyłość. Dr Choroszuca, Podleśna 16, (085)732-77-35.

NERWICE, DEPRESJE (BULIMIA, ANOREKSJA), ZABURZENIA SEKSUALNE, ODRUCIA ALKOHOLOWE, ESPERAL (CHIRURG). CENTRUM PSYCHIATRYCZNE, UL. PODLEŚNA 16, REJESTRACJA: tel. (085)732-77-35, 0502-44-55-55.

ODTRUCIA alkoholowe profesjonalnie, dyskretnie - także domowe. 0604-847-051.

ODTRUCIA alkoholowe w domu Pacjenta poleca dr Ireneusz Pawłowski. 0694-657-868.

SEKSUALNE ZABURZENIE - LECZENIE SKOJARZONE (KROPLÓWKI, ZASTRYKI, LEKI DOUSTNE). DR ADAM CHOROSZUCHA. PODLEŚNA 16, REJESTRACJA: tel. (085)732-77-35, 0502-445-555.

DERMATOLOG

BADANIE włosów. Tel. (085)745-19-60.

DERMATOLOG (086)219-34-51, 0606-373-723, Mo-dzele Skudosz 53.

ŁUSZCZYCA, bielactwo. (085)745-19-60.

OKULISTA

GABINET okulistyczny. Komputerowy dobór soczewek kontaktowych (kolorowych, torycznych i progresywnych) i szkielek okularowych. Płynny pielęgnacyjny. Leczenie dzieci i dorosłych. Stołeczna 25 (wejście od Wyszyńskiego). Tel. (085)744-44-19.

LUPY do czytania, okulary lupowe, filtry poprawiające kontrast widzenia. Refundacja NFZ. (085)744-45-95.

ALERGOLOG

ALERGIA. Bezbolesne testy i leczenie. 2500 alergenów. Odczulanie na urządzeniach najnowszej generacji, ul. Rzymowskiego 43/28. Tel. (0-85)746-59-02.

GASTROLOG

GASTROLOGICZNA DIAGNOSTYKA, endoskopia, USG, leczenie, dr Orest Hnidec, Ogrodowa 19, rejestracja 8.00-18.00. Tel. (085)732-75-15, www.gastrologia.bialystok.pl

URODA

SKUTECZNE odchudzanie, mikrodermabrazja. (085)652-68-31, 0600-390-258.

INNE

*RZUĆ palenie, ul. Rzymowskiego 43/28. Tel. (0-85)746-59-02.

**S. Wierzbicki
DOM
POGRZEBOWY**

Jesteśmy do Państwa dyspozycji przez całą dobę. Organizujemy pogrzeby we wszystkich obrzędach religijnych i na miarę możliwości finansowych każdej rodziny. Załatwiamy za Państwa wszystkie formalności (gardeny, parafie, wierne, przewóz itp.) lub to co Państwo nam zleca.

Białystok, ul. Branickiego 17
tel. 741-57-73, 741-71-01

APARATY słuchowe. Stołeczna 25 (wejście od Wyszyńskiego). Tel. (085)744-44-19.

FIZYKOTERAPIA, kinezyterapia, masaże. 0668-185-557.

HEMOROIDY - NIGDY WIĘCEJ BÓLU. Bezoperacyjna metoda leczenia aparatem Hemoron. Zapewniamy pacjentom fachową opiekę lekarską. Gabinet "Vitamed", ul. Starobojarska 8, lok. 2, tel. (85)743-23-29, 0506-293-665.

REHABILITACJA u pacjenta. 0606-944-841. SPRZĘT SPORTOWY I REHABILITACYJNY. BIAŁYSTOK, HET-MAŃSKA 55, (085)652-31-51; MICKIEWICZA 17, (085)741-61-56; UPALNA 1A, LOK. 26, (085)654-62-81.

KOMPUTERY

SPRZEDAM

SERWIS komputerowy - dojazd, napędzanie tuszy, tel. (085)742-90-28, 742-90-29.

MASZYNY I URZĄDZENIA

SPRZEDAM

WYPOŻYCZALNIA, sprzedaż sprzętu budowlano-remontowego, "PUH" Partner, Bałalarzewska 21, 0604-708-420.

MATERIAŁY BUDOWLANE

SPRZEDAM

BLACHĘ ocynkową arkusze leżakowane. 0660-755-316.

OKNA sokółskie skręcane, nieużywane. 0660-755-316.

PARKIET - producent. (085)653-75-04.

PARKIET, schody, wykończenia, chemia z Hajnówki. Tel. (0-85)683-46-38, www.andrewpol.com.pl

ŻWIROWNIE - koncesja. 0501-654-046.

USŁUGI

AUTOMOTO

AIRBAGI, konsle, klejenie. Tel. (0-61)867-87-13, 0605-588-595.

BUDOWA, REMONT

BUDOWNICTWO od fundamentu do dachu, kompleksowe remonty, więźby dachowe, produkcja wiazarów, rachunek VAT. (0-87)523-03-89, 0660-064-952.

DOMY, dachy, przeróbki. (085)718-30-11.

DZIWIGAMI, RUSZTOWANIA. Tel. (085)653-94-00, 0502-265-825.

GRANITOWE parapety, posadzki, nagrobki. www.okla.com.pl. 0607-497-951.

KORDULA. Ogrodzenia, bramy, drzwi, szlabany, automatyka. Tel. (85)663-26-39.

PODSUFITKA, SIDING, RYNNY, GONT BITUM., DRZWI ZEWNĘTRZNE

Szosa Baranowicka 60/2
Białystok-Zaścianki,
„PERFECT” sp. j. tel. 085 741 81 85

MALOWANIE 3./m2, panele podłogowe, tapetowanie - profesjonalnie. 0501-847-399.

MALOWANIE, terakota - fachowo. 0662-490-914.

MALOWANIE. Szpachlowanie. 0668-141-137.

NADBUDOWY, więźby skomplikowane, krycie dachów. Tel. 0602-777-760.

PARKIETY, podłogi, schody, układanie, sprzedaż, kompleksowe wykończenia wnętrz, rachunek VAT. (0-87)523-03-89, 0660-064-952.

POSADZKI agregatem. 0604-400-174.

PRODUCENT sprzedaje kostkę brukową - wszystkie wzory i kolory, z certyfikatem CE. Grudzień - promocja cen! Bruk Polska, Białystok, Komunalna 3, (085)653-88-22, 0505-18-13-13.

REMONTY - glazura, malowanie, szpachlowanie. 0661-972-747.

STANY surowe, adaptacja poddaszy, wykończenie wnętrz, remonty, (087)562-10-92, 0602-861-635.

STUDNIE. Tel. (0-85)654-70-00, 0604-651-727.

SUCHE tynki, ocieplanie. 0507-569-350, (085)676-05-03.

SUCHE tynki, szpachlowanie, malowanie. (085)717-12-24, 0600-220-366.

SZPACHLOWANIE, glazura, wykończenie, Suwałki. 0606-588-365.

DOM POGRZEBOWY



tel. 675-26-22
ul. Nowogródzka 13
CZYNNE CAŁĄ DOBĘ

KREDYTOWANIE POGRZEBU
BALSAMOWANIE ZWŁOK
LIMUZYN, AUTOKARY
SALE Z KLIMATYZACJĄ
CHŁODNIA
WYRÓB WIEŃCÓW I WIĄZANEK

PUNKT USŁUGOWY:
ul. Sienkiewicza 44, tel. 743-54-69

TYNKI tradycyjne agregatem. 0502-053-516.

ZLECĘ wybudowanie obory, k. Grajewa. 0609-793-264.

ELEKTRYCZNE

ACC ELEKTRIC: instalacje elektryczne, odgromowe, pomiary, alarmy, autoalarmy, telewizja dozorowa, anteny, domofony, automatyka. (085)650-34-29, 0502-773-368.

CYKLINOWANIE

CYKLINOWANIE. Tel. 0504-119-775, (0-85)743-32-21.

HYDRAULICZNE

HYDRAULIKA. Tel. 0504-119-775, (0-85)743-32-21.

MEBLE

KUCHNIE, szafy, zabudowy. 0609-777-024.

USŁUGI Stolarskie, 0886-020-712.

NAPRAWA AGD

AUTOMATYCZNE pralki. (0-85)742-03-96, Myśliński. PRALKI, lodówko-zamrażarki. (085)742-40-49, 0601-970-083, Kuzyka. RAINBOW serwis. (085)662-31-36.

NAPRAWA RTV

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów. (085)661-76-31, 0602-120-966.

CZYSZCZENIE DYWANÓW

CZYSZCZENIE, obrębianie dywanów, futrzaków, tapicerki, żaluzji. Odbieramy, odwozimy. 0607-149-302, (085)732-60-62.

PRANIE dywanów. (085)746-15-53, 0694-254-907.

PRZEPROWADZKI

PROFESJONALNIE. (085)742-15-28, www.przeprowadzki.bialystok.pl

REMONTY

REMONTY, docieplenia. 0603-424-784.

CENTRUM
POGRZEBOWE
JACEK KOMARNICKI
tel. 085 744 33 88

BIAŁYSTOK
UL. SKŁODOWSKA 22
UL. WOJSKOWA 3
(SĄSIĘDZTWO Z PROSEKTORIUM)
WWW. POGRZEB. BIAŁYSTOK. PL
CZYNNE CAŁĄ DOBĘ !

OKNA I DRZWI

OKNA, DRZWI - RABATY do 40%, tel. (085)652-58-56.

OKNA, drzwi, bramy, rolety, najniższe ceny, raty! 0512-592-142.

ROLETY Inter-Tech, Orzeszkowej 32, tel. (0-85)732-90-25.

ŚLUSARSKIE

OGRODZENIA, łomża, 0692-148-426.

TRANSPORT

BUSEM towarowym. 0500-080-517.

PRZEWÓZ osób, rzeczy, kraj, zagranicą. Laweta. Tel. 0602-423-529.

ZŁOM wywożę, odbiorę własnym transportem. (085)654-54-00, 0503-057-090.

INNE

NAGROBKI granitowe, podwójne już od 4.900 zł. 0601-566-181.

NAGROBKI granitowe, podwójne od 4.900 zł, www.okla.com.pl. 0609-610-753.

ROLNICTWO

SPROWADZAM prasy belujące zachodnie, różne typy, możliwość transportu. Tel. 0502-984-105.

RADIO

> JARD

Wiadomości. 7.00-22.00 5 minut przed pełną godziną; Prognoza pogody. o równej godzinie (przez całą dobę) Fotoradary. 8.00 do 17.00 (1 minutę po pełnej godzinie); przegląd prasy. 7.20, 8.20, 9.20; Konkursy. 8.40, 10.40, 17.10; Poranek z Radiem JARD. 6.00-9.00; Program religijny. 6.10 w każdą niedzielę; Ciekawostki cenowe. 8.30, 10.30, 12.30, 13.30, 18.30, 20.30; Dzień z Radiem JARD. 9.00-16.00; Rozmowa dnia. 10.10 pon.-pt.; Ciekawostki motoryzacyjne. 10.30, 16.30, 20.30; Jak i gdzie przyjemnie spędzić czas. 7.30, 9.30, 11.30, 13.30, 17.30, 19.30, 21.30; Informator medyczny. 11.40 w każdą niedzielę; Pozdrowienia ulotkowe. 12.00-14.00, 20.00-22.00; Audycja dla dzieci i młodzieży. 15.10 w każdą niedzielę; Wieczór z Radiem JARD. 16.00-22.00; Piosenki z Listy przebojów Greatest Hits 18.00-19.00; Przegląd wydarzeń kulturalnych. 21.10 pon.-pt.; Lista przebojów Greatest Hits. po godz. 22.00 w każdy piątek; Sport w Radiu JARD. 21.35 w każdą niedzielę; Noc z Radiem JARD. 22.00-6.00.

> JARD 2

Stale bloki programowe. 7-10 Poranek z Radiem JARD 2; 10-14 Dzień z Radiem JARD 2; 14-18 Popołudnie z Radiem JARD 2; 18-22 (24) JARD Mega SMS-Beat; 22-7 Noc z Radiem JARD 2 - muzyka non-stop. Stale punkty programowe. Wiadomości codziennie od 8 do 18. minutę przed pełną godziną; Prognoza pogody. od 7 do 22. od 8 do 18 cztery minuty po pełnej

godzinie, o 7 oraz od 19 do 22 minutę przed pełną godziną; Informacje dla kierowców. Od 8 do 18. trzy minuty po pełnej godzinie; Propozycje kulturalne. Jak i gdzie przyjemnie spędzić czas. JARD 2 poleca. 8.35, 10.35, 12.35, 14.35, 16.35, 18.30. Powrót.

> BIAŁYSTOK

Wiadomości Radia Białystok co godzinę: 6.20, 6.40, 7.20, 7.40, 8.20, 8.40 Wiadomości Radia Białystok w skrócie: 14.30, 15.30 Sport w Radiu Białystok: 7.04, 8.04, 17.05, 19.05, 21.05 Ale jazda o godzinach: 6.30, 7.30, 8.30 5.00 Bardzo Ranne Radio; 5.35 Dlaczego w trawie pieszcz Gawełda Simony Kossak; 6.00 Nowy Dzień; 9.00 Dzień, jak żaden inny; 9.15 Przegląd prasy dla spóźnionych; 10.15 Czym jest historia; 10.30 Dlaczego w trawie pieszcz Gawełda Simony Kossak; 11.15 Reportaż; 12.45 Historia słynnych piosenek; 13.10 Gry polityczne, prow. Lech Piłarski; 14.00 Szybkostrzelny program ładowany muzyką, prow. Marcin Kozłowski; 15.45 Dlaczego w trawie pieszcz Gawełda Simony Kossak; 16.05 Co niesie dzień; 17.30 Historia słynnych piosenek; 17.45 Słowo o słowie, prof. Jerzy Bralczyk; 18.05 Nowa praca; 18.30 Ukraińska dumka, aud. Sławomira Sawczuka; 18.45 Pod znakiem Pogoni; 19.05 Wieczór inny niż wszystkie; 19.15 Reportaż; 20.15 Kultura studencka; 21.30 Piosenki z podtekstem, audycja: Milki Mahzan; 22.00 Polska i Świat - magazyn informacyjny; 22.40 Wiadomości

23.05 Hiph Opera - muzyka młodych; 2.00 Nocna Orkiestra Radia Białystok;

> RMF FM

Poniedziałek - piątek 0.00-6.00 pr. nocny; 6.00-9.00 pr. poranny Jestem w Szoku; 9.00-13.00 pr. przedpołudniowy; 13.00-17.00 pr. popołudniowy LIS-VEGAS; 17.00-20.00 Lista przebojów HOP-BEC; 20.00-0.00 program wieczorny..wiat według Karpia. Sobota - niedziela 0.00-8.00 program nocny; 8.00-13.00 pr. przedpołudniowy; 13.00-18.00 pr. popołudniowy..Muza pod Waszym Nadzorem; 18.00-22.00 program wieczorny..Bit or not to Bit; 22.00-0.00 pr. nocny

> RADIO 5

Wiadomości co godzinę 6.00-22.00; Prognoza pogody co godzinę 6.00-22.00. 5.08 Kalendarium; 5.35, 6.35, 7.20 Horoskop; 6.10 Urodzeni dzisiaj... 6.20 Echa najważniejszych wydarzeń wczorajszego dnia; 6.25 Kalendarium + imieniny + piosenka dla solenizantów; 6.45 Przegląd prasy; 7.20 Echa najważniejszych wydarzeń wczorajszego dnia; 7.45 Przegląd prasy; 8.35 Wybór piosenki dnia; 10.20 Pięć minut z polityką; 11.15 Gość Radia 5; 11.35 Telefon dla Ciebie; 12.20 Porady prawnika oraz Studio Infor; 12.30-13.00 Graj ąca Szafa Radia 5; 13.40 Quiz; 15.10-16.00 Grająca Szafa Radia 5; 15.20 Kłakson; 17.00-18.00 Echa wielkiego świata; 18.30 Audycja .POPCORN MEGA SHOW.; 18.35 Pakietek; 18.40 Quiz; 20.15 Opowieści nie całkiem zwyczajne..

Plotki, ploteczki...

Borat ocenzurowany



Śród krajów arabskich jedynie Liban dopuścił na swoje ekrany satyrę „Borat”, w której brytyjski komik Sacha Baron Cohen wciela się w prostackiego reportera z Kazachstanu, przygotowującego materiał o USA.

Brutalny film Gibsona



„Apocalypso”, najnowszy film reżyserowany przez Mela Gibsona określony został jako najkrytyczniejszy film w historii wytwórni Disneya. Krytycy piszą, że kobiety i dzieci będą po pierwszych scenach opuszczać kino.

Krzyżówka

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

Litery z pól: D-5, G-10, A-6 utworzą PIERWSZĄ część myśli Gogola.

POZIOMO: 1/ wstrząs. 7/ roślina paszowa. 8/ sanitarka. 9/ walczą na niej szermierze. 10/ jamnik. 13/ kolor w kartach bijący pozostałe kolory. 15/ środek miasta. 16/ litych węgiel. 17/ dolna koronczyna.

PIKOWO: 2/ poranna lub palma. 3/ rodzaj kary cielesnej. 4/ większy od morza. 5/ osoba opłacająca weksel. 6/ maść konia. 10/ oś ze sprzętu lekkoatletycznego. 11/ gatunek mięsa. 12/ kruszyna na pastwisku. 13/ stolica Jordanii. 14/ pieniądze uzyskane ze sprzedaży.

„GENTO”

Rozwiązanie krzyżówki w odcinkach nr 46. Hasło: „Kto mówi sieje, kto słucha żniwie”.

Nagrody otrzymują: 1. Adam Drożdżewicz, Olmونت - upominek. 2. Rafał Panasiewicz, Białystok - upominek. 3. Zofia Fiedosiewicz, Białystok - upominek. Gratulujemy! Po nagrody zapraszamy do Biura Ogłoszeń „Gazety Współczesnej”, w Białymstoku przy ul. Św. Mikołaja 1 (parter) od najbliższej środy, codziennie w godzinach od 13.00 do 16.00 a w sobotę od 10.00 do 14.00. Nagrody można odbierać w ciągu dwóch tygodni. Laureatom spoza Białegostoku nagrody wysłamy pocztą. Nagrody książkowe ufundowało Wydawnictwo Muza.

(zabr)

TVP 1



20.20 Seksmisja, Komedia, Polska 1984, 125 min W sierpniu 1991 roku dwaj śmiatkowci, Maks i Albert, dobrowolnie poddają się hibernacji. Budzą się dopiero w roku 2044 jako jedyni przedstawiciele rodzaju męskiego.

5.40 Wstaje dzień; 5.45 Rolnictwo na świecie; 6.00 Kawa czy herbata?; 8.00 Wiadomości; 8.10 Pogoda; 8.15 Kwadrans po ósmej; 8.30 Wiadomości - skróty; 8.33 Pogoda; 8.35 Kawa czy herbata?; 8.55 Był taki dzień; 9.00 Rok 2030 (14); 9.25 Budzik; 9.55 Teletubisie (65); 10.25 Jaka to melodia? (3); 11.15 Telezakupy; 11.45 Agrobiznes - magazyn rolniczy; 12.00 Wiadomości; 12.10 Barbórka - film obyczajowy; 13.20 Nowe przesłuchania - publicystyka kulturalna; 14.00 SF - symulator faktów (45) - magazyn; 14.25 W stronę pojedynania - film dokumentalny; 14.55 Był taki dzień - felieton; 15.00 Wiadomości - wiadomości; 15.10 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny; 15.35 Mieszkań w Europie (31) - cykl reportaży; 15.50 Serca polskie (7/7) - felieton; 16.05 Moda na sukces (3115, 3116) - telenowela; 17.00 Teleexpress; 17.20 Na celowniku; 17.35 Klan (1177) - telenowela; 18.00 Jaka to melodia?; 18.30 Plebania (786) - telenowela; 19.00 Wieczorynka; 19.30 Wiadomości; 19.55 Sport; 20.05 Pogoda; 20.20 Seksmisja - komedia, Polska 1984, reż. Juliusz Machulski, wyk. Jerzy Stuhr, Olgierd Łukaszewicz; 22.25 Sprawa dla reportera; 23.10 Regal - magazyn kulturalny; 23.40 Kwadrans po jedenastej; 0.00 Pogoda, sport; 0.05 Był taki dzień - felieton; 0.10 Uniwersalny żołnierz - film sensacyjny, USA 1992; 1.50 Przesłuchania Banacha; 2.35 Był taki dzień - felieton; 5.00 Moda na sukces (3115, 3116) - telenowela

TVP 2



20.05 M jak miłość, Serial obyczajowy, Polska 2006, 50 min Kinga zaczyna pracę w klubie. Paweł prosi ją o przysługę - pomoc w wyborze sukni ślubnej dla narzeczonej. Lekarz podejrzewa u Teresy gruźlicę.

6.20 Statek miłości (61/249) - serial komediowy; 7.10 10 minut tylko dla siebie - magazyn; 7.20 Telezakupy - program reklamowy; 7.35 Magiczny autobus (4/52) - serial animowany; 8.10 Na dobre i na złe (114) - serial obyczajowy; 9.00 Pytanie na śniadanie - magazyn; 11.05 Lokatorzy (220) - serial komediowy; 11.35 McGregorie (41/65) - serial przygodowy; 12.20 Telezakupy - program reklamowy; 12.40 Super-talent (8) - rozrywka; 13.40 Żywioty (12/12) - reportaż; 14.00 Wydarzenia, wydarzenia - felieton; 14.10 Ojczyzna-polszczyzna; 14.25 Historia drobin - reportaż; 14.45 Znak czasu - kościół i religia; 15.05 Dr Quinn (27/27) - serial obyczajowy; 16.00 Panorama - cykl reportaży; 16.15 Pogoda; 16.20 Na dobre i na złe (273) - serial komediowy; 17.15 Święta wojna (232) - serial komediowy; 17.45 Powtórka z życia - film dokumentalny; 18.00 Program lokalny; 18.30 Panorama - wiadomości; 18.50 Pogoda - pogoda; 18.55 Oto jest pytanie - teleturniej; 19.30 Kocham kino - wydanie specjalne; 20.05 M jak miłość (450) - serial obyczajowy; 20.55 Kulisy serialu „M jak miłość”; 21.05 Kopciuszka (25); 21.35 Europa da się lubić; 22.30 Panorama; 22.50 Biznes; 23.00 Sport-telegram, pogoda; 23.15 Warto rozmawiać - talk show; 0.10 Kryminalne zagadki Las Vegas (21, 22) - serial sensacyjny; 1.40 Uroczysty koncert z Salzburga (2); 5.20 Statek miłości (62/249)

BIAŁYSTOK



20.00 Telekurier, Cykl reportaży, Polska 2006, 30 min W każdym wydaniu programu widzowie mogą liczyć na relację na żywo lub krótki reportaż z kraju o ważnym wydarzeniu mijającego dnia. Przedstawiany problem wyjaśnia ekspert.

8.48 Gość dnia; 9.00 Zagadkowe historie XX stulecia (12); 9.30 Kurier; 9.45 Kurier gospodarczy; 9.48 Kurier sportowy; pogoda; 9.55 Reportaż Trójki - reportaż; 10.10 Telezakupy; 10.30 Kurier, sport, pogoda; 10.45 Teleplotki; 11.15 Gość dnia; 11.30 Kurier, sport, pogoda; 11.50 Młodzież kontra; 12.30 Kurier, sport, pogoda; 12.55 Niepokorni 13.00 Bądź zdrowi; 13.30 Kurier, pogoda; 13.49 Kowalski i Schmidt; 14.15 To jest temat; 14.30 Kurier, pogoda; 14.45 Regiony kultury. Nowości; 15.00 Zagadkowe historie XX stulecia (12/26); 15.30 Kurier, sport, pogoda; 15.55 To jest temat - cykl reportaży; 16.10 Rozmowa dnia; 16.30 Kurier, pogoda; 16.45 Obiektyw; 16.50 Gość dnia - rozmowa; 17.00 Elastyczni; 17.10 Łączy nas Polska - magazyn; 17.30 Kurier, pogoda; 17.50 Warto tam być... - magazyn; 18.00 Obiektyw; 18.15 Rynek pracy - magazyn; 18.20 Przegląd suwalsko-mazurski; 18.30 Reportaż - reportaż; 19.00 Everyday English; 19.25 Kinoman - magazyn filmowy; 19.35 Regiony na antenie - cykl reportaży; 20.00 Telekurier - cykl reportaży; 20.30 Kurier, pogoda; 21.00 Niepokorni - felieton; 21.30 Kurier, pogoda; 21.45 Obiektyw; 22.00 Short Sport; 22.05 Gość dnia - rozmowa; 22.15 Plus minus; 22.35 Niepokorni - felieton; 22.40 Kurier sportowy, pogoda; 23.00 Kurier; 23.15 Reportaż ściśle jawny; 23.35 Lata kosmaru (6/8) - serial historyczny

POLSAT



20.50 Słodka zemsta, Komedia sensacyjna, USA 2002, 140 min Sześć mafii zostaje zamordowany na oczach własnego ochroniarza, Franka Delano. Mężczyzna, który czuje się odpowiedzialny za śmierć mordercy.

6.00 Wstawaj! Gramy! (166) - rozrywka; 7.00 Roseanne (27) - serial komediowy; 7.35 Roseanne (28) - serial komediowy; 7.35 Zielone drzwi - magazyn; 8.05 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial fabularno-dokumentalny; 9.05 Wykręć numer - teleturniej interaktywnej; 10.10 Fabryka gry - interaktywnej program rozrywkowej; 11.10 Detektywi - serial fabularno-dokumentalny; 11.40 Rozmowy w toku - talk show; 12.50 Hela w opalach (13/15) - serial komediowy; 13.20 W-11 wydział śledczy - serial fabularno-dokumentalny; 14.00 Misja: epidemia (19/20) - serial obyczajowy; 15.00 Cena mazeri (70/115) - telenowela; 16.00 Fakty popołudniowe; 16.15 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial fabularno-dokumentalny, Polska 2006; 17.15 Rozmowy w toku - talk show; 18.25 Detektywi - serial fabularno-dokumentalny, Polska 2006; 19.00 Fakty; 19.30 Sport; 19.40 Pogoda; 19.45 Uwaga! - magazyn; 20.15 W-11 wydział śledczy - serial fabularno-dokumentalny; 20.55 Na Wspólnej (722) - serial obyczajowy; 21.30 Szymon Majewski Show; 22.35 Bez śladu (6/24) - serial sensacyjny; 23.35 Firma; 0.05 Wydanie drugie poprawione; 0.35 Co za tydzień - magazyn; 1.00 Multikino - magazyn filmowy; 1.25 Uwaga! - magazyn; 1.45 Nocne igryszki - rozrywka; 2.45 Telesklep; 3.05 Nic straconego

TVN



20.15 W-11 wydział śledczy, Serial fabularno-dokumentalny, Polska 2006, 40 min W jednym ze szpitali niespodziewanie umiera zamożny mężczyzna. Komisarze podejrzewają zabójstwo. We krwi mężczyzny stwierdzono heroinę.

5.40 Uwaga! - magazyn; 6.00 Telesklep - program reklamowy; 6.40 Misja: epidemia (17/20) - serial obyczajowy; 7.35 Zielone drzwi - magazyn; 8.05 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial fabularno-dokumentalny; 9.05 Wykręć numer - teleturniej interaktywnej; 10.10 Fabryka gry - interaktywnej program rozrywkowej; 11.10 Detektywi - serial fabularno-dokumentalny; 11.40 Rozmowy w toku - talk show; 12.50 Hela w opalach (13/15) - serial komediowy; 13.20 W-11 wydział śledczy - serial fabularno-dokumentalny; 14.00 Misja: epidemia (19/20) - serial obyczajowy; 15.00 Cena mazeri (70/115) - telenowela; 16.00 Fakty popołudniowe; 16.15 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial fabularno-dokumentalny, Polska 2006; 17.15 Rozmowy w toku - talk show; 18.25 Detektywi - serial fabularno-dokumentalny, Polska 2006; 19.00 Fakty; 19.30 Sport; 19.40 Pogoda; 19.45 Uwaga! - magazyn; 20.15 W-11 wydział śledczy - serial fabularno-dokumentalny; 20.55 Na Wspólnej (722) - serial obyczajowy; 21.30 Szymon Majewski Show; 22.35 Bez śladu (6/24) - serial sensacyjny; 23.35 Firma; 0.05 Wydanie drugie poprawione; 0.35 Co za tydzień - magazyn; 1.00 Multikino - magazyn filmowy; 1.25 Uwaga! - magazyn; 1.45 Nocne igryszki - rozrywka; 2.45 Telesklep; 3.05 Nic straconego

TV4



22.00 Wydział zabójstw, Dramat kryminalny, USA 1991, 130 min Bobby Gold prowadzi dwa dochodzenia, jedno w sprawie zabójstwa, drugie - dealera narkotyków. Nie zdaje sobie sprawy, że oba śledztwa coś łączą.

5.45 Sztuka teatru - magazyn kulturalny; 6.05 Kinomania - magazyn filmowy; 6.30 VIP - magazyn kulturalny; 6.55 Muzyczne listy - magazyn muzyczny; 8.00 TV market - program reklamowy; 8.30 Instytut tropicall - turystyka; 9.00 Yu-gi-oh! - serial animowany; 9.30 Pensjonat pod Różą (44) - serial obyczajowy; 10.30 Jesteś moim życiem (69) - serial obyczajowy; 11.35 V.I.P. (83) - serial sensacyjny; 12.35 VIP - magazyn kulturalny; 13.10 Wygraj fortunę; 15.20 Pokémon (308) - serial dla dzieci; 15.50 Młodzieżowa miłość (45) - telenowela; 16.50 Pensjonat pod Różą (45) - serial obyczajowy; 17.55 V.I.P. (84) - serial sensacyjny; 18.55 Jesteś moim życiem (70) - serial obyczajowy; 20.00 Tajemniczy element (6) - serial SF; 21.00 Zagadki historii - serial dokumentalny; 21.00 W-11 wydział śledczy - serial fabularno-dokumentalny, USA 1991, reż. David Mamet, wyk. Joe Mantegna, William H. Macy, Vincent Guastaferrro; 0.10 Tajemniczy element (6) - serial SF; 1.10 Prognoza pogody; 1.15 Wydarzenia; 1.40 Sport; 1.45 Muzyczne listy; 2.40 Metallica 2003 - koncert; 3.20 FIFA Futbol Mundial; 3.45 V-Max - magazyn; 4.05 Ja tylko pytam - talk show

TV POLONIA



21.30 Wiedźmy, Serial obyczajowy, Polska 2005, 45 min Agata ma szansę na duże zamówienie od pana Kozłowskiego. Ten jednak oczekuje w zamian także innych usług; czyni jej niedwuznaczne propozycje. Agata ma też problem z siostrą.

6.00 Kawa czy herbata?; 8.00 Wiadomości; 8.10 Pogoda; 8.15 Kwadrans po ósmej; 8.30 Wiadomości - skróty; 8.33 Pogoda; 8.35 Kawa czy herbata?; 8.55 Był taki dzień; 9.00 Jedyneczka (221); 9.25 My, wy, oni; 9.50 Polska bandera w Kłan; 10.10 Mój pierwszy raz (25); 11.00 Natasha Goerke - przesłuchania nie emigrant; 11.35 Polacy w Kanadzie; 12.00 Wiadomości; 12.10 Klan (1149); 12.35 Plebania (572); 13.00 Jestem polskim lekarzem; 13.30 M jak miłość (401); 14.15 Wielkie rzeczy (1) - serial obyczajowy; 15.05 Salon kresowy (17/37); 15.20 Pan Władeczek wolontariusz - film dokumentalny; 16.05 Kolorowe nutki (14); 16.15 Jedyneczka; 16.40 Wypredzić chorobę; 17.00 Teleexpress; 17.15 Spotkania z profesorem Zinnem - magazyn kulturalny; 17.40 My, wy, oni - magazyn; 18.05 Za horyzontem - reportaż; 18.20 Jest takie miejsce; 18.35 Z archiwum IPN - magazyn; 19.05 Kościół i świat - magazyn; 19.15 Bajki zza okna (1); 19.30 Wiadomości, sport, pogoda; 20.10 Klan (1149) - telenowela; 20.35 Plebania (572) - telenowela; 21.00 Sportowy tydzień; 21.30 Wiedźmy (3/13) - serial obyczajowy; 22.15 Wygnany - nieznan bohaterowie „Solidarności” (1) - film dokumentalny; 23.05 Polacy w Kanadzie; 23.30 Panorama; 23.50 Biznes - program publicystyczny; 23.53 Sport-telegram; 23.55 Pogoda - pogoda; 0.00 Regal - magazyn kulturalny; 0.30 Jest takie miejsce - cykl reportaży; 0.45 Programy powtórzeniowe

KUPON 48/A

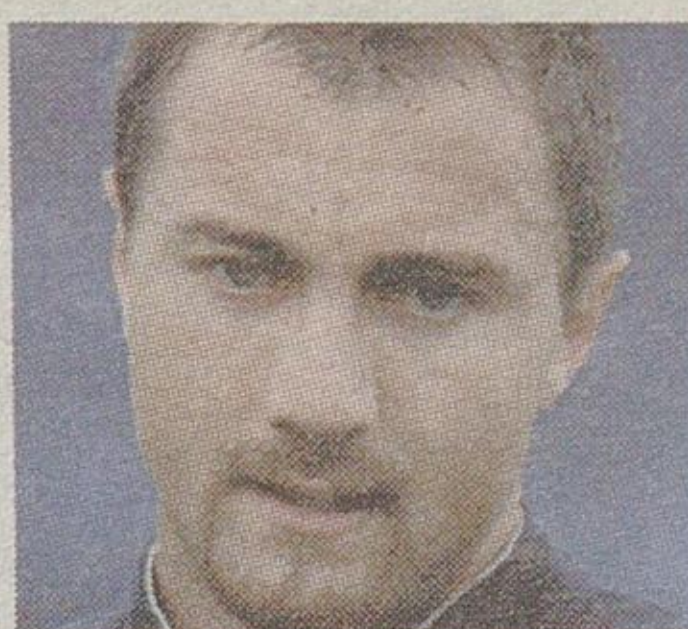
zadzwoń do reportera

Krzysztof

Sokółski

085 748 74 81

Trener FC Liverpool Rafael Benitez zapowiedział, że Jerzy Dudek (na zdjęciu) będzie bronił w jutrzejszym meczu Ligi Mistrzów z Galatasaray Stambuł.



Piłka nożna >> Oskary rozdane. Najwięcej trafiło do Jagiellonii.

Jak w Hollywood

Kamil Ulman, Jacek Markiewicz, Paweł Sobolewski, Remigiusz Sobociński oraz Jacek Bayer zdobywcami Piłkarskich Oskarów 2006.

Krzysztof Sokółski
ksokolski@wspolczesna.pl

Białystok w piątek na chwilę zamienił się w Hollywood. W amerykańskiej fabryce snów oskarami nagrodzani są aktorzy, u nas trofea o tej nazwie wędrują w ręce piłkarzy. W najbardziej prestiżowych kategoriach wyróżnienia otrzymali Kamil Ulman z ŁKS-u Browar Łomża (najlepszy bramkarz) oraz zawodnicy Jagiellonii – Jacek Markiewicz (obrońca), Paweł Sobolewski (pomocnik) i Remigiusz Sobociński (napastnik). Najlepszym trenerem roku 2006 uznano Jacka Bayera (Piast Białystok).

Ocenialiśmy całoroczny dorobek kandydatów do wyróżnień – powieździł przewodniczący kapituły trener Grzegorz Szerszenowicz. – Dlatego na liście nagrodzonych zabrakło kilku osób, które pracują w naszym regionie trochę krócej. Myślę tu przede wszystkim o Rysiu Tarasiewicz. Mam nadzieję, że za rok – kiedy Jagiellonia będzie grała już w wymarzonej ekstraklasie – trener Tarasiewicz zostanie główną gwiazdą oskarowej gali.

Oprócz Szerszenowicza w składzie kapituły przyznającej coroczne nagrody znaleźli się: trenerzy Mirosław Mojsiuszko, Zbigniew Kieźun, Piotr



Od lewej: Paweł Sobolewski, Dariusz Łatka (znalazł się w „11” roku) i Remigiusz Sobociński – bohaterowie piłkarskiej gali

Zajączkowski, Jacek Bayer, Artur Woronicki, wiceprezes Podlaskiego ZPN Henryk Pasierski oraz sekretarz związku Dariusz Dubiński. Do udziału w obradach kapituły zaproszony został również dziennikarz „Gazety Współczesnej” – Krzysztof Sokółski.

Kapituła miała twarde orzechy do zgryzienia, bo na niektórych pozycjach wśród nominowanych znalazło się kilku równorzędnych graczy. Po długich dyskusjach i głosowaniu wybrano: „jedenastkę” roku województwa podlaskiego, zespół złożony z najlepszych regionalnych trzecioliigowców oraz jedenastkę podlaskiej IV ligi.

Specjalne wyróżnienia otrzymali Przemysław Papiernik (Freskovita Wysokie Mazowieckie) – najlepszy trzecioliigowiec i Radosław Hawryluk (Hetman Białystok) – najlepszy piłkarz IV ligi.

Nagrodzeni zostali również działacze i sponsorzy. W tej ostatniej kategorii Oskary trafiły do Wojciecha Strzałkowskiego (MTC) i Dariusza Sapińskiego (Mlekovita). Odbierając wyróżnienie Strzałkowski odniósł się do decyzji wojewody blokującej powstanie galerii handlowej Jagiellonii: – Co nas nie zabije, to wzmocni. Walczymy dalej i mam nadzieję, że zwyciężymy.

Opinia

> Remigiusz Sobociński
najlepszy napastnik 2006



pracy. Moim celem jest zdobycie tytułu króla strzelców drugiej ligi.

Jestem ogromnie szczęśliwy. Nigdy wcześniej nie spotkało mnie podobne wyróżnienie. Na pewno zmotywuje mnie do jeszcze bardziej wyjątkowej

Nagrodzeni

Oskary 2006

Bramkarz: Kamil Ulman (ŁKS Browar Łomża)
Obrońca: Jacek Markiewicz (Jagiellonia Białystok)
Pomocnik: Paweł Sobolewski (Jagiellonia Białystok)
Napastnik: Remigiusz Sobociński (Jagiellonia Białystok)
Trener: Jacek Bayer (Piast Białystok)
Piłkarska nadzieja: Filip Jurczuk (Piast Białystok/Warmia Grajewo)
Piłka kobieca: Dorota Bogdanowicz (KS Michałowo)
Działacz: Jan Kiszczewski (Cresovia Siemiatycze)
Sponsor Roku (III liga): Dariusz Sapiński (Spółdzielnia Mleczarska Mlekovita)
Sponsor Roku (II liga): Wojciech Strzałkowski (MTC)

Jedenastka III ligi:

Bramkarz: Daniel Iwanowski (Freskovita Wysokie Mazowieckie)
Obrońca środkowy prawy: Przemysław Koliński (Warmia Grajewo)
Obrońca środkowy lewy: Junij Tichomirow (Wigry Suwałki)
Obrońca prawy: Grzegorz Józwiak (Freskovita)
Obrońca lewy: Tomasz Bajko (Wigry Suwałki)
Pomocnik defensywny: Przemysław Papiernik (Freskovita)
Pomocnik prawy: Tomasz Jakuszewski (Freskovita)
Pomocnik lewy: Marcin Trzaskalski (Wigry)
Pomocnik ofensywny: Maksym Mirwa (Warmia)
Napastnik półprawy: Daniel Ołowniuk (Wigry)
Napastnik półlewy: Dariusz Łatka (Freskovita)

Najlepszy zawodnik III ligi: Przemysław Papiernik (Freskovita)

Jedenastka IV ligi:

Bramkarz: Tomasz Drożdż (Hetman Białystok)
Obrońca kryjący prawy: Adam Greś (Sokół Sokółka)
Obrońca środkowy: Konrad Kowalko (Piast Białystok)
Obrońca kryjący lewy: Łukasz Łoszkiewicz (Jagiellonia II Białystok)
Pomocnik defensywny: Maciej Wojnar (Cresovia Siemiatycze)
Pomocnik prawy: Jacek Pałkowski (Jagiellonia II)
Pomocnik środkowy: Kamil Wojtkiewicz (Hetman)
Pomocnik lewy: Marcin Strzeliński (Wigry Suwałki/KS Michałowo)
Pomocnik ofensywny: Ireneusz Piwko (Wissa Szczuczyn)
Napastnik półprawy: Radosław Hawryluk (Hetman)
Napastnik półlewy: Rafał Haraśim (POM Sparta Augustów)

Najlepszy zawodnik IV ligi: Radosław Hawryluk (Hetman)

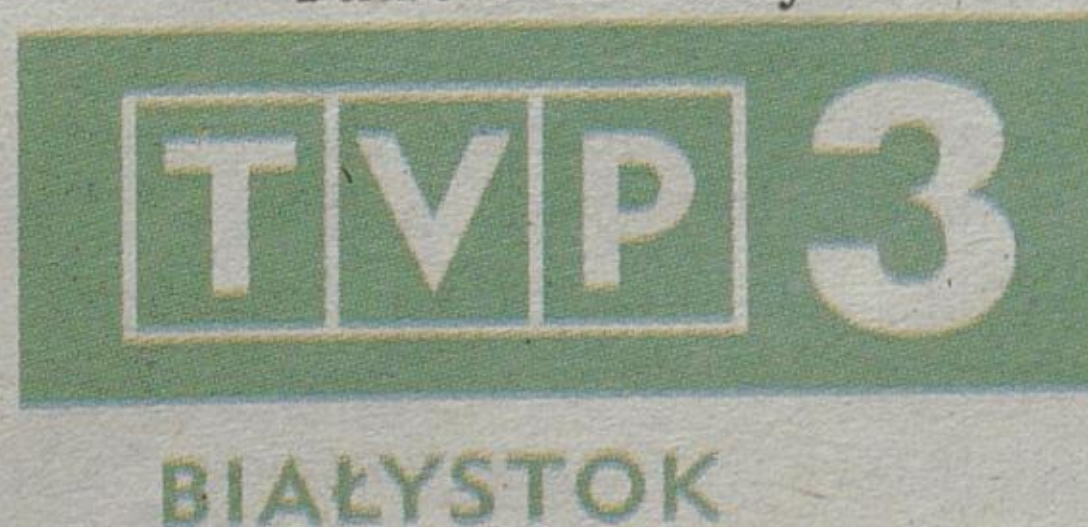
Plebiscyt >>

Wybierają Czytelnicy

Przed kilkoma dniami piłkarze odbierali Oskary. Przyznawała je specjalna kapituła. W 7. Plebiscycie „Gazety Współczesnej” najlepszego zawodnika i trenera roku 2006 wybierają natomiast Czytelnicy. Głosować można na kuponach zamieszczanych codziennie na stronach „GW” lub drogą SMS-ową.

Kupony należy dostarczyć osobiście do redakcji albo wysłać je pocztą na adres: „Gazeta Współczesna”, ul. św. Mikołaja 1, 15-417 Białystok (z dopiskiem „Piłkarz”).

Patron medialny



> Jedenastka roku 2006 województwa podlaskiego

 Dariusz Łatka (Jagiellonia)	 Remigiusz Sobociński (Jagiellonia)
 Paweł Sobolewski (Jagiellonia)	 Mariusz Marczak (ŁKS)
 Dariusz Łatka (Jagiellonia)	 Paweł Strózik (ŁKS)
 Jacek Chańko (Jagiellonia)	 Jacek Markiewicz (Jagiellonia)
 Zbigniew Kowalski (ŁKS)	 Grzegorz Józwiak (Freskovita)
 Kamil Ulman (ŁKS)	

Na ławce rezerwowych w zespole gwiazd zasiadali... panie – Sylwia Gorbacewicz i Marlena Kallisz (obie KS Michałowo)

PIŁKARZE

1. Jacek Chańko - piłkarz.01
2. Przemysław Koliński - piłkarz.02
3. Zbigniew Kowalski - piłkarz.03
4. Mariusz Marczak - piłkarz.04
5. Jacek Markiewicz - piłkarz.05
6. Łukasz Nawotczyński - piłkarz.06
7. Przemysław Papiernik - piłkarz.07
8. Remigiusz Sobociński - piłkarz.08
9. Paweł Sobolewski - piłkarz.09
10. Marcin Trzaskalski - piłkarz.10
11. Kamil Ulman - piłkarz.11

TRENERZY

1. Jacek Bayer - trener.01
2. Mirosław Dymek - trener.02
3. Mirosław Mojsiuszko - trener.03

7. PIŁKARSKI PLEBISCYT „GAZETY WSPÓŁCZESNEJ”

Wskaż swojego kandydata do tytułu Piłkarza Roku 2006 i Trenera Roku 2006!

Czytelnie wypełniony kupon należy dostarczyć do redakcji „Gazety Współczesnej” lub wysłać na adres: „Gazeta Współczesna”, ul. św. Mikołaja 1, 15-417 Białystok (z dopiskiem „Piłkarz”). Kupon z wydania codziennego jest ważny 3 dni, z wydania piątkowego – 5 dni. Aby oddać głos SMS-owo należy wpisać w jego treści kod wybranego kandydata i wysłać na numer 7268. Jeden SMS to jeden punkt dla wybranego sportowca. Koszt SMS-ów to 2,44 zł (z VAT). Każdy Czytelnik może oddać dowolną ilość głosów na dowolnego kandydata (za pomocą kuponów i SMS-ów). Wszystkie poprawnie wypełnione, przesłane w regulaminowym czasie kupony i SMS-y wezmą udział w losowaniu atrakcyjnych nagród. Warunkiem jest udzielenie prawidłowej odpowiedzi na zadane pytanie. Szczegółowy regulamin konkursu dostępny jest w oddziałach „Gazety Współczesnej” i na www.wspolczesna.pl

GAZETA WSPÓŁCZESNA

KUPON

PIŁKARZ ROKU 2006

Imię i nazwisko głosującego
1. 3 pkt.
2. 2 pkt.
3. 1 pkt.
Ulica, numer domu i mieszkania

TRENER ROKU 2006

Kod i miejscowość
1 pkt.

Odpowiedz na pytanie: Telefon

Kto zwyciężył w 6 Piłkarskim Plebiscycie „Gazety Współczesnej”?

Odpowiedz: Oświadczam, że wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych i ich opublikowanie na łamach „Gazety Współczesnej” i na jej portalu internetowym w związku z obywatelstwem 7. Piłkarskiego Plebiscytu „Gazety Współczesnej”.

04.12.2006

Data i czytelny podpis



Pilkarze Juventus Turyn (25 pkt.) już są liderami włoskiej drugiej ligi, mimo że sezon rozpoczęli z dziewięcioma ujemnymi punktami, a rozgrywki nie osiągnęły jeszcze półmetka.

Skoki narciarskie >> Polak na podium Pucharu Świata

Urodziny Małysza

Adam Małysz po raz pierwszy w sezonie stanął na podium konkursu Pucharu Świata, sprawiając sobie urodzinowy prezent.

Krzysztof Sokółski
ksokolski@wspolczesna.pl

Polski skoczek akurat wczoraj kończył 29 lat. I miał dużo powodów do świętowania. Już w kwalifikacjach porównał na odległość 142 metrów, bijąc rekord obiektu „Lysgaardsbakken” w Lillehammer. Prowadził także po pierwszej serii konkursowej (137,5 m). Niestety, decydujący skok zepsuł.

W drugiej serii nasz reprezentant wyładował równie 10 metrów bliżej i przegrał z 16-letnim Austriakiem Gregorem Schlierenzauerem oraz Norwegiem Andersem Jacobsenem.

Małysz po raz 61. stanął na podium w historii startów w Pucharze Świata. Ostatni raz miało to miejsce 12 marca 2005 roku, gdy triumfował w Oslo.

O tym, że Małysz jest w formie przekonaliśmy się już w sobotę. Zajął dopiero piątą lokatę, jednak pozycja Polaka byłaby dużo wyższa, gdyby nie upadek w pierwszej serii podczas lądowania (na 126 metrów) i niskie noty od sędziów.

Po trzech konkursach PŚ Małysz zajmuje ósme miejsce w klasyfikacji generalnej. Na swoim koncie ma 76



Podium niedzielnego konkursu. O lewej: Anders Jacobsen, Gregor Schlierenzauer oraz Adam Małysz.

punktów (tyle samo co Fin Janne Ahonen). 29. pozycję zajmuje Stefan Hula, 45. jest Kamil Stoch. Liderem jest wracający do bardzo wysokiej formy Szwajcar Simon Ammann.

Za tydzień miały odbyć się konkursy w czeskim Harrachovie, ale ze względu na wysoką temperaturę i brak śniegu zostały odwołane. Być może dla podtrzymania formy polska kadra A wystartuje w dniach 13-14 grudnia w Pucharze Kontynentalnym w fińskim Rovaniemi.

Wyniki

Wyniki sobotniego konkursu PŚ w Lillehammer: 1. Simon Ammann (Szwajcaria) 265,9 pkt. (128,51/138,0 m), 2. Andreas Kuettel (Szwajcaria) 260,6 (129,5/133,5), 3. Thomas Morgenstern (Austria) 258,0 (126,5/134,5)... 15. Adam Małysz (Polska) 237,3 (126,0/136,0), 29. Stefan Hula (Polska) 210,0 (117,0/121,5), 40. Kamil Stoch (Polska) 87,2 (112,0), 48. Robert Mateja (Polska) 71,6 (102,5).

Wyniki niedzielnego konkursu PŚ w Lillehammer: 1. Gregor Schlierenzauer (Austria) 276,0 (134,0/137,0), 2. Anders Jacobsen (Norwegia) 269,2 (136,0/131,5), 3. Małysz 264,7 (137,5/127,5)... 26. Stoch 211,4 (124,5/114,5), 48. Hula 93,6 (115,0).
Klasyfikacja generalna PŚ (po trzech konkursach): 1. Ammann 230 pkt., 2. Jacobsen 166, 3. Schlierenzauer 150, 4. Kuettel 125... 8. Małysz 76, 29. Hula 24, 45. Stoch 5.

Badminton >> W Suwałkach, w meczu na szczycie ekstraklasy seniorów

SKB Litpol-Malow lepszy od Technika Głubczyce

SKB Litpol-Malow Suwałki
Technik Głubczyce

4:1

Zrobiliśmy olbrzymi krok na drodze do odzyskania tytułu drużynowego mistrza Polski – mówi Jacek Niedźwiedzki, trener SKB Litpol-Malow Suwałki.

Przegraliśmy, ale nie wszystko jeszcze stracone – dodaje Bożena Haracz, prowadząca Technika.

Szkoleniowcy obu drużyn są przekonani, że o tytule mistrzowskim zdecydować mecz rewanżowy, który rozegrany zostanie w Głubczycach w lutym 2007 roku. Ale po sobotnim meczu szanse ocenia się na 60:40 dla SKB Litpol-Malow.

Macie w zapasie pewne zwycięstwo w bezpośrednim meczu, do czego przyczyniła się przede wszystkim Ewa Jarocka – opowiada B. Haracz. –

Statystyka

Dariusz Zięba – Michał Rogalski 21:11, 21:12; Ewa Jarocka – Agnieszka Wojtkowska 21:16, 21:14; Adam Cwałina/D. Zięba – Jerzy Dolhan/Lukasz Moreń 21:16, 17:21, 21:14; Katarzyna Nideraus/Jocanna Szleszyńska – Natalia Pocztowiak/A. Wojtkowska 14:21, 9:21; A. Cwałina/E. Jarocka – L. Moreń/Aleksandra Walaszek 21:19, 21:9.

W innych meczach:

SKB Litpol-Malow – AZS UW-M Olsztyn (mecz zakończył się po zamknięciu wydania, w chwili oddawania numeru do druku SKB prowadził 3:0; AZS AGH Kraków – Technik 0:5 (mecz załegł); AZS UW-M – OS AZS Kielce 5:0; OS AZS Kielce – Technik 0:5 (mecz rozegrany awansem).

Przed dwoma tygodniami Ewa przegrała z Agnieszka 0:2. Nie spodziewaliśmy się, że tak szybko zdoła się pozbierać i odnieść efektowne i zasłużone zwycięstwo. Trochę rozczarowana jestem postawą miksta. Gdyby zagrali to, co potrafili, wynik mógł być dla nas korzystniejszy. Sta-

ło się, przegraliśmy, ale tytułu mistrzowskiego suwalczanom nie oddajemy. Czeka was twarda walka.

Zadowolony ze zwycięstwa i postawy drużyny był Jacek Niedźwiedzki.

Przysłowiowy gwóźdź do trumny Technika wbiła Ewa wygrywając z Wojtkowską – twierdzi szkoleniowiec z Suwałk. – Taki wynik to w dużej mierze zasługa dwutygodniowych treningów – z naciskiem na te elementy, które słabiej gra rywalka Ewy. Wyszło. Bardzo dobry mecz zagrali męski debel. Nieźle mikst. Zgodnie z przewidywaniami przegraliśmy damskiego debela.

Potwierdziło się, że pomimo dobrej gry Ewy w ekipie Suwałk brakuje drugiej mocnej dziewczyny. Joanna Szleszyńska, najlepsze lata kariery ma już za sobą, a Kasia Nideraus i Ewelina Sadłowska to nadzieje na lepsze czasy żeńskiego badmintona.



Punkt Ewy Jarockiej w singlu był tym, który dał SKB zwycięstwo (tam)

Tenis stołowy >>

Remis MOKS Baruch do zera

Zwycięstwo i remis zanotowały w sobotę białostockie zespoły występujące w pierwszej lidze tenisa stołowego.

Wygrał, i to aż 10:0 Baruch Dojlidy WSFiZ. Ekipa Piotra Napiórkowskiego rozgromiła w Gdańsku outsidera rozgrywek AZS-AWFIS Poland Services. AZS zagral bez Leszka Kucharskiego (którego obawiał się nieco Napiórkowski) i był tylko tłem dla dobrze grających białostoczian.

Zdecydowanie bardziej wyrównany pojedynek miał miejsce w stolicy Podlasia. MOKS Słoneczny Stok podejmował sąsiada z tabeli KST Elektryk Toruń.

Jak nie można wygrać, to trzeba przynajmniej zremisować – podkreślał po meczu trener MOKS Marcin Jarkowski. – Uważam, że wynik 5:5 jest jak najbardziej sprawiedliwy.

Białostoczanom do zwycięstwa zabrakło przede wszystkim wygranej w singlu Tomasza Gunkowskiego. Tomek do tej pory zawsze punktował. Niestety, w sobotę miał pecha – dodaje Jarkowski, który z kolei był nie do pokonania.

Sobotnie spotkania zakończyły pierwszą część sezonu. Na półmetku rozgrywek Słoneczny Stok plasuje się na 5. miejscu w tabeli. Liderem jest Baruch. Dojlidy zgromadziły 17 punktów i o 3 wyprzedzają drużynę GKS Lis Sierakowice.

Druga część sezonu rozpocznie się w styczniu 2007 roku.

Statystyka

▲ MOKS Słoneczny Stok Białystok – KST ELEKTRYK Toruń 5:5

Marcin Jarkowski – Kamil Zieliński 3:0, Siergiej Astaszenok – Marcin Marchlewski 0:3, Marcin Jarkowski – Marcin Marchlewski 3:2, Siergiej Astaszenok – Kamil Zieliński 3:0, Tomasz Gunkowski – Szymon Polaszek 2:3, Jakub Fiedorczuk – Patryk Jendrzewski 2:3, Tomasz Gunkowski – Patryk Jendrzewski 2:3, Jakub Fiedorczuk – Szymon Polaszek 3:1, Astaszenok/Fiedorczuk – Zieliński/Marchlewski 2:3, Gunkowski/Jarkowski – Jendrzewski/Polaszek 3:2.

▲ AZS-AWFIS POLAND SERVICES Gdańsk – BARUCH DOJLIDY WSFiZ Białystok 0:10

Piotr Kołaciński – Marcin Czerniawski 2:3, Krzysztof Samonek – Artur Baranowski 0:3, Piotr Kołaciński – Artur Baranowski 2:3, Krzysztof Samonek – Marcin Czerniawski 1:3, Mariusz Żurawski – Kamil Zdzienicki 2:3, Daniel Puchalski – Piotr Napiórkowski 2:3, Bartosz Gajek – Piotr Napiórkowski 0:3, Daniel Puchalski – Kamil Zdzienicki 0:3, Kołaciński/Zurawski – Czerniawski/Baranowski 0:3, Samonek/Gajek – Napiórkowski/Zdzienicki 2:3.

Pozostałe wyniki 9. kolejki: GKS Lis Sierakowice – ITR EXELLENT Ilawa 9:1, LKS POGON Łęka – MKS Flota Swinoujście 2:8, LKS Stegny Wyszogród – ASTS Olimpia Grudziądz II 5:5.

1. Baruch Dojlidy	9	17	70:20
2. Lis Sierakowice	9	14	61:29
3. LKS Wyszogród	9	11	44:46
4. ASTS Grudziądz	9	10	43:47
5. MOKS Białystok	9	9	45:45
6. Flota Swinoujście	9	9	41:49
7. Elektryk Toruń	9	8	42:48
8. EXELLENT Ilawa	9	5	40:50
9. Pogoń Łęka	9	4	32:58
10. AZS Gdańsk	9	3	32:58

redaktor odpowiedzialny

Mariusz

Klimaszewski

(085) 748 74 80



Drugoligowi piłkarze ręczni SSBO Białystok w wyjazdowym meczu przegrali z liderem rozgrywek drużyną Hand Med Plock 24:34 (14:14).

Tabela

II liga koszykarzy

Harmattan Viano - MMKS SIDEN Toruń 65:68, Mispol Żubry - Polonia 2011 64:63, AZS Kutno - Norgips Piaseczno 71:81, ZTS Nowy Dwór Gd. - NOVUM Bydgoszcz 73:68, Legia Warszawa - Tur Bielsk Podlaski 88:66.

1. Mispol Żubry	9	17	732:601
2. Polonia 2011	9	17	792:653
3. Norgips Piaseczno	9	15	758:704
4. Legia Warszawa	9	14	653:601
5. MMKS Toruń	9	14	682:666
6. Harmattan	9	14	670:664
7. ZTS Nowy Dwór	9	12	639:653
8. NOVUM	9	12	686:711
9. AZS Kutno	9	12	680:714
10. Prokom II	8	12	589:628
11. Tur Bielsk Podl.	9	12	740:794
12. OSSM Sopot	8	8	566:798

II liga koszykarzy >>

Sinielnikow na parkiecie

Legia Warszawa
Tur Bielsk Podlaski
(29:11, 24:13, 18:20, 17:22)

88:66

Trener Andrzej Sinielnikow powrócił do gry. Widząc coraz gorszą sytuację w tabeli podopiecznych szkoleniowiec Tura postanowił pomóc drużynie swoją obecnością na parkiecie. Jednak w pierwszym meczu z Legią Warszawa, w której zresztą Sinielnikow występował w ekstraklasie, nie był w stanie przechylić zwycięstwa na korzyść bielszczan. Zdobył 23 punkty, ale Tur wyraźnie przegrał 66:88.

Już po pierwszej połowie wynik spotkania został raczej przesądzony. Oto bowiem legionieści wygrywali aż 53:24. I chociaż bielszczanie trzecią i czwartą kwartę zakończyli zwycięstwami 20:18, 22:17 to nie zdolali oni odwrócić już losów spotkania.

Punkty dla Tura zdobyli: Sinielnikow 23, Kuczyński 13, Zalewski 9, Rzepiejewski 6, D. Byliniak 6, Kiluk 5, Szczurewski 4.

Najwięcej punktów dla Legii: Okoła 27, Podobas 23, Sulima 21.

(mark)

II liga koszykarzy >> Emocje do ostatniej sekundy

Żubry mają lidera

Mispol Żubry Białystok
Polonia 2011 Warszawa
(21:15, 16:25, 18:16, 9:7)

64:63

Gdy Bartosz Chomka

z Polonii nie trafił równo z ostatnią syreną, koszykarze Żubrów podnieśli ręce w górę w geście triumfu.

Mariusz Klimaszewski
mklimaszewski@wspolczesna.pl

Marcin Dutkiewicz z Polonii 2011 na 1 min. 13 sek. przed końcem meczu popisał się trafieniem za trzy „oczka” i było tylko 64:63 dla Żubrów. Jak się okazało były to ostatnie punkty meczu. W idealnej sytuacji spudłował jeszcze Leszek Karwowski (Polonia), Marcin Monach (Żubry) oraz równo z gwizdkiem wspomniany Chomka.

Cały mecz, który zaczął się idealnie dla Żubrów (11:0!) był bardzo zacięty. W trzeciej kwarcie Polonia uzyskała największą przewagę 55:41, ale postawiona strefa w obronie Żubrów wybiła ją z uderzenia i okazała się być strzałem w dziesiątkę.



Arkadiusz Miłoszewski z Polonii w tej akcji nie zastąpił Marcina Monacha (nr 5)

Po meczu



▲ **Marek Kubiak**
trener Mispolu Żubry Białystok: – Nikt nie mówił, że w meczu z Polonią 2011 będzie łatwo. Pierwsza kwarta, która zaczęła się od wyniku 11:0, ułożyła się dla nas

wyśmienicie, ale nie była to pełnia szczęścia. Później popełniliśmy za dużo błędów i musieliśmy mocno pracować, by dogonić rywala. W obronie postawiliśmy strefę, graliśmy zoną press. Dzięki temu przechwyciliśmy kilka ważnych piłek, a Polonia, w której grał przede wszystkim Leszek Karwowski, nie skończyła swoich wielu akcji. Teraz to my jesteśmy liderami i bardzo się z tego cieszymy.



▲ **Marcin Krajewski**
koszykarz Mispolu Żubry: – Zwycięstwo nie przyszło nam łatwo. Dzisiaj graliśmy falami, raz dobrze a raz źle. Gdy agresywniej przycisnęliśmy rywala to on zaczął się wtedy gubić.

Z Leszkiem Karwowskim graliśmy w Instalu. To mózg całej Polonii.



▲ **Leszek Karwowski**
koszykarz Polonii 2011 Warszawa: – Taki jest sport. Raz się wygrywa a raz przegrywa. Część naszych koszykarzy wyszła na parkiet mocno stremowana i stąd te 0:11. Szkoda, że kontuzji doznał Krzysztof Sidor. Z tej porażki tragedii jednak nie robimy.

Statystyka

> Białystok, 2.12

Mispol Żubry Białystok: Wilczek 11, Kujawa 11, Monach 9, Krajewski 9, Kilian 6, Zadykowicz 5, Zabielski 5, Brzozowski 4, Kowalik 2, Kulikowski 2.
Polonia 2011: Karwowski 28, Dutkiewicz 14, Chomka 7, Spychalski 6, Miłoszewski 4, Sidor 3, Mokros 1.
Sędziowali: Łukasz Mucha, Damian Kuziora (Stalowa Wola).
Widzów: 300.

III liga koszykarzy >> Walczą o II ligę

Setka instalowców

ZKS Instal Białystok
Jaćwina Elk
(23:19, 26:11, 20:25, 22:2)

101:57

Instalowcy powoli nabierają tempa w trzeciej lidze i z meczu na mecz prezentują się coraz lepiej. W sobotę w hali przy ul. Suchej pokonali Jaćwina Elk 101:57. Najlepszym, a zarazem najsukcesowniejszym koszykarzem białostockiego zespołu był Piotr Jakubowski, który zdobył 38 punktów.

Podopieczni trenera Jerzego Karpiuka w najbliższych dniach zostaną wzmocnieni dwoma koszykarzami z Warszawy, którzy prawdopodobnie zagrają w barwach Instal w najbliższym meczu.

(mark)



Walka o piłkę pod koszem eiczan (Instal - białe koszulki)

I liga kobiet >> Nieskuteczna pogoń koszykarek Gimbasketu

Jedna kwarta to za mało, by wygrać

Gdyby koszykarki UKS Gimbasket 15 zagrały z AZS UW Warszawa przez cały mecz tak jak w trzeciej kwarcie, mogłyby pokusić się o zwycięstwo nad wyżej notowanymi rywalkami. Jednak w pierwszej, drugiej i czwartej kwarcie górą były podopieczne Witolda Ziółkowskiego i to one wróciły do domów z tarczą.

Po pierwszej połowie warszawianki wygrywały 41:24 i wydawało się, że Gimbasket nie jest w stanie nawiązać żadnej walki. A jednak duet Sylwia Zawadzka i Małgorzata Misiuk wspomagane punktowo przez Ewelinę Miedzanko zaczęły pogoń, która w czwartej kwarcie doprowadziła do wyniku 64:67. Niestety, w ostatnich minutach meczu akademiczki zachowały więcej zimnej krwi i wykorzystując błędy gospodyń sięgnęły po zwycięstwo.

(mark)

UKS Gimbasket 15 Białystok
AZS Uniwersytet Warszawski
(10:18, 14:23, 27:16, 16:19)

67:76

Statystyka

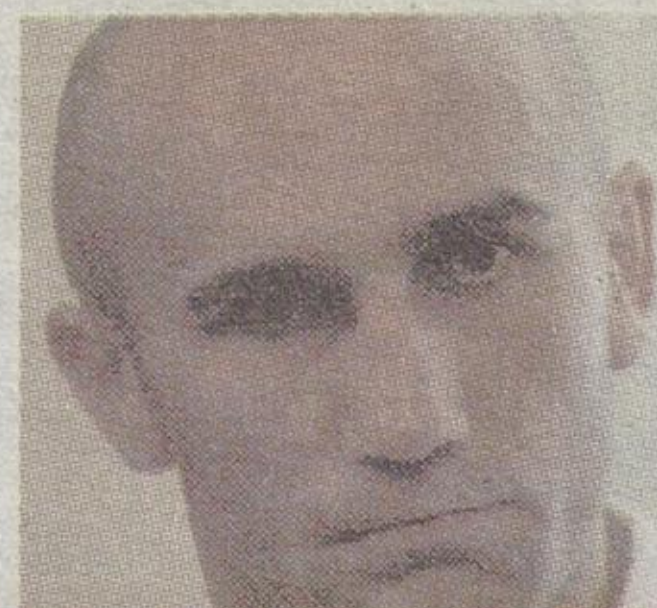
> Białystok, 2.12

Gimbasket: Konończuk 3 (1x3), Miedzianko 9 (1x3), Pracuk 8, Zawadzka 24, Pogorzelska 2 oraz Misiuk 13 (2x3), Misiwicz 8.
AZS Uniwersytet Warszawski: Kisiel 5, Treła 2, Arazny 1 (1x3), Kuncewicz 21, Wiszniewska 7 (1x3) oraz Parobczyk 8, Grochółka 2, Ptasiwicz 2, Paczkowska 6, Snopek 2.
Sędziowali: Piotr Stepaniuk i Małgorzata Grygiel (Białystok).
Widzów: 25.



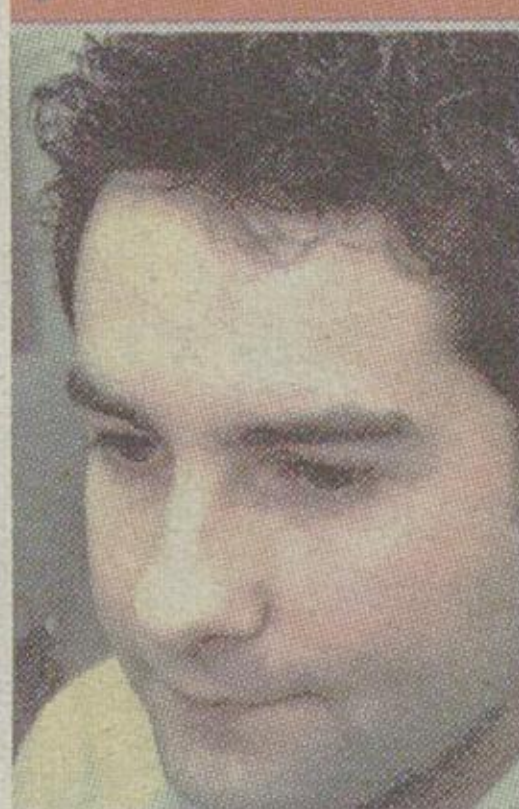
Sylwia Zawadzka (przy piłce) zdobyła 24 punkty

DE BIAL BPOL LOM. MAZ



Były zawodnik białostockiego Hetmana Aleksy Kuziemski odniósł dziewiąte zwycięstwo w zawodowej karierze (0 porażek). W Berlinie pokonał na punkty, po ośmiorundowej walce w Białorusina Siergieja Karamiewicza.

Komentarz



Raul – ojciec sukcesu

17 stycznia 2005 roku Zarząd Polskiego Związku Piłki Siatkowej, na posiedzeniu w Kielcach zdecydował, że 48-letni Raul Lozano będzie trenerem męskiej reprezentacji Polski. Zatrudniając jednego z najlep-

szych szkoleniowców na świecie działacze dodali brakujący element do siatkarskiej, polskiej układanki, która od dawna wyglądała obiecująco, ale wciąż brakowało naszej drużynie prawdziwego sukcesu. Jakże dobrze zdecydowali! Ledwo Lozano zaczął pracę, a już rok temu był dosłownie o kilka piłek od wielkiego finału Ligi Światowej. Argentynczyk swoją wiedzą, profesjonalizmem i filozofią zaimponował naszym siatkarzom. Na tyle, że bez szemrania poddali się niezwyktemu reżimowi treningowemu. Okazało się, że Polakom brakowało fachowca, któremu zespół by zaufał i pracował nad słabościami. Kto jest silny fizycznie, psychicznie też wytrzyma (choć Lozano na pewno dokonał też mentalnego przełomu). Myślę, że w ścisłej światowej czołówce zostaniemy na dłużej.

Miłosz Karbowski

Polacy strzelają

▲ Dwie bramki Rasiaka >>> Dwie bramki dla drugoligowego Southampton strzelił Grzegorz Rasiak w wyjazdowym meczu 21. kolejki z Hull City, wygranym przez zespół Polaka 4:2 (2:2). Rasiak zdobył już w tym sezonie trzynaście goli. Polski napastnik wpisał się na listę strzelców w 19 i 75 minucie spotkania. Southampton zajmuje w tabeli piąte miejsce tracąc cztery punkty do lidera – Birmingham City.

▲ Dobre wejście >>> Maciej Żurawski strzelił w 72 minucie bramkę dla Celticu Glasgow w wygranym 1:0 przez zespół lidera szkockiej ekstraklasy meczu z Aberdeen. Żurawski, który wszedł na boisko w 67 minucie meczu zmieniając Thomasa Gravesena, pięć minut później wpisał się na listę strzelców. W zespole z Glasgow całe spotkanie rozegrał Artur Boruc. Celtic jest liderem szkockiej ekstraklasy mając 44 pkt. Na drugim miejscu, ze stratą 16 pkt do lidera, jest Glasgow Rangers.

▲ Smolarek dogonił Wichniarka >>> Piłkarz reprezentacji Polski Euzebiusz Smolarek zapewnił zwycięstwo Borussia Dortmund w meczu 15. kolejki Bundesligi z VfL Wolfsburg. Borussia zwyciężyła 1:0. Smolarek strzelił bramkę w 90 minucie spotkania. To piąty gol Polaka zdobyty w Bundeslidze w tym sezonie. Pięć bramek na koncie ma także Artur Wichniarek z Arminii Bielefeld.

▲ Gol Niedzielana >>> Andrzej Niedzielan zdobył bramkę dla NEC Nijmegen w wygranym w sobotę 2:0 (1:0) meczu z ADO Den Haag. Polak strzelił gola w 45 minucie spotkania. Drugiego gola dla zespołu Niedzielana zdobył Ferne Snyol w 67 minucie. Po 15 kolejkach drużyna Nijmegen zajmuje 9. miejsce w tabeli ekstraklasy, z dorobkiem 18 pkt. Prowadzi PSV Eindhoven – 37 pkt.

(PAP, KS)

Sport w TV

> **Poniedziałek, 4.12**

Polsat Sport-16.30

– Finał mistrzostw świata w siatkówce: Polska – Brazylia (powtórka).

Eurosport – 17.45

– Eurogole: magazyn lig europejskich.

Polsat Sport-22.00

– Przyłot reprezentacji polskich siatkarzy.

Siatkówka >> Porozka Pronaru-Zeto Astwa AZS w debiucie w

Postraszyły, ale

Pronar-Zeto Astwa AZS Białystok

Centrostal Bydgoszcz

(25:21, 15:25, 18:25, 18:25)

1:3

Zero punktów, ale za to sporo nadziei przyniosła inauguracja siatkarskiej ekstraklasy w Białymstoku.

Miłosz Karbowski
mkarbowski@wspolczesna.pl

Pronar-Zeto Astwa nie sprostął bydgoskiemu Centrostalowi. Celując w medal rywalu na trzy punkty musiały jednak sobie zapracować. – To spotkanie było zdecydowanie inne, niż te, które rozgrywałyśmy w pucharze z drużyną Pronaru. Stało na wyższym poziomie, dziewczyny z Białegostoku grały dobrą siatkówkę – mówiła kapitan Centrostalu Ewa Kowalkowska.

AZS nie przypominał bezradnego zespołu z rozgrywek Pucharu Polski. – Nastawialiśmy się na ten mecz i bardzo chcieliśmy go wygrać sprawiając niespodziankę – mówiła Joanna Szeszko, kapitan naszej drużyny.

Zła wiadomość

Gospodynie zaczęły znakomicie, mimo że przed spotkaniem otrzymały niebawom wiadomość. Sylwia Pycia, nasza najlepsza siatkarka, poczuła ukłucie w kolanie i lekarze odradzili jej występ.

Niesione dopingiem białostoczanki grały lepiej od niefrasobliwie myślących się faworytek. Centrostal zbliżył się tylko raz na punkt (20:19), ale wówczas dwukrotnie linię trzeciego metra przy akcji z drugiej Libii przekroczyła Kowalkowska.

Statystyka

> **Białystok, 2.12**

Pronar-Zeto Astwa AZS: Pluta (3 punkty), Skowrońska (16), Koczorowska (8), Hendzel (4), Szeszko (6), Kallinowska (4), Saad (libero) oraz Sachmacińska (7), Pałczewska (2), Baran, Kulik (1).
Centrostal Focus Park: Śrutowska, Kowalkowska, Linarska, Ciaszkiewicz, Kuligowska, Gocheva, Leśniewicz (libero) oraz Ściurka, Nacz., Szajek.
Sędziowali: Paweł Zajc (Radom), Andrzej Kileński (Szczecin). **Widzów:** 700.

Potem bydgoszczanki przestały rozdawać prezenty. Na środku szalała Iliana Gocheva. Naszej drużynie przytrafił się pierwszy, niestety nie ostatni tego dnia, przestój. W drugiej odsłonie od stanu 13:15 przegrała pięć piłek i było po secie.

Decydująca seria

Trzecią partię dwóch technicznych ataków i dobrego bloku zaczęła Joanna Szeszko. Ale obraz meczu się nie zmienił. Brakowało nam przyjęcia i skuteczności w ataku. Do gry akademicki „wrócili” w czwartym secie. Niezłą zmianę dała Justyna Sachmacińska, a Dominika Koczorowska kilkakrotnie „poczęstowała” przeciwniczki blokiem. Nieszcześnie zaczęło się przy stanie 15:12. Zamiast zdobyć punkt i zejść na przerwę techniczną, nasza ekipa straciła ich z rzędu... siedem. Nawet przy niezłym odbiorze serwisu Doroty Ściurki, nie było komu skończyć ataku. Zrobiła to dopiero rozgrywająca, Marta Pluta, zaskakując rywalki z drugiej piłki.

Jeszcze przy stanie 17:19 białostoczanki miały piłkę w górze, ale na blok nadziała się Skowrońska. Centrostal zabrał do Bydgoszczy komplet punktów.

– Grałyśmy konsekwentnie od początku do końca w pierwszym secie. Potem padło nam przyjęcie i w sumie przegrałyśmy na własne życzenie, bo dziś chyba rywalki były do ogrania. Gdyby nie momenty, w którym same się gubiłyśmy, myślę, że wynik byłby inny – powiedziała Dominika Koczorowska.



Powiedzieli po meczu w Białymstoku



▲ Marian Kardas
trener Pronaru-Zeto Astwa AZS:

– Szkoda porażki, bo zaczęliśmy ten mecz dość dobrze. Co prawda, wygrany pierwszy set, to nie tylko nasz zasługa, bo zespół z Bydgoszczy zrobił sporo własnych błędów, ale tak to jest w siatkówce, że przegrywa ten, kto ich popełnia więcej. Nie utrzymaliśmy swojego tempa przez następne sety. Dużo pracy przed nami, myślę, że jej efekt będzie widać w kolejnych meczach. Na początku ciężko jest walczyć z zespołami wyżej notowanymi. Myślę, że jeżeli będziemy grać tak dobrze i z takim zaangażowaniem jak dziś w pierwszym secie, to zajmujemy pewne miejsce w pierwszej ósemce ligi.



▲ Piotr Makowski
trener Centrostalu Focus Park:

– Cieszymy się, że mamy ten mecz za sobą. Tak jakoś jest, że w pierwszych kolejkach trafiamy na beniaminków, a z takimi zespołami gra się trudno. Przyjadą tu inne drużyny i liczymy na to, że będą tu tracić punkty. Pronar to już nie ten zespół z ostatnich meczów pucharowych, widać chęć gry i lepszy poziom. My, z niewiadomych dla mnie przyczyn, zaczęliśmy trochę nerwowo. Później mieliśmy ten mecz już pod kontrolą. Choć w czwartym secie zespół Pronaru prowadził 15:12, konsekwentnie realizowaliśmy swój plan, czyli wywalczenie kompletu trzech punktów.

Liga Siatkówki Kobiet

> **1. kolejka**

Pronar Zeto Astwa AZS Białystok – Centrostal Focus Park Bydgoszcz 1:3 (25:21, 15:25, 18:25, 18:25), BKS Aluprof Bielsko-Biała – Dialog Gwardia Wrocław 3:1 (25:23, 25:19, 19:25, 25:20), Winiary Kalisz – Stal Mielec 3:1 (25:14, 15:25, 25:22, 25:22), IDM Meble Swarzędz AWF Poznań – Nafta Pila 3:2 (26:24, 25:22, 23:25, 24:26, 15:11), Energa Gdania Gdańsk – Muszynianka-Fakro Muszyna 1:3 (25:23, 22:25, 18:25, 17:25).

1. Centrostal	1	3	3:1
2. Muszynianka	1	3	3:1
3. Winiary	1	3	3:1
4. Aluprof	1	3	3:1
5. AWF Poznań	1	2	3:2
6. Nafta-Gaz	1	1	2:3
7. Dialog Gwardia	1	0	1:3
8. Stal	1	0	1:3
9. Energa Gdania	1	0	1:3
10. Pronar-Zeto Astwa	1	0	1:3

Następna kolejka – 09.12: Aluprof Bielsko-Biała – Pronar Zeto Astwa AZS Białystok, Centrostal Focus Park Bydgoszcz – Stal Mielec, Dialog Gwardia Wrocław – Energa Gdania Gdańsk, Winiary Kalisz – IDM Meble Swarzędz AWF Poznań.

10.12: Nafta Pila – Muszynianka-Fakro Muszyna.



Magdalena Gwizdoń, jako pierwsza Polka, zwyciężyła w biegu na 7,5 km w biathlonowym Pucharze Świata w szwedzkim Oestersund. Na 10 km była 3.

siatkarskiej ekstraklasie

poległy

Siatkówka >> Paweł Zagumny najlepszym rozgrywającym mistrzostw świata

Wszyscy na to pracowali

Jeśli należałoby wybrać polskiego siatkarza, który w całym turnieju zagrał najrówniej i miał największy wpływ na sukces zespołu – jest nim Paweł Zagumny.

Rozgrywający naszej reprezentacji doczekał się wielkiej, indywidualnej nagrody. Paweł został wybrany najlepszym rozgrywającym mistrzostw świata. W klasyfikacji wystawiaczy zdystansował Nikole Grbicia z Serbii i Brazylijczyka Ricardo.

Dla najlepszych zawodników turnieju przewidziano duże nagrody finansowe. Zagumny za swoje wyróżnienie otrzymał 50 tysięcy dolarów. W praktyce, zgodnie z regulaminem naszej drużyny, na jego konto wpłynie połowa tej kwoty. Druga trafi do kolegów. Zresztą, zdaniem samego zawodnika na nagrodę zasłużył cały zespół.

– Oczywiście, że to miła wiadomość, każdy chce aby jego praca została zauważona, to normalne. Na tę nagrodę pracowała jednak cała drużyna. Wszyscy się cieszymy z tego sukcesu, mimo że mecz z Brazylią nam nie wyszedł. Jednak to tylko jedno spotkanie na 11 i to z wielką Brazylią.

▲ Nagrodą podzieli się pan z zespołem, to nieźła suma, 50 tysięcy dolarów.

– Tak, ale jeszcze to przedyskutujemy, nie zgarnę wszystkiego dla siebie (śmiech).

▲ Ważne są dla pana statystyki?

– Nie bardzo, statystyki często są bardzo niewymierne, zwłaszcza wśród rozgrywających, gdyż na to



Paweł Zagumny przyjmuje gratulacje od naszej ekipy. Wystawiał najlepiej ze wszystkich rozgrywających turnieju w Japonii.

pracuję nie tylko ja, ale oczywiście nie mam nic przeciwko wysokiej pozycji. Jednak aż tak wnikliwie tego nie śledziłem. To jest drugorzędna sprawa. Najpierw trzeba coś wygrać, a potem patrzeć na statystyki.

▲ Pana grę chwalili nawet rozgrywający Serbii i Czarnogóry Nicola Grbicia...

– To miłe, nie będę ukrywał, Nicola to wspaniały rozgrywający. Ogólnie się cieszę, choć może tego po mnie tak nie widać, na ogół jestem spokojnym człowiekiem.

▲ Teraz będzie czas na małe świętowanie?

– Myślę, że tak, ale jeszcze nie mamy planów na najbliższe godziny.

(PAP, miłk)

Nagrodzeni

Nagrody indywidualne mistrzostw świata w Japonii:

- ▲ Najbardziej wartościowy (MVP): Giba (Brazylia). W trójkę nominowanych do tej nagrody znaleźli się jeszcze Mariusz Wlazły i Matej Kaziński (Bulgaria).
- ▲ Najlepszy atakujący: Dante (Brazylia).
- ▲ Najlepiej blokujący: Aleksei Kuleszow (Rosja).
- ▲ Najlepiej zagrywający: Matej Kaziński (Bulgaria).
- ▲ Najlepszy libero: Aleksei Wierbow (Rosja).
- ▲ Najlepszy rozgrywający: Paweł Zagumny (Polska).
- ▲ Najlepiej punktujący: Hector Soto (Portoryko).

Siatkówka >> W Nysie bez niespodzianki

Dobrze, ale tylko do 20. punktu

AZS PWSZ Nysa
Pronar Hajnówka
(25:22, 25:16, 25:22)

3:0

Już w pierwszej partii nasza drużyna prowadziła długo dwoma punktami, by w ostatnich piłkach dać sobie wydrzeć zwycięstwo. W drugiej partii Pronar wygrał 8:2 a uległ... 16:25. – Nagle wszyscy stanęli. To nie rywale grali dobrze, tylko sami oddawaliśmy im punkty – mówi trener Adam Aleksandrowicz.

W trzecim secie dobrze było znowu do 20. punktu. Decydujące akcje lepiej rozegrali gospodarze. (miłk)

Dobrych końcówek zabrakło siatkarzom Pronaru, aby osiągnąć sukces w Nysie. Faworyzowany AZS nie dał sobie urwać nawet seta.

Statystyka

> Nysa, 2.12

AZS Nysa: Kurian, Olejniczak, Koziol, Turiański, Szabelski, Nowak, Kryś (libero) oraz Wilk, Kiselewicz.

Pronar: Niemiec, Saczko, Lyczko, Babińczuk, Wójcik, Woroniecki i Golebski oraz Zrajkowski, Fryszak, Alancowicz.

Karolina Ciaszkiewicz (nr 5) kontra Marta Pluta

Siatkówka >> Porażki w II lidze

Zmienna forma AZS-u

Nieudany weekend mają za sobą nasi drugoligowcy. Przykrej porażki doznały przede wszystkim dziewczęta z AZS Wyższej Szkoły Wychowania Fizycznego i Turystyki.

Białostoczanek pojechały do Warszawy bez trenerki Natalii Tobolskiej, którą zatrzymały w domu sprawy zawodowe (zespół poprowadził Jarosław Mironczuk). W busie zabrakło też Katarzyny Piwko i Marty Kulik (trzeba przyznać, że dzielnie zastąpiła je Maria Karpińska). Ciągła rotacja składu nie sprzyja zespołowi i AZS uległ ostatniemu w tabeli Uniwersytetowi Warszawskiemu.

– To był nasz najgorszy mecz. Umiemy grać z najsilniejszymi, a z najsłabszymi przytrafiają się nam wpadki – mówiła Urszula Iwaniuk.

0:3 w Garwolinie przegrał Ślepsk Augustów: – W drugim secie nie wykorzystaliśmy setbola przy stanie 24:23. Za dużo popełniamy błędów, które wynikają z braków w wyszkoleniu – mówi kapitan Ślepska Arkadiusz Gij. (miłk)

Statystyka

> Warszawa, Garwolin, 2.12

▲ AZS Uniwersytet Warszawski – AZS WSWFiT Białystok 3:1 (25:19, 25:23, 19:25, 25:19). AZS WSWFiT: Pańkiewicz, Szulborska, Iwaniuk, Gosko, Sasimowicz, Karpińska, Sobolewska (libero) oraz Dąbrowska, Korol, Piśmienna.

▲ Wilga Garwolin – Ślepsk Augustów 3:0 (25:18, 26:24, 25:17). Ślepsk: Augustynowicz, Gij, Rudzewicz, Bugieda, Szejtler, Netter, Stach (libero) oraz Bartoszewicz, Godlewski.

Siatkarskie wyniki i tabele

I liga mężczyzn				
9. kolejka: AZS PWSZ Nysa - Pronar OSIR Hajnówka 3:0 (25:22, 25:16, 25:23), Energetyk Jaworzno - Skra II Bełchatów 1:3 (25:23, 24:26, 21:25, 23:25), Joker Pila - BOTS Bielsko-Biała 3:1 (22:25, 25:14, 25:20, 25:19), Piomien Sosnowiec - Bzura Ozorków 3:0 (25:22, 25:18, 31:29), SMS PZPS I Spółka - GTPS Gorzów Wielkopolski 0:3 (22:25, 18:25, 21:25), SPS Zduńska Wola - Inotel Poznań 3:2 (26:24, 22:25, 25:19, 22:25, 15:9), Paucowata: Avia Świdnik.				
1. Piomien	8	22	23:5	
2. AZS Nysa	8	20	21:6	
3. Joker	8	18	18:9	
4. GTPS G. Wlkp.	7	15	17:7	
5. Inotel	8	12	17:18	
6. Skra II	7	11	13:12	
7. Bzura	8	11	14:15	
8. SPS Zd. Wola	8	9	13:18	
9. Energetyk	7	8	12:15	
10. Avia	7	8	11:17	

11. Pronar	9	8	11:21
12. BOTS B.-Biała	8	7	12:20
13. SMS Spała	9	4	6:25

II liga kobiet				
10. kolejka: AZS UW Warszawa - AZS WSWFiT Białystok 3:1 (25:19, 25:23, 19:25, 25:19), LKS Łódź - Skarpa Toruń 0:3 (25:27, 23:25, 26:28), AZS AWF Warszawa - Szóstka Biłgoraj 3:0 (25:16, 28:26, 25:15), Czarni Węgrów - Jedynka Aleksandrów Łódzki 3:0 (25:19, 25:17, 25:23). Wynik meczu AZS Politechnika Radom - Tomaszów Lubelski podamy w następnym numerze.				
1. Czarni	9	22	26:12	
2. AZS AWF	10	20	26:17	
3. Skarpa	10	20	26:17	
4. Jedynka	10	19	24:17	
5. AZS WSWFiT	10	16	23:19	
6. LKS Łódź	10	12	17:23	
7. Tomaszów	9	10	15:21	
8. Politechnika	8	9	14:20	

9. Szóstka	10	9	13:23
10. AZS UW	10	7	12:27

II liga mężczyzn				
10. kolejka: Wilga Garwolin - Ślepsk Augustów 3:0 (25:18, 26:24, 25:17), AZS UWM II Olsztyn - SMS PZPS III Spała 3:1 (25:18, 25:18, 20:25, 25:16), Pekpol Ostrołęka - MDK Warszawa 1:3 (18:25, 25:18, 18:25, 16:25), Gwardia Szczytno - KKS Kozienice 3:1, Legia Warszawa - Trefl Gdańsk 0:3 (19:25, 15:25, 22:25).				
1. Trefl	9	27	27:1	
2. Wilga	10	24	25:10	
3. KKS Kozienice	10	19	21:14	
4. AZS II Olsztyn	10	15	20:17	
5. Pekpol	10	15	19:19	
6. MDK Warszawa	10	13	18:22	
7. Legia	9	12	15:18	
8. Gwardia	10	8	10:24	
9. Ślepsk	10	7	12:26	
10. SMS III Spała	10	7	10:26	

Brazylia
Polska

3:0 | Bułgaria
Serbia i Cz.

3:1 | Pronar-Zeto
Centrostal

1:3

GW sport

Dzisiaj wieczorem Polacy – wicemistrzowie świata w siatkówce – wracają samolotem do kraju.



GAZETA WSPÓŁCZESNA
4 grudnia 2006
poniedziałek

Siatkówka >> Polacy drugim zespołem świata!

Dziękujemy!!!

Brazylia
Polska
(25:12, 25:22, 25:17)

3:0

Statystyka

Tokio, 3.12

Brazylia: Garcia Ricardo, Andre Heller (9), Godoy Filho Gilberto Giba (12), Andre Nascimento (14), Gustavo Endres (7), Dante Amaral (11), Santos Sergio (libero).

Polska: Zagumny (1 pkt), Wlazły (12), Pliński (4), Kadziewicz (3), Świderski (9), Winiarski (2), Gacek (libero) oraz Grzyb (2), Żygadło, Bąkiewicz (libero), Gruszka.
Widzów: 9200.

Polscy siatkarze przegrali finał mistrzostw świata, ale do kraju wrócą i tak jako wielcy zwycięzcy.

Milosz Karbowski, PAP
mkarbowski@wspolczesna.pl

Jestem wicemistrzem świata i jestem bardzo szczęśliwy. Porażka w finale z tak utytułowanym zespołem jak Brazylia nie przesłoni nam wielkiej radości ze srebra, na które polska siatkówka czekała aż 32 lata. Mogliśmy sprawić kolejną niespodziankę, ale się nie udało, zagramy słabiej, ale wiadomo, w tym meczu faworytem nie byliśmy – powiedział Sebastian Świderski. – To wielki i historyczny dzień dla całej Polski.

W niedzielę okazało się, że na razie, choć poczyniliśmy olbrzymie postępy, nie osiągnęliśmy poziomu, jaki



Zgubiony blok Łukasza Kadziewicza. Brazylijczycy (od lewej: Dante, Gustavo i Ricardo) w finale pokazali kosmiczną siatkówkę. Ale Polska i tak była największą sensacją mistrzostw.

reprezentuje Brazylia. Białoczerwoni przegrali wyraźnie. Tylko w drugim secie nawiązali równorzędną walkę z fantastycznie usposobionymi „Canarinhos”. Prowadzili 6:3, a w końcówce 20:18. Jednak końcówkę Brazylijczycy wygrali, a w trzeciej partii nie dali nam szans. W opinii wielu fachowców, to zespół wszech czasów, jeśli chodzi o całą historię siatkówki.

– Ta drużyna nie przegrała nigdy finału wielkiej imprezy, wygrała cztery razy Ligę Światową, jeden Puchar Świata, dwie olimpiady. Nikt inny tego nie dokonał, ani Rosjanie, ani Polacy z Wagnerem, ani Włosi, kiedy grali najlepiej. Te sukcesy powodują, że paraliżuje gra z nimi, my dzisiaj nie zagramy na swoim poziomie, bo

trochę zjadła nas trema – mówił trener Polaków Raul Lozano.

Ból wymusił zmianę

Największym pechowcem końcówki mistrzostw był Piotr Gacek. Libero reprezentacji Polski doznał kontuzji kostki w meczu z Bułgarami. Próbował walczyć z bólem, ale w końcu musiał opuścić. W finale, przy stanie 12:24 w pierwszym secie zastąpił go, i trzeba przyznać że godnie, Michał Bąkiewicz.

– Bardzo chciałem zagrać, ale ból okazał się silniejszy, niż ogromna chęć walki w finale przeciwko takim gwiazdom jakimi są Brazylijczycy. Decyzja o tym, czy zagram, miała zapasć na rozgrzewce przed meczem. Czuję ból, ale myślałem, że dam radę, jednak

myliłem się – powiedział Gacek. Brazylia zagrała takie spotkanie, że nikt by jej nie zagroził – dodał libero.

Dedykacja do nieba

Do dekoracji srebrni medalisci wyszli na podium w granatowych koszulkach z numerem „16” i nazwiskiem Gołaś. W ten sposób oddali hołd tragicznie zmarłemu w 2005 roku Arkadiuszowi Gołasiowi.

– Medal zadedykowaliśmy Arkowi. Decyzja taka zapadła już w kwietniu i wtedy zrobione zostały specjalne koszulki. Wszystkie zwycięstwa, zawsze kiedy będziemy stawać na podium, jeśli ja będę trenerem Polski, będziemy mu dedykować. Bardzo mi go tu brakuje – powiedział Raul Lozano.

Gwiazda Zagumny – czytaj str. 23

Siatkówka >> W sześciu miastach Polski finał można było obejrzeć na telebimach

Tysiące kibiców wspólnie oglądały grę o złoto

Kiedy po ostatnim krajowym sprawdzianie przed wyjazdem na MS – meczu z Kubą – Piotr Gruszka zebrał kibiców w imieniu kadry, deklarując walkę o najwyższe miejsca – chyba niewielu wierzyło w medal.

– Wiemy, że zawsze jesteście z nami. Zrobimy wszystko, co w naszej mocy, by zająć jak najdalej w mistrzostwach. Trzymajcie za nas kciuki – mówił kapitan polskiej reprezentacji.

W czasie mistrzostw apetyty urosły. Kiedy przyszły potyczki z Rosją, Serbią i Czarnogórą, Bułgarią i wreszcie finał z Brazylią – siatkówka zaczęła się interesować wszyscy.



Smutek jednego z kibiców oglądających mecz w Łodzi



Tak wczoraj wyglądał Plac Zamkowy w Warszawie

Wczoraj w sześciu dużych polskich miastach kibice oglądali spotkanie z „Canarinhos” na wielkich telebimach. Sponsor reprezentacji, w porozumieniu z lokalnymi władzami, rozstawił ekrany w uczeszcanych, centralnych punktach miast.

W Warszawie tysiące ludzi zgromadziło się na Placu Zamkowym, w Krakowie na Rynku Głównym, w Gdyni na placu Grunwaldzkim, w Łodzi w centrum handlowym Manufaktura, w Poznaniu w Starym Browarze a we Wrocławiu w centrum handlowym na Bielanych.

(PAP, milik)

Region

▲ Przegraly po walce. Siatkarze Pronaru-Zeto Astwa AZS Białystok w debiucie w ekstraklasie przegraly z Centrostalem Bydgoszcz 1:3, ale tania skóry nie sprzedali >>22, 2

▲ Oskary rozdane. Za nami piłkarska gala. >>1

▲ Żubry liderem! W meczu na szczycie II ligi białostockanie pokonali Polonię Warszawę. >>1

Liczba dnia

30

tyle lat, od igrzysk w Montrealu czekaliśmy na medal siatkarski w imprezie światowej rangi.

Cytat dnia

> Sebastian Świderski
(skrzydłowy reprezentacji Polski)



Patrzę na ten medal i nie mogę uwierzyć, to najwspanialszy dzień w mojej karierze.

Wyniki

> Tokio, 2-3.12

▲ Półfinały: Brazylia - Serbia i Czarnogóra 3:1 (25:19, 15:25, 25:22, 25:12).

Polska - Bułgaria 3:1 (25:20, 26:28, 25:23, 25:23). Polska: Zagumny (1 pkt), Wlazły (18), Kadziewicz (15), Pliński (9), Świderski (13), Winiarski (20), Gacek (libero) oraz Gruszka (1), Grzyb, Szymański.

▲ Finał: Brazylia - Polska 3:0 (25:12, 25:22, 25:17).

▲ O 3. miejsce: Bułgaria - Serbia i Czarnogóra 3:1 (22:25, 25:23, 25:22, 25:23).

▲ O miejsca 5-8: Włochy - Rosja 3:1 (25:23, 25:22, 25:20), Francja - Japonia 3:1 (25:23, 25:27, 25:18, 25:12).

O 5. miejsce: Włochy - Francja 3:0 (25:19, 25:17, 30:28).

O 7. miejsce: Rosja - Japonia 3:1 (25:18, 22:25, 25:18, 25:17).

▲ O miejsca 9-12: USA - Kanada 3:1 (25:21, 24:26, 12:25, 25:21, 15:9). Niemcy - Portoryko 3:1 (25:19, 23:25, 25:19, 25:18).

O 9. miejsce: Niemcy - USA 3:2 (25:18, 25:27, 20:25, 17:15).

O 11. miejsce: Kanada - Portoryko 3:1 (25:17, 18:25, 25:22, 25:21).

ISSN 0137-9488



9 770137 948117